

timberk



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ INSTRUCTION MANUAL ПАЙДАЛАНУ ЖӨНІНДЕГІ НҰСҚАУЛЫҚ

RUS	ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ КОНДИЦИОНЕР ВОЗДУХА МОБИЛЬНОГО ТИПА	2
ENG	PORTABLE ELECTRIC AIR CONDITIONER.....	38
KAZ	ЖЫЛЖЫМАЛЫ ТИПТЕГІ ЭЛЕКТР КОНДИЦИОНЕРІ.....	74

Модели/Models:

T-PAC07-P12E-WF
T-PAC09-P12E-WF

HOME
intellect

ВАШ ДОМ
НА СВЯЗИ
YOUR HOME
IS ONLINE
GET IT ON

Работает
с Алисой



Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за удачный выбор и приобретение электрического мобильного кондиционера воздуха. Он прослужит Вам долго.

1. ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Просим внимательно ознакомиться с руководством по эксплуатации перед использованием прибора. В данном руководстве по эксплуатации содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним. Сохраните руководство по эксплуатации вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом. В данном руководстве по эксплуатации описываются разные виды данного типа устройства. Производитель оставляет за собой право без дополнительного уведомления вносить незначительные изменения в конструкцию изделия, кардинально не влияющие на его безопасность, работоспособность и функциональность. Приобретенный Вами прибор может несколько отличаться от описанного в руководстве, что не влияет на способы использования и эксплуатации. В тексте и цифровых обозначениях данной инструкции могут быть допущены опечатки.

ВНИМАНИЕ!

Важные меры предосторожности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не включают всех возможных режимов и ситуаций, которые могут встречаться. Изготовитель не несет ответственности в случае повреждения прибора или его отдельных частей во время транспортировки, в результате неправильной установки, в результате колебаний напряжения, а также в случае, если какая-либо часть прибора была изменена или модифицирована.

ПРИМЕЧАНИЕ

На изделии присутствует этикетка, на которой указаны все необходимые технические данные и другая полезная информация о приборе. Используйте прибор только по назначению, указанному в данном руководстве.

2. МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

При использовании электрического кондиционера воздуха, необходимо соблюдать ряд мер предосторожности. Неправильная эксплуатация в силу игнорирования мер предосторожности может привести к причинению вреда здоровью пользователя и других людей, а также нанесению ущерба их имуществу.

1. Внимательно прочитайте данную инструкцию перед эксплуатацией прибора во избежание поломок при использовании.
2. Перед первоначальным включением проверьте, соответствуют ли технические характеристики, указанные на изделии параметрам электросети.
3. Не использовать вне помещений или в условиях повышенной влажности.
4. Во избежание повреждений кондиционера и аннулирования Вашей гарантии перед началом работы поставьте прибор в вертикальное положение минимум на 2 часа до эксплуатации.

5. Если после прочтения инструкции у Вас останутся вопросы по работе и эксплуатации прибора, обратитесь к продавцу или в специализированный сервисный центр для получения разъяснений.
6. На изделии присутствует этикетка, на которой указаны все необходимые технические данные и другая полезная информация о приборе.
7. Используйте прибор только по назначению, указанному в данной инструкции.
8. Перед установкой мобильного кондиционера, не подключая его к электросети, проверьте и убедитесь, что сетевая розетка для кондиционера имеет контакт заземления и правильно заземлена.
9. Следите, чтобы шнур питания не касался острых кромок и горячих поверхностей.
10. Всегда отключайте устройство от электросети перед сборкой, разборкой и очисткой, или если Вы его не используете.
11. Если изделие некоторое время находилось при температуре ниже 0°C, перед включением его следует выдержать в комнатных условиях не менее 2 часов.
12. При отсутствии заземляющего контура в вашей электросети эксплуатация мобильного кондиционера опасна для жизни.
13. Не используйте переходники и удлинители для подключения вашего мобильного кондиционера.
14. Неправильная установка и использование настоящего кондиционера может привести к серьезным травмам или ущербу для вашего имущества.
15. Любые сервисные работы должны производиться специализированной организацией, квалифицированными специалистами. Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать прибор или заменять какие-либо детали. При обнаружении неполадок обращайтесь в ближайший Сервисный центр.
16. Не закрывайте вентиляционные отверстия
17. Убедитесь, что входное и выходное вентиляционное отверстие свободно.
18. Не засовывайте посторонние предметы в воздуховыпускные решетки кондиционера. Это очень опасно, т.к. вентилятор вращается с высокой скоростью.
19. Устанавливайте устройство на горизонтальную поверхность во избежание утечки конденсата (воды).
20. Не устанавливайте напольный кондиционер в следующих местах:
 - в местах воздействия прямых солнечных лучей;
 - вблизи источников открытого пламени;
 - вблизи других работающих нагревательных приборов;
 - в местах, где возможно попадание брызг воды или пара на прибор;
 - в помещениях с повышенной влажностью;
 - вблизи бассейнов, ванных и душевых комнат.
21. Не используйте устройство во взрывоопасной или коррозионной среде. Не храните рядом с кондиционером бензин и другие летучие легковоспламеняющиеся жидкости – это очень опасно!
22. Используйте устройство для охлаждения воздуха при температуре окружающей среды 16-31°C.
23. Периодически очищайте фильтры для обеспечения эффективной работы устройства.
24. Для обеспечения надежной работы компрессора не наклоняйте кондиционер.

25. Если устройство отключено, повторное включение должно осуществляться не ранее чем через 3,5 минуты во избежание выхода из строя компрессора.
26. Для работы компрессора электрическая розетка должна быть рассчитана на номинальный ток не ниже 10А. Во избежание перегрева и риска возникновения пожара, а также повреждения внутренней электрической сети, не включайте устройство в удлинители.
27. Использовать только в бытовых целях согласно данному Руководству по эксплуатации. Прибор не предназначен для промышленного применения.
28. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должны производить изготовитель, сервисная служба или подобный квалифицированный персонал.
29. Перед утилизацией устройства необходимо извлечь батареи из пульта управления, после чего они подлежат безопасной утилизации.
30. Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором.
31. Не используйте принадлежности, не входящие в комплект поставки.
32. При отключении прибора от электросети не тяните за шнур питания, беритесь за вилку. Не перекручивайте и ни на что не наматывайте его.
33. Этот прибор может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, если они прошли контроль или инструктаж по безопасному использованию прибора и, если они понимают связанные с этим опасности. Чистка и техническое обслуживание прибора не должны производиться детьми без присмотра.
34. Прибор заполнен воспламеняющимся хладагентом R290.
35. Прибор следует устанавливать, эксплуатировать и хранить в помещении площадью более 10м² (для модели T-PAC07-P12E-WF) и более 14 м² (для модели T-PAC09-P12E-WF).
36. Прибор должен храниться в хорошо вентилируемом месте. Невентилируемая зона, в которой установлен прибор, должна быть устроена таким образом, чтобы в случае утечки хладагента он не застаивался, создавая опасность возгорания или взрыва.
37. Не использовать прибор в помещениях, где происходит стирка белья (прачечных, или комнатах, приспособленных по это).
38. Прибор должен быть установлен в соответствии с национальными правилами устройства электроустановок.
39. Расшифровка пиктограмм:



- Внимание! Опасность возгорания/горючие материалы.



- Перед установкой и использованием прибора прочтите руководство по эксплуатации.

3. НАЗНАЧЕНИЕ ПРИБОРА

Электрический мобильный кондиционер воздуха, предназначен для охлаждения, вентиляции и осушения воздуха в бытовом помещении.

4. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

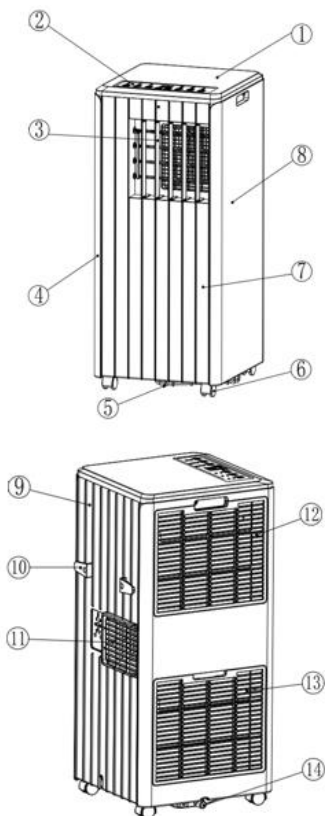


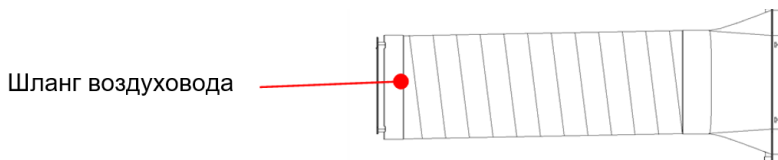
Рис.1
Изображение приведено в качестве справочной информации и может отличаться от реального прибора

1. Верхняя крышка
2. Панель управления
3. Жалюзи
4. Левая часть корпуса
5. Основание прибора
6. Ролики для передвижения

7. Передняя часть корпуса
8. Правая часть корпуса
9. Задняя часть корпуса
10. Отсек для хранения шнура
11. Отверстие для выхода теплого воздуха
- 12, 13. Воздушный фильтр
14. Отверстие для дренажного шланга (для автоматического слива конденсата)

5. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

1. Кондиционер бытовой мобильного типа - 1 шт.
2. Пульт дистанционного управления – 1 шт.
3. Шланг воздуховода - 1 шт.



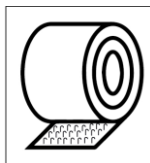
4. Переходник для соединения шланга с прибором – 1 шт.
5. Переходник для соединения шланга с оконным комплектом – 1 шт.
6. Комплект для установки шланга воздуховода для окна формата «купе» - 1 шт.

Комплект для установки шланга

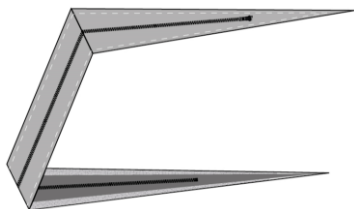
воздуховода для окна формата «купе»



7. Комплект для установки шланга воздуховода для поворотного-откидного окна – 1 шт.



- липкая лента для окна и оконной рамы



- изоляционная ткань для окна и оконной рамы

8. Упаковка – 1 шт.
9. Руководство по эксплуатации - 1 шт.
10. Гарантийный талон - 1 шт.

Дополнительные аксессуары в комплекте зависят от поставки.

6. РАБОЧИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Технические характеристики

Технические характеристики прибора приведены в таблице.

Наименование	Ед. изм.	T-PAC07-P12E-WF	T-PAC09-P12E-WF
Выходная мощность (охлаждение)	BTU (Вт)	7000 (2050)	9000 (2640)
Номинальная потребляемая мощность (охлаждение)	Вт	780	1010
Параметры электропитания	В/Гц	220-240~/50	220-240~/50
Номинальная сила тока (охлаждение)	А	3.5	4.4
Расход воздуха	м ³ /ч	350	350
Объем бака	л	0.55	0.55
Производительность по осушению	л/с	36	42
Уровень шума	дБ(А)	50	50
Тип хладагента	-	R290	R290
Класс энергетической эффективности (охлаждение)	-	A	A
Индекс энергетической эффективности	-	2.6	2.6
Класс электрозащиты	-	Class I	Class I
Заправочный вес хладагента	г	140	195
Диапазон рабочих температур: охлаждение	°С	16-31	16-31
Площадь обслуживания кондиционера	м ²	10-15	14-20
Потребление электроэнергии в режиме охлаждения	кВт*ч/год	663	858.5
Рабочий режим (охлаждение/охлаждение + нагрев)	-	Охлаждение	Охлаждение
Охлаждение (воздушное/водяное)	-	Воздушное	Воздушное
Компрессор	-	RECH1	GMCC
Допустимое излишнее рабочее давление контура хладагента (разряжение\всасывание)	МПа	1.8/0.6	1.8/0.6
Максимально допустимое рабочее	МПа	3.0	3.0

давление контура хладагента			
Вес нетто	кг	19.5	22.4
Вес брутто	кг	22.5	25.4
Размеры прибора	мм	310*336*713	310*336*713
Размеры в упаковке	мм	382*350*885	382*350*885

7. УСТАНОВКА ПРИБОРА

ВНИМАНИЕ: перед началом использования кондиционера, дайте ему постоять в вертикальном положении 2 часа.

Мобильный кондиционер можно перемещать по комнате. Во время перемещения держите прибор в вертикальном положении и устанавливайте его только на ровную, устойчивую поверхность. Не устанавливайте прибор в ванных комнатах и других помещениях с высокой влажностью.

1. Установка шланга воздуховода (см. рис. 2)

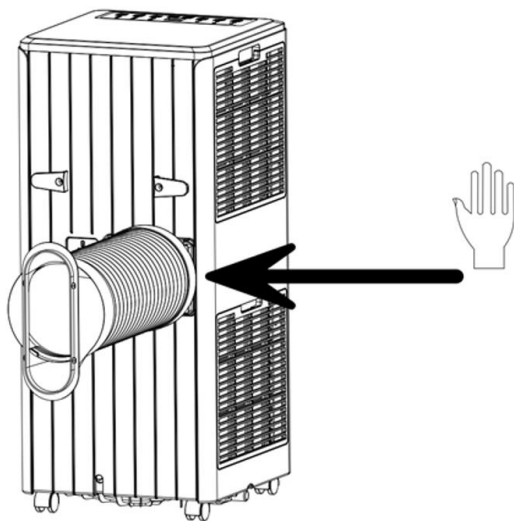


Рис. 2

- 1.1. Распакуйте шланг воздуховода и соединительные переходники
- 1.2. Установите соединительные переходники на оба конца шланга. Для этого накрутите конец шланга против часовой стрелки сначала на один переходник, затем накрутите другой конец шланга на второй переходник.
- 1.3. Установите соединительный переходник к прибору. Для этого вставьте его в специальные пазы у вентиляционного отверстия в задней части корпуса.

2. Установка компонентов для окна формата «купе»

- 2.1. Приоткройте окно наполовину и установите на окно уплотнительную пластину в собранном виде (как показано на рис.3 и рис.4). Компоненты можно размещать в горизонтальном и вертикальном направлениях.

2.2. Отрегулируйте длину уплотнительной пластины в соответствии с размером вашего окна и зафиксируйте её.

2.3. Установите соединительный переходник шланга воздуховода на уплотнительную пластину

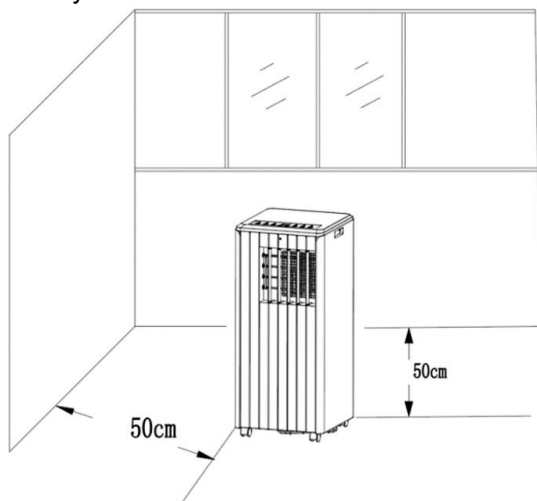


Рис. 3

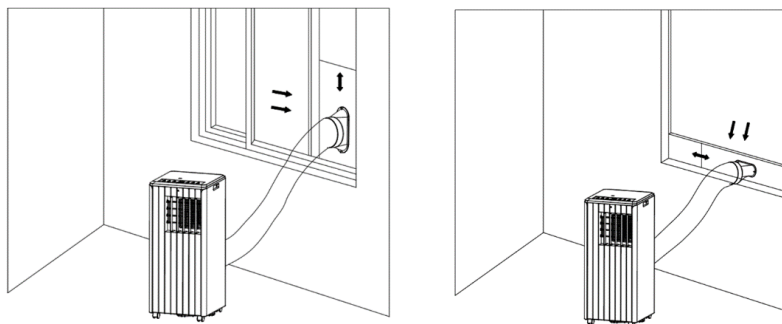


Рис. 4

2.4. Следите за тем, чтобы вентиляция вытяжного шланга не была заблокирована.

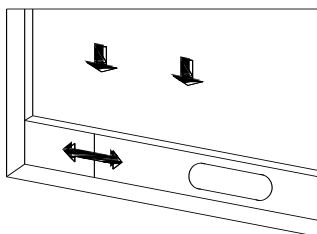


Рис. 5

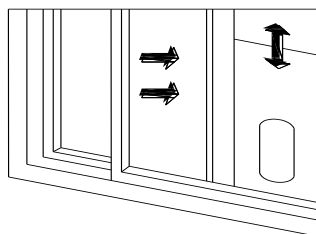


Рис. 6

Примечание: Длина шланга должна составлять ~ 1500 мм, и эта длина зависит от технических характеристик кондиционера. Не используйте дополнительные трубки и не заменяйте их другими шлангами, иначе это может привести к неисправности прибора.

3. Установка компонентов для поворотного-откидного окна

ПРИМЕЧАНИЕ

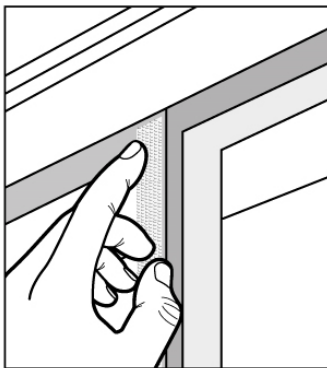
Устанавливайте компоненты для изоляции шланга воздуховода в окно, ближайшее к месту работающего кондиционера

Компоненты для поворотного-откидного окна включают:

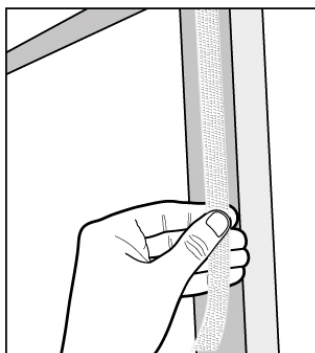
1. Липкая лента – 8 метров
2. Изоляционная ткань для шланга

ШАГ 1

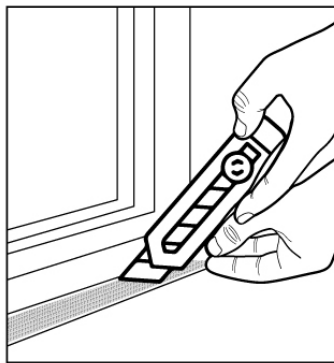
1. Почистите и просушите оконную раму.



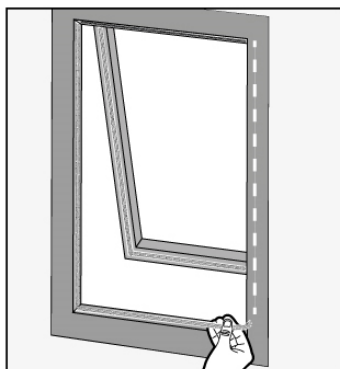
2. Присоедините липкую ленту по периметру оконной рамы и окна



3. Аккуратно отрежьте лишние части липкой ленты

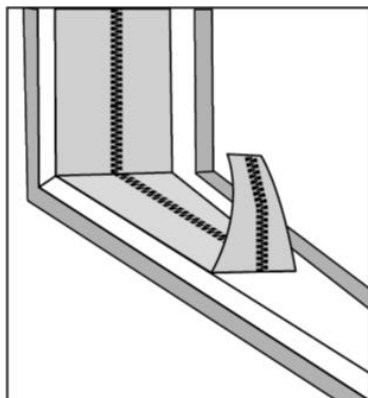


4. Склейте между собой концы ленты по примету оконной рамы

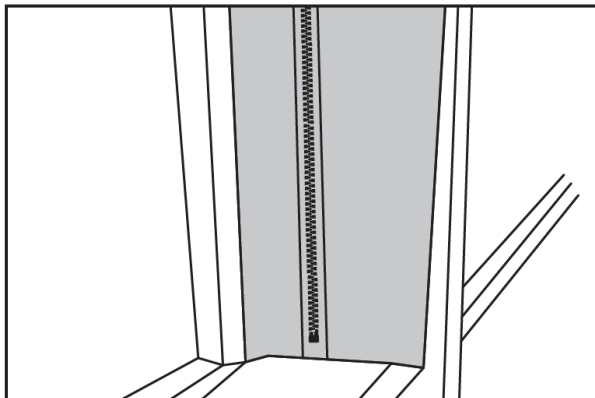


ШАГ 2

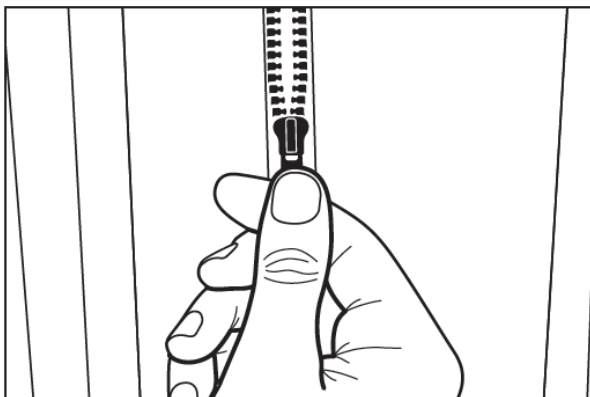
1. Приклейте изоляционную ткань для шланга к липкой ленте на оконной раме и окне



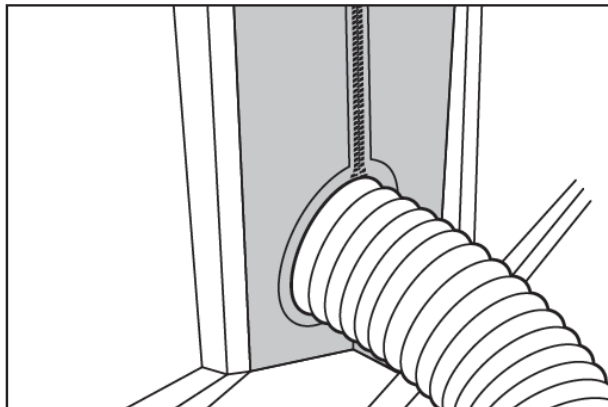
2. Убедитесь, что изоляционная ткань надежно приклеена как к оконной раме, так и к окну с помощью липкой ленты



3. Расстегните изоляционную ткань



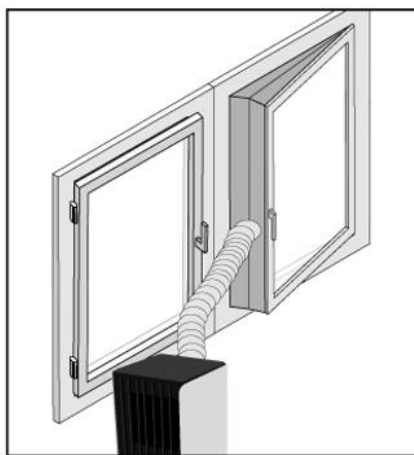
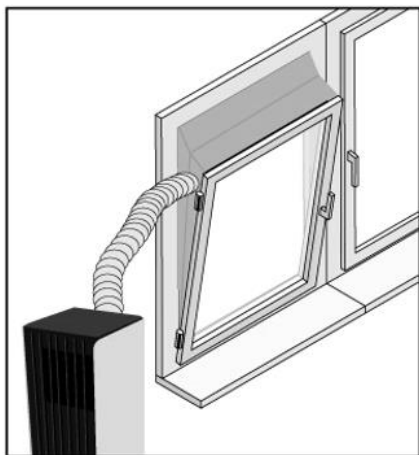
4. Вставьте шланг и застегните изоляционную ткань для его фиксации



ШАГ 3

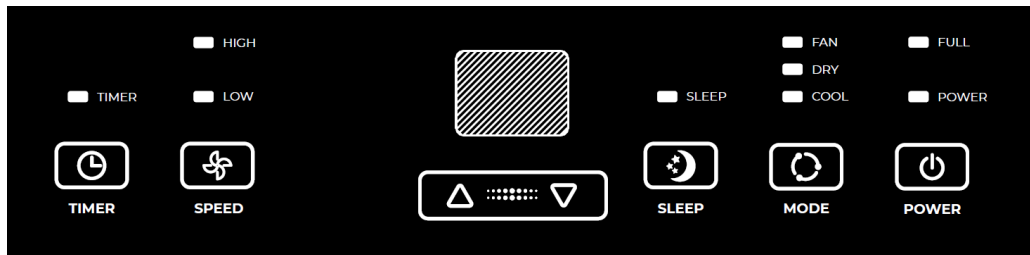
Для снятия изоляционной ткани вытащите шланг, затем аккуратно потяните ткань за края – теперь вы можете закрывать окно как обычно

Компоненты для поворотно-откидного окна могут быть установлены как в вертикальном, так и в горизонтальном положении



8. УПРАВЛЕНИЕ ПРИБОРОМ

Панель управления



Когда прибор подключается к сети впервые, прозвучит звуковой сигнал обозначающий включение прибора, затем прибор войдет в режим ожидания.

1. **“TIMER”** – если прибор включен, нажмите данную кнопку для настройки времени на автоматическое выключение прибора. Если прибор выключен, нажмите данную кнопку для настройки времени на автоматическое включение прибора. Нажмите кнопку **“TIMER”**, после того, как на LED дисплее загорится соответствующий индикатор, нажимайте кнопки **“UP”** или **“DOWN”** для выбора необходимого вам времени. Время можно настраивать в промежутке от 1 до 24 часов. Одно нажатие кнопок **“UP”** или **“DOWN”** равняется одному часу.

2. **“SPEED”** - нажмите для переключения скоростей вентилятора (ВЫСОКАЯ, НИЗКАЯ) в режимах охлаждения или вентиляции. В режиме осушения данная кнопка не работает, так как при данном режиме вентилятор работает только на низкой скорости.

3. **“UP”** и **“DOWN”** – нажимайте данные кнопки для настройки температуры или времени

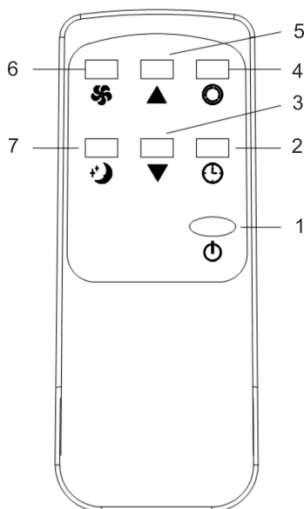
- При настройке температуры нажимайте **“UP”** и **“DOWN”** для выбора необходимого значения (температуру нельзя выбрать в режимах вентиляции и осушения)
- При настройке времени нажимайте **“UP”** и **“DOWN”** для выбора необходимого значения.

4. **SLEEP**: В режиме охлаждения нажмите клавишу «Up», чтобы включить спящий режим, после чего устройство будет работать бесшумно в режиме энергосбережения.

5. **“MODE”** – нажмите для переключения между режимами работы: **охлаждение** → **вентиляция** → **осушение**

6. **“POWER”** – нажмите для включения и выключения прибора

Пульт дистанционного управления*



*Внешний вид пульта дистанционного управления, а также кнопки и индикаторы могут иметь отличия от изображения в инструкции, но их функции идентичны. Пульт работает от двух батареек типа ААА, 1,5В (не входят в комплект).

1. **Power (питание):**  Включает/выключает кондиционер.
2. **Timer (Таймер):**  Позволяет установить время включения/отключения кондиционера по таймеру.
3. **Down (Температура ниже):**  Нажмите, чтобы уменьшить заданное значение температуры в режиме работы или времени в режиме таймера.
4. **Mode (Режим работы):**  Выбор режима работы: ОХЛАЖДЕНИЕ — ОСУШЕНИЕ — ВЕНТИЛЯЦИЯ.
5. **Up (Температура выше):**  Нажмите, чтобы увеличить заданное значение температуры в режиме работы или времени в режиме таймера.
6. **Fan (Скорость вентилятора):**  Выбор скорости вращения вентилятора: ВЫСОКАЯ - НИЗКАЯ.
7. **Sleep Mode (Ночной режим):**  Включает ночной режим.

Защитные функции прибора

1. Функция защиты от замерзания:

Во время работы прибора, если шланг замерзает, кондиционер автоматически переходит в режим защиты и приостанавливает работу. После того, как температура шланга повысится, прибор автоматически вернется к работе.

2. Функция заполненности конденсатом:

Когда уровень воды в поддоне для воды превысит максимальный, прибор автоматически подаст звуковой сигнал, и загорится индикатор "FULL". На этом этапе вам необходимо слить конденсат из поддона. Подробную инструкцию по удалению конденсата см. в главе 10 «Уход и обслуживание». После того, как вода будет вылита, прибор автоматически вернется в исходное состояние.

3. Автоматическое размораживание:

Размораживание достигается за счет реверсирования четырехходового клапана.

4. Функция защиты компрессора:

Для увеличения срока службы компрессора он оснащен функцией защиты от перегрузки.

9. ПОДКЛЮЧЕНИЕ УСТРОЙСТВА К ПРИЛОЖЕНИЮ HOME INTELLECT



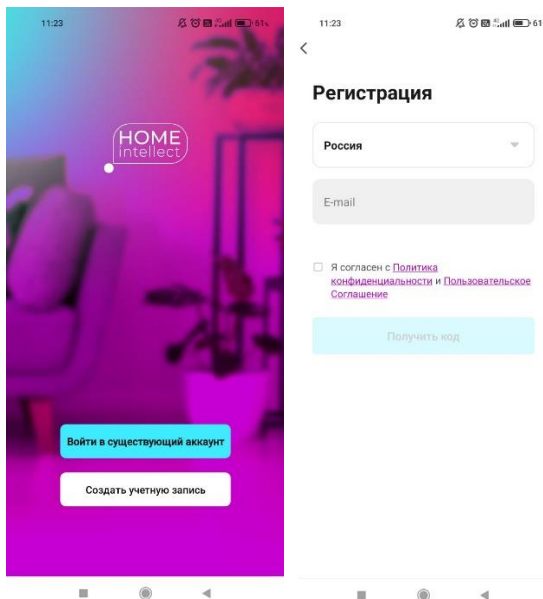
<https://home-intellect.ru/appdownload/>

1. Установите мобильное приложение HOME INTELLECT

- 1.1. Перейдите на сайт Home Intellect по ссылкам, указанным выше.
- 1.2. Установите приложение Home Intellect на ваше мобильное устройство либо планшет.
- 1.3. Убедитесь, что ваш смартфон или планшет подключены к интернету 4G или Wi-Fi.
- 1.4. Убедитесь, что ваш смартфон или планшет работают на операционной системе версии iOS 8.0 (или выше) или Android 4.4 (или выше).
- 1.5. Убедитесь, что сигнал вашего роутера находится в диапазоне 2,4 ГГц.
- 1.6. Убедитесь, что ваше мобильное устройство и прибор находятся в одной беспроводной локальной сети (WLAN).

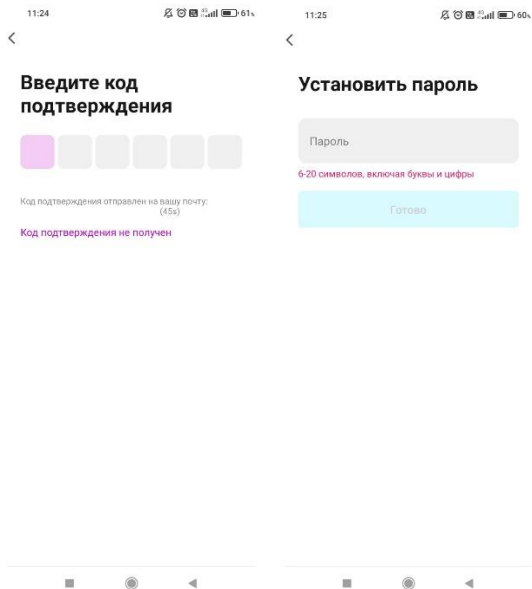
2. Создайте учетную запись в мобильном приложении:

- 2.1. Откройте приложение и создайте в нем новую учетную запись:
Введите ваш адрес электронной почты



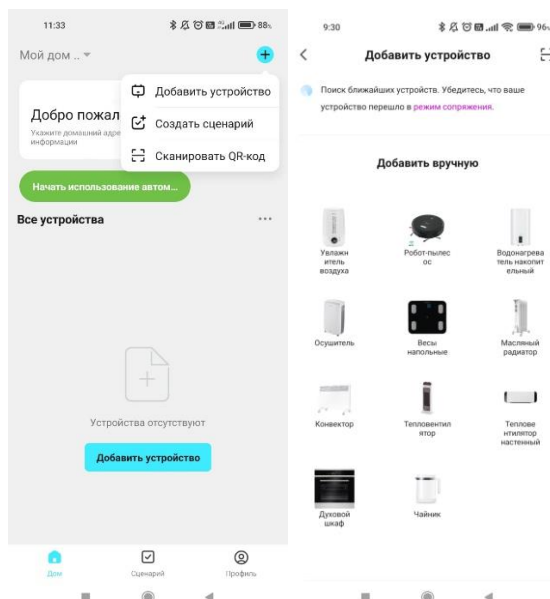
На введенный адрес электронной почты придет автоматическое письмо с кодом подтверждения, введите этот код в появившееся поле

- 2.2. Установите желаемый пароль для вашей учетной записи
2.3. Ваша новая учетная запись будет состоять из электронной почты и созданного вами пароля

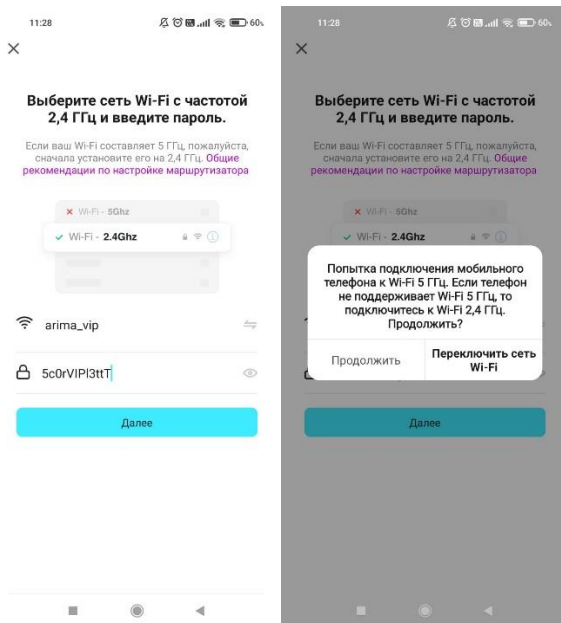




3. Подключите прибор к мобильному приложению

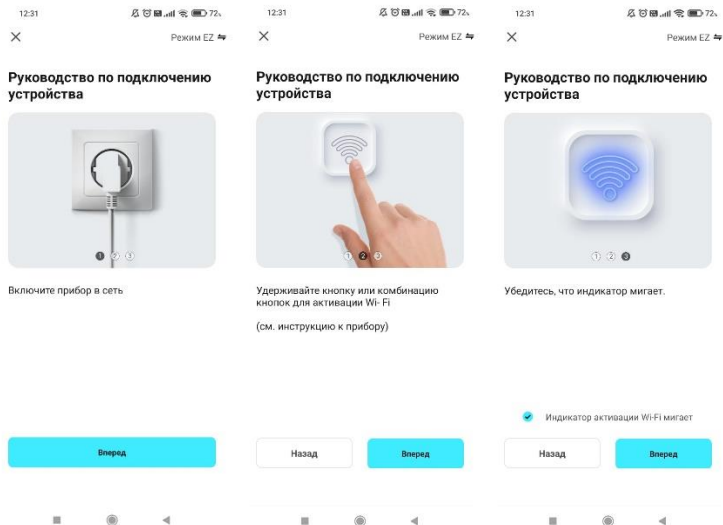
- 3.1. Убедитесь, что геолокация на вашем устройстве, включена.
- 3.2. Нажмите на значок плюса в верхнем углу экрана.
- 3.3. Выберите «Добавить устройство»
- 3.4. Далее вам необходимо выбрать «Кондиционер»



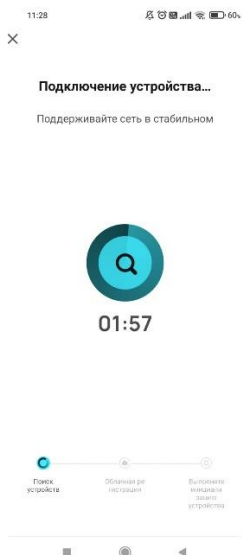
- 3.5. Если функция геолокации на вашем мобильном устройстве включена, приложение обнаружит ближайшую точку Wi-Fi.
- 3.6. Введите пароль от данного Wi-Fi (убедитесь, что пароль введен верно)



- 3.7. При переходе на следующий экран, нажмите кнопку «Режим» в верхнем, правом углу, и выберите «Режим EZ». Нажмите «Вперед»
- 3.8. Подключите прибор к электросети, активируйте функцию Wi-Fi в настройках вашего прибора. Прибор должен находиться на расстоянии около 5 метров от вашего роутера. Нажмите и удерживайте кнопку  3 секунды. Wi-Fi индикатор  начнет быстро мигать.
- 3.9. В мобильном приложении нажмите «Индикатор активации Wi-Fi мигает», затем «Вперед»



3.10. Приложению потребуется не более 2 минут, для обнаружения прибора



Примечание:

- Мобильное приложение HOME INTELLECT может самостоятельно обнаружить ваш прибор, если на вашем смартфоне включен Bluetooth. Нажмите «+» и следуйте указаниям на экране.



ЧТО ДЕЛАТЬ, ЕСЛИ ПРИЛОЖЕНИЕ НЕ ОБНАРУЖИВАЕТ ПРИБОР:

- 1) Убедитесь, что ваш Wi-Fi подключен к диапазону 2.4 ГГц
- 2) Убедитесь, что пароль от Wi-Fi введен верно
- 3) Убедитесь, что приложение настроено на режим EZ



Внешний вид мобильного приложения, его интерфейса, иконок и расположение функций может меняться без предварительного уведомления для улучшения его работоспособности

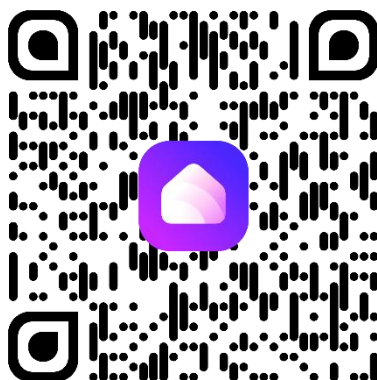
ГОЛОСОВОЙ ПОМОЩНИК АЛИСА

С помощью системы Home Intellect вы легко и просто сможете управлять своими умными бытовыми приборами со смартфона, а также с помощью голосового помощника Алиса. Подключайте свою технику к программе и контролируйте ее из любой точки мира. Для управления прибором с помощью голосового помощника Алиса, необходимо помимо основного приложения Home Intellect, установить приложение Дом с Алисой и произвести связку аккаунтов.

QR для скачивания приложения Home Intellect:

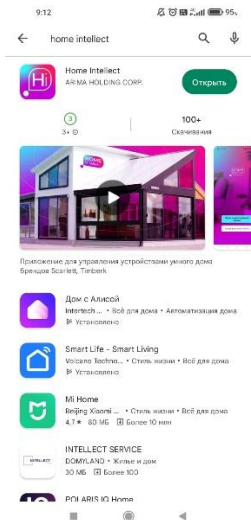


QR для скачивания приложения Умный дом с Алисой для управления голосовыми функциями прибора:

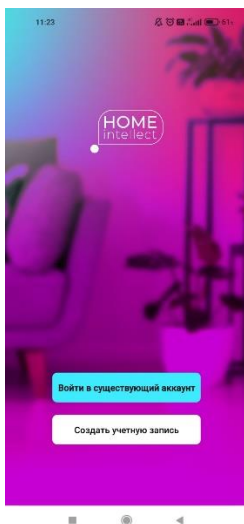


Порядок подключения, связка аккаунтов приложения Home Intellect и навыка:

1. Скачайте приложение Home Intellect из App Store или Google Play



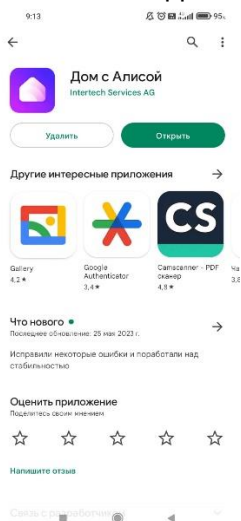
2. Войдите в приложение со своей учетной записью Home Intellect или зарегистрируйтесь как новый пользователь



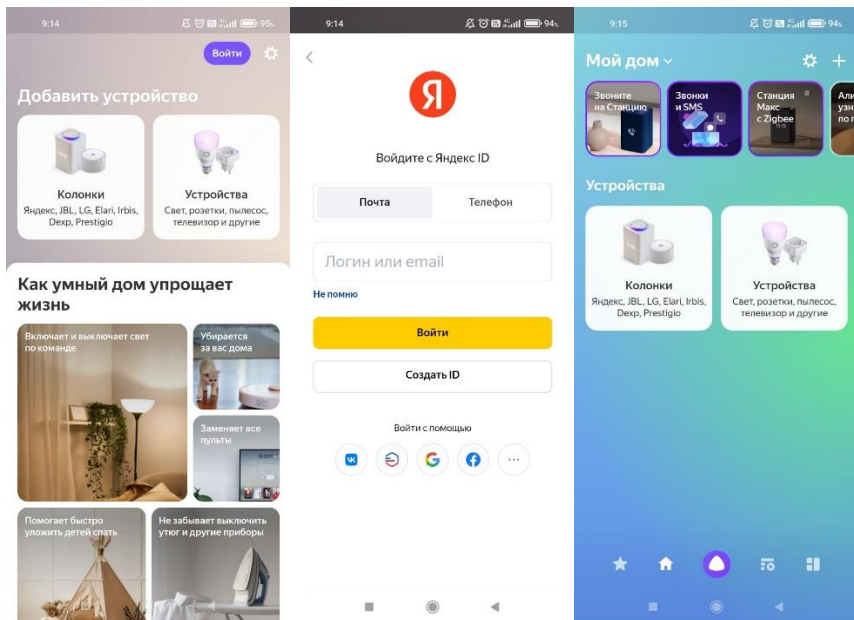
3. Добавьте свои совместимые устройства в меню приложения Home Intellect



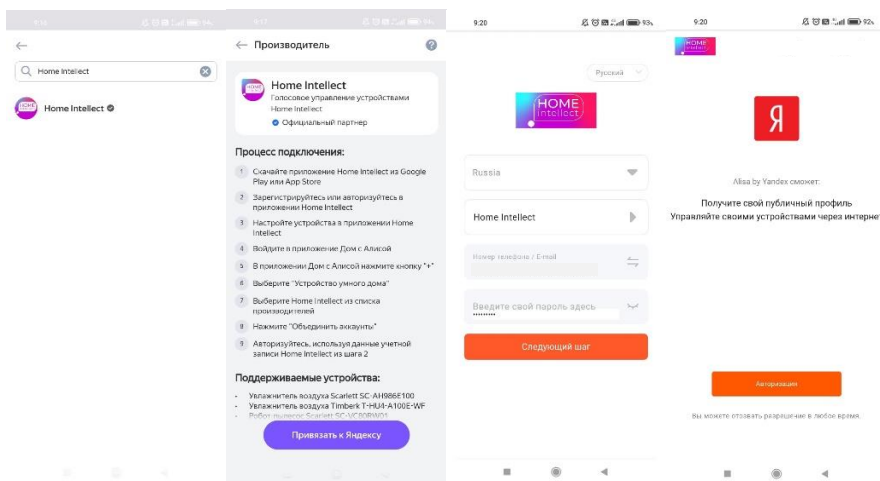
4. Скачайте приложение Дом с Алисой из App Store или Google Play



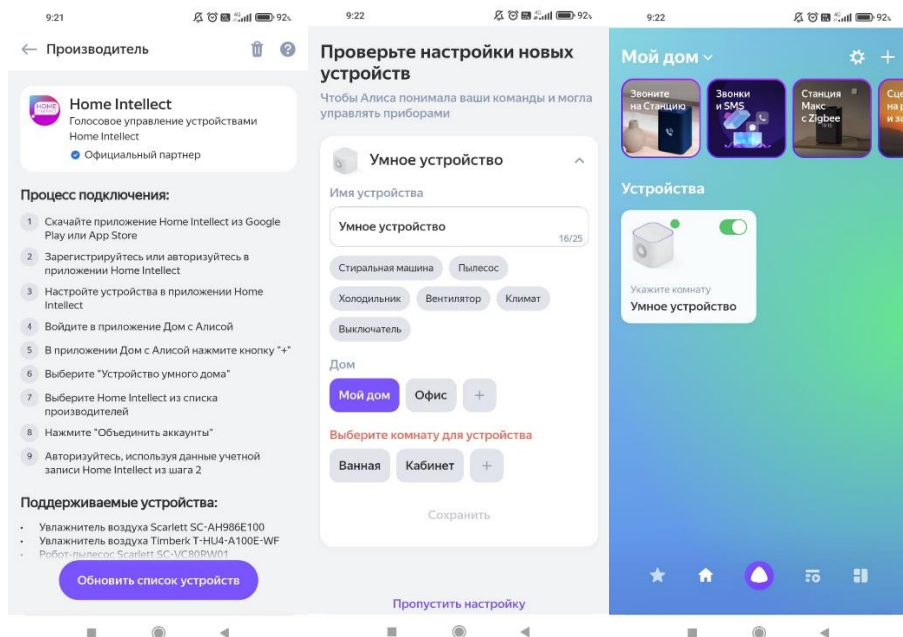
5. В приложении Дом с Алисой войдите с аккаунтом Яндекс или зарегистрируйтесь. Добавьте новое устройство через меню "Устройства"



6. Выберите навык Home Intellect из списка производителей, нажмите кнопку "Привязать к Яндексу" и введите регистрационные данные приложения Home Intellect из пункта 2. Свяжите устройства для этой учетной записи приложения, введите логин, пароль для Home Intellect из пункта 2. Пройдите авторизацию от Яндекс.



7. Нажмите кнопку "Обновить список устройств", проверьте настройки обнаруженных устройств, измените название по необходимости и укажите комнату, нажмите «Завершить настройку». Теперь вы сможете управлять умными устройствами с помощью Алисы. Список голосовых команд доступен во вкладке «Голосовые команды»



Примечание:

Количество голосовых команд для управления умной техникой с помощью Алисы ограничено. При добавлении новых устройств в приложении home intellect необходимо обновлять список устройств в Алисе. Для этого необходимо нажать кнопку + в интерфейсе устройства, далее добавить устройство, выбрать в списке Home Intellect, далее нажать обновить список устройстве.

10. УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

ВНИМАНИЕ! Перед очисткой прибора отключите его от электросети.

Очистка

1. При чистке кондиционера не пользуйтесь бензином, растворителями и другими химически активными средствами.
2. Во избежание поражения электрическим током и повреждения электрических компонентов не лейте на кондиционер воду из крана или шланга.

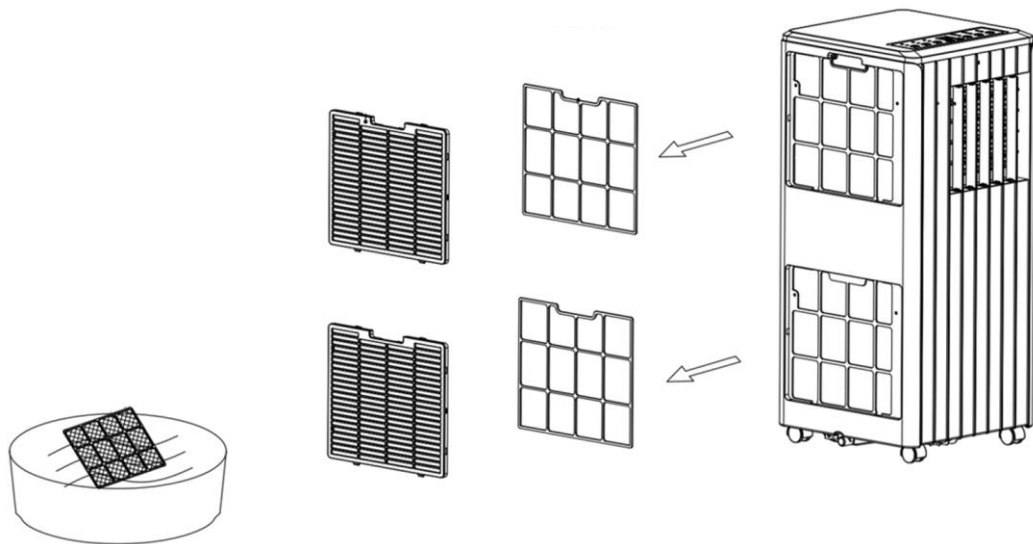
3. Не эксплуатируйте кондиционер при поврежденном кабеле электропитания. По вопросу замены поврежденного кабеля обращайтесь в авторизованный сервисный центр.

Воздушный фильтр

Засорение воздушного фильтра частицами пыли снижает эффективность работы кондиционера, поэтому проводите чистку фильтра не реже одного раза в две недели.

Извлечение/установка фильтра

На задней части корпуса отодвиньте пластиковый фиксатор, отвинтите четыре винта и вытащите рамку фильтра (как показано на рисунке ниже)



Чистка фильтра

Для очистки фильтра положите его в теплую воду с мягким моющим средством (с температурой около 40°C), промойте его и удалите загрязнения. Перед установкой фильтра в кондиционер необходимо его высушить, избегая воздействия прямых солнечных лучей.

Воздухозаборные отверстия (теплообменники)

Для очистки пользуйтесь пылесосом.

Корпус

Протрите поверхность влажной тканью и просушите мягкой сухой тканью.

Хранение

1. Включите режим вентиляции при низкой скорости, оставьте прибор на некоторое время, пока труба не высохнет. Это необходимо, чтобы сохранить внутреннюю часть корпуса в сухом состоянии и предотвратить появление плесени.
2. Выключите прибор, выньте вилку из розетки.
3. Снимите трубу.
4. Накройте кондиционер полиэтиленовым пакетом и поместите в сухое место.

5. Извлеките батарейки из пульта дистанционного управления и храните их надлежащим образом.

Инструкция при работе с конденсатом

ПРИМЕЧАНИЕ:

Сливать конденсат необходимо **только в режиме осушения**. В режиме охлаждения конденсат испаряется автоматически.

1. При заполнении бака конденсатом необходимо выключить кондиционер и отключить электропитание.

Примечание: двигайте прибор осторожно, во избежание пролива воды на дно корпуса.

2. Для слива конденсата установите контейнер для воды под сливным отверстием, находящийся в задней части корпуса.

3. Отвинтите крышку сливного отверстия, извлеките затычку для воды и слейте воду.

Примечание:

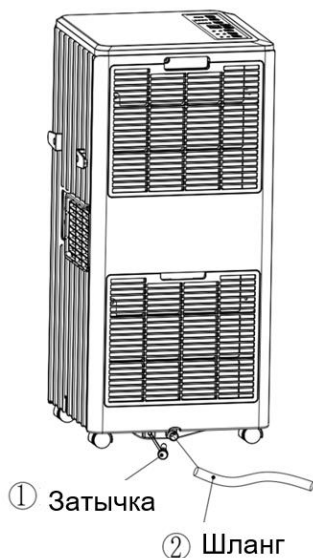
1. Держите крышку сливного отверстия и затычку для воды должным образом.

2. Во время слива воды, корпус можно слегка наклонить назад.

Примечание: Если контейнер для воды не вмещает в себя весь конденсат из кондиционера, закройте сливное отверстие затычкой как можно скорее, во избежание пролива воды на пол.

4. Когда конденсат удален из прибора, поместите затычку для воды обратно в сливное отверстие, затем затяните крышку сливного отверстия.

Примечание: Продолжите работу прибора только после установки затычки для воды и крышки сливного отверстия, во избежание пролива конденсата на пол.



Автоматический слив конденсата (**опционально, работает только в режиме осушения**):

- 1) Отвинтите крышку сливного отверстия и извлеките затычку для воды.
- 2) Установите дренажную трубку* в сливное отверстие.
- 3) Поместите дренажную трубку* в контейнер для воды

**Не входит в комплект поставки*

ПРИМЕЧАНИЕ: Установка дренажной трубки является необязательной. Вы можете установить её для автоматического слива конденсата только в режиме осушения для непрерывной работы прибора. В ином случае конденсат удаляется вручную (см. «Инструкция при работе с конденсацией»).

11. ТЕХНИЧЕСКОЕ РУКОВОДСТВО



- Прочтите техническое руководство

ВНИМАНИЕ!

Сервисные работы над прибором или вмешательства в контур хладагента, должны проводиться специалистами авторизованного сервисного центра.

1. Проверка помещения

Убедитесь, что отсутствует риск возгорания в помещении. Для ремонта холодильной системы необходимо соблюдать следующие меры предосторожности, прежде чем проводить работы с системой.

2. Процедура работы

Работы должны проводиться в соответствии с утвержденным регламентом, чтобы минимизировать риск присутствия горючего газа или пара во время выполнения работ.

3. Общая рабочая зона

Весь обслуживающий персонал и другие работающие в данном помещении должны быть проинструктированы о характере выполняемых работ. Работы в сильно ограниченном пространстве следует избегать. Область проведения работы должна быть отделена, от остальных помещений. Убедитесь, что рабочее пространство безопасно для работы с воспламеняющимися хладагентами.

4. Проверка наличия хладагента

Пространство должно быть проверено с помощью соответствующего детектора хладагента до и во время работы, чтобы убедиться, что работник сервиса знает о потенциально воспламеняющейся атмосфере. Убедитесь, что используемое оборудование для обнаружения утечек пригодно для использования с легковоспламеняющимся хладагентом, то есть оно безыскровое, достаточно герметичное или искробезопасное.

5. Наличие огнетушителя

Если какие-либо пожароопасные работы должны проводиться на холодильном оборудовании или любых связанных с ним деталях, необходимо иметь в наличии соответствующее оборудование для пожаротушения. Имейте сухой порошковый или CO² огнетушитель рядом с зоной зарядки.

6. Нет источников возгорания

Никто из лиц, выполняющих работы, связанные с системой хладагента, которая связана с обнажением трубопровода, который содержит или содержал легковоспламеняющийся хладагент, не должен использовать какие-либо источники возгорания таким образом, чтобы это могло привести к пожару или взрыву. Все возможные источники возгорания, включая курение сигарет, должны находиться на достаточном расстоянии от места установки, ремонта, удаления и утилизации, во время которого воспламеняющийся хладагент может попадать в окружающее пространство. Перед началом работ необходимо осмотреть участок вокруг оборудования, чтобы убедиться в отсутствии воспламеняющихся материалов или факторов возгорания. Должны присутствовать знаки «Не курить».

7. Вентилируемая зона

Убедитесь, что зона работ достаточно просторна или что она надлежащим образом вентилируется, прежде чем проникать в систему хладагента или проводить какие-либо пожароопасные работы. Уровень вентиляции должен сохраняться в течение периода, когда выполняются работы. Вентиляция должна безопасно рассеивать любой выпущенный хладагент и предпочтительно выбрасывать его наружу из помещения.

8. Проверка холодильного оборудования

При замене электрических компонентов, они должны соответствовать назначению и спецификации. Всегда должны соблюдаться рекомендации производителя по техническому обслуживанию. В случае возникновения проблем, обратитесь за помощью в технический отдел производителя.

К устройствам, имеющим легковоспламеняющиеся хладагенты, должны применяться следующие проверки:

- Размер заряда соответствует размеру помещения, в котором установлены приборы, содержащие хладагент;
- Вентиляционное оборудование и выпускные отверстия работают надлежащим образом и не заблокированы;
- Если используется не прямой холодильный контур, вторичный контур должен быть проверен на наличие хладагента;
- Маркировка оборудования хорошо видна и разборчива. Маркировка и знаки, которые являются неразборчивыми, должны быть исправлены;
- Холодильная труба или компоненты установлены в таком положении, при котором они не подвергаются воздействию какого-либо вещества, которое может вызвать коррозию компонентов, содержащих хладагент, если только компоненты не изготовлены из материалов, которые по своей природе устойчивы к коррозии или надлежащим образом защищены от такой коррозии.

9. Проверки электрических устройств

Ремонт и техническое обслуживание электрических компонентов должны включать в себя первоначальные проверки безопасности и процедуры проверки компонентов. Если существует неисправность, которая может поставить под угрозу безопасность, то к цепи не следует подключать электропитание до тех пор, пока оно не будет удовлетворительно устранено. Если неисправность не может быть исправлена немедленно, но необходимо продолжить работу, следует принять соответствующие временные меры. Об этом необходимо сообщить владельцу оборудования, чтобы все стороны были проинформированы.

Первоначальные проверки безопасности должны включать:

- что конденсаторы разряжены: это должно быть сделано безопасным способом, чтобы избежать возможности искрения;
- что во время зарядки, восстановления или продувки системы нет открытых электрических компонентов и проводки;
- что есть заземление

10. Ремонт герметичных компонентов

Во время ремонта герметичных компонентов все источники электропитания должны быть отключены от оборудования, на котором выполняется работа, до снятия герметичных крышек и т. д.

Если во время обслуживания абсолютно необходимо обеспечить электропитание оборудования, то в наиболее критической точке должна быть предусмотрена постоянно действующая система обнаружения утечки, чтобы предупредить о потенциально опасной ситуации.

Особое внимание должно быть уделено следующему, чтобы гарантировать, что при работе с электрическими компонентами корпус не будет изменен/поврежден/деформирован таким образом, что это повлияет на уровень защиты, это включает в себя следующее: повреждение кабелей, чрезмерное количество соединений, клеммы, не выполненные в соответствии с оригинальной спецификацией, повреждение уплотнений, неправильную установку сальников и т.д.

Убедитесь, что устройство надежно установлено.

Убедитесь, что уплотнения или уплотнительные материалы не износились до такой степени, так что они больше не служат для предотвращения пропускания через себя воспламеняющихся веществ. Запасные части должны соответствовать спецификациям производителя.

ПРИМЕЧАНИЕ: Использование силиконового герметика может снизить эффективность некоторых типов оборудования для обнаружения утечек. Искробезопасные компоненты не должны быть обязательно изолированы перед началом работы с ними.

11. Ремонт искробезопасных компонентов

Не применяйте постоянную индуктивную или емкостную нагрузку к цепи, не убедившись, что она не превысит допустимое напряжение и ток, допустимые для используемого оборудования.

Конструктивно искробезопасные компоненты являются единственным видом оборудования, с которым можно работать под напряжением в присутствии огнеопасной атмосферы. Испытательная аппаратура должна быть соответствующего класса.

Заменяйте компоненты только на детали, указанные производителем. Другие детали могут привести к воспламенению хладагента в атмосфере из-за его утечки.

12. Проводка

Убедитесь, что кабели не будут подвержены износу, коррозии, избыточному давлению, вибрации, повреждению в результате контакта с острыми краями или любым другим неблагоприятным воздействиям окружающей среды. Проверка также должна учитывать влияние изнашивания от физической устарелости или постоянной вибрации от таких источников, как компрессоры или вентиляторы.

13. Обнаружение утечки легковоспламеняющихся хладагентов

Ни при каких обстоятельствах приборы, являющиеся потенциальными источниками возгорания, не должны использоваться при поиске или обнаружении утечек хладагента. Запрещается использование галоидных горелок (или любых других средств обнаружения с использованием открытого пламени).

14. Методы обнаружения утечек

Следующие методы обнаружения утечки являются приемлемыми для систем, содержащих легковоспламеняющиеся хладагенты.

Электронные детекторы утечки должны использоваться для обнаружения легковоспламеняющихся хладагентов, но чувствительность может быть недостаточной или может потребоваться повторная калибровка (оборудование для обнаружения должно быть откалибровано в зоне, свободной от хладагента.) Убедитесь, что детектор не является потенциальным источником возгорания и пригоден для используемого хладагента.

Жидкости для обнаружения утечки подходят для использования с большинством хладагентов, но следует избегать использования моющих средств, содержащих хлор, поскольку хлор может вступать в реакцию с хладагентом и разъедать медные трубопроводы.

Если есть подозрение на утечку, все открытое пламя должно быть удалено / погашено.

Если обнаружена утечка хладагента, которая требует пайки, весь хладагент должен быть извлечен из системы. Бескислородный азот (OFN) должен затем продуваться через систему как до, так и во время процесса пайки.

15. Изъятие и вакуумация

При вмешательстве в контур хладагента для проведения ремонта или для любых других целей должны проводиться обычные процедуры. Необходимо иметь ввиду легковоспламеняемость хладагента, при проведении данных процедур.

Должны соблюдаться следующие процедуры:

- Удалите хладагент;
- Продуйте контур инертным газом;
- Откачайте газ;
- Снова продуйте инертным газом;
- Разомкните цепь, с помощью пайки или обрезки

Хладагент должен быть извлечен в специальные цилиндры для извлечения хладагентов. Система должна быть «промыта» с помощью бескислородного азота (OFN), чтобы сделать устройство безопасным. Этот процесс может потребоваться повторить несколько раз. Сжатый воздух или кислород не должны использоваться для этой задачи.

Промывка должна быть проведена путем нарушения вакуума в системе с помощью бескислородного азота (OFN) и продолжения его заполнения до тех пор, пока не будет достигнуто рабочее давление, затем выпуск его в атмосферу, затем повторное вакуумирование. Этот процесс следует повторять до тех пор, пока в системе не будет полностью отсутствовать хладагент. Когда используется последний заряд бескислородного азота (OFN), система должна быть сброшена до атмосферного давления, для обеспечения ее работоспособности.

Эта операция абсолютно необходима перед проведением пайки на трубопроводах. Убедитесь, что выход для вакуумного насоса не находится вблизи источников возгорания и имеется вентиляция.

16. Процедура заправки хладагента

В дополнение к обычным процедурам зарядки должны соблюдаться следующие требования.

- Обеспечить, чтобы не происходило взаимного загрязнения различных хладагентов при использовании заправочного оборудования. Шланги или линии должны быть как можно короче, чтобы свести к минимуму количество содержащегося в них хладагента.

-Цилиндры для заправки хладагентов должны быть в вертикальном положении.

-Убедитесь, что система хладагента заземлена до заправки им системы.

-Промаркируйте систему, когда зарядка завершена.

-Осторожно следите за тем, чтобы не переполнить систему охлаждения.

Перед перезарядкой системы она должна быть испытана под давлением с помощью бескислородного азота (OFN). Система должна быть проверена на утечку после завершения зарядки, но до ввода в эксплуатацию. Последующее испытание на герметичность должно быть проведено до ухода с места установки прибора.

17. Вывод из эксплуатации

Перед выполнением этой процедуры важно, чтобы специалист полностью знаком с оборудованием и всеми его деталями. Требуется большой опыт для безопасного извлечения хладагента. Перед проведением процедуры следует взять пробу масла и хладагента на случай, если потребуются анализ перед повторным использованием регенерированного хладагента. Важно, что использовать электричество можно только до начала процедуры.

Порядок проведения процедуры:

а) Обесточьте прибор

б) Перед началом процедуры убедитесь, что имеется все необходимое оборудование для работы с цилиндрами хладагента; все средства индивидуальной защиты доступны и используются правильно; процесс всегда

контролируется компетентным лицом непрерывно; оборудование и цилиндры соответствуют необходимым стандартам.

с) Откачайте систему хладагента, если это возможно.

d) если вакуумация невозможна, создайте коллектор, чтобы хладагент можно было удалить из различных частей системы.

e) Убедитесь, что цилиндр расположен на весах до проведения процедуры.

f) Запустите оборудование для откачки хладагента и работайте с ним в соответствии с инструкциями производителя.

g) Не переполняйте цилиндры (объем жидкости не должен превышать 80%).

h) Не превышайте максимальное рабочее давление цилиндра, даже временно.

i) Когда цилиндры были заполнены правильно и процесс завершен, убедитесь, что цилиндры и оборудование были немедленно удалены с места проведения процедуры и все запорные клапаны на оборудовании закрыты.

j) Извлеченный хладагент не должен заправляться в другую систему охлаждения, если он не был очищен и проверен.

18. Маркировка

Оборудование должно быть маркировано с указанием того, что оно выведено из эксплуатации и опорожнено от хладагента. Этикетка должна быть датирована и подписана. Убедитесь, что на оборудовании есть этикетки, в которых указано, что оно содержит легковоспламеняющийся хладагент.

19. Извлечение хладагента

При удалении хладагента из системы, для обслуживания или вывода из эксплуатации требуется большой опыт для безопасного извлечения хладагента.

При закачке хладагента в баллоны убедитесь, что используются только соответствующие баллоны. Убедитесь, что доступно необходимое количество цилиндров для хранения общего заряда системы. Убедитесь, что все используемые баллоны предназначены для извлекаемого хладагента и имеют соответствующую маркировку для этого хладагента (т.е. специальные баллоны для извлечения хладагента). Баллоны должны быть оснащены клапаном сброса давления и соответствующими отсечными клапанами в хорошем рабочем состоянии. Пустые цилиндры вакуумируются и, если возможно, охлаждаются до начала процесса откачки хладагента.

Оборудование для откачки должно быть в исправном рабочем состоянии с набором инструкций относительно оборудования, которое находится под рукой, и должно быть пригодным для извлечения легковоспламеняющихся хладагентов.

Кроме того, комплект калиброванных весов должен быть в наличии и в хорошем рабочем состоянии. Шланги должны быть в комплекте с герметичными разъединительными муфтами и в хорошем состоянии.

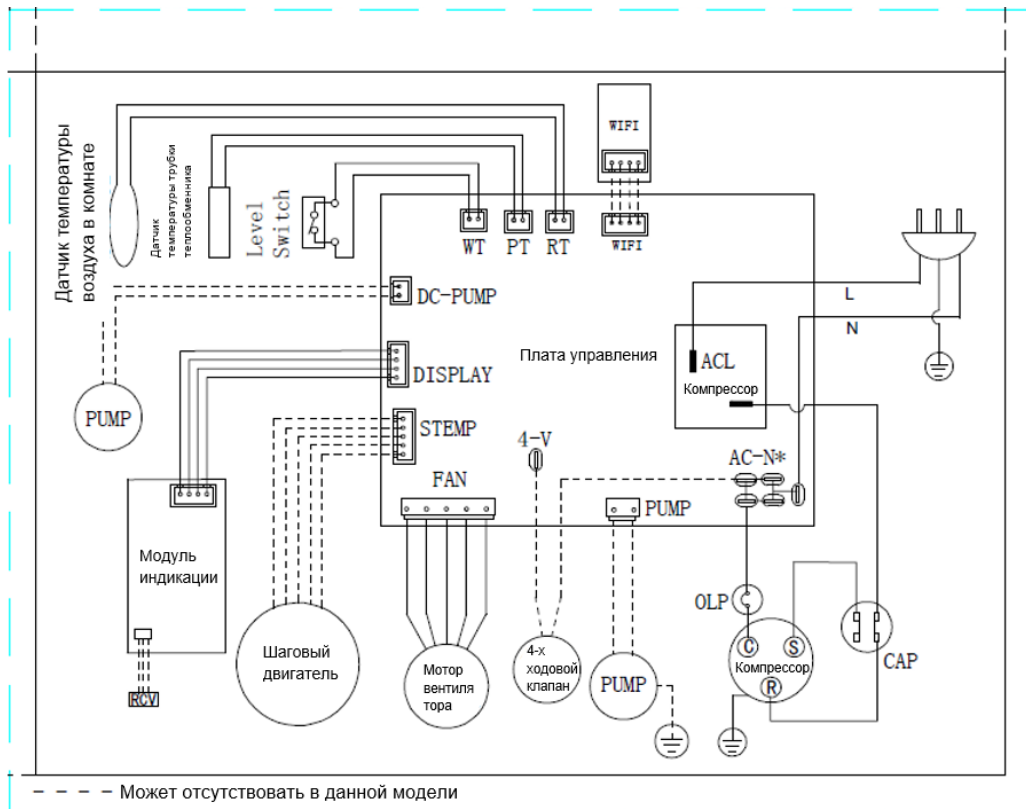
Перед использованием прибора для откачки хладагента убедитесь, что он находится в удовлетворительном рабочем состоянии, и что все соответствующие электрические компоненты герметизированы для предотвращения возгорания в случае выброса хладагента. В случае сомнений проконсультируйтесь с производителем.

Собранный хладагент возвращают поставщику хладагента в надлежащем баллоне с составлением соответствующей накладной на передачу отработанного материала. Не смешивайте хладагенты в сливных установках и особенно в баллонах.

Если необходимо удалить компрессоры или компрессорные масла, убедитесь, что они были откачаны до приемлемого уровня, чтобы убедиться, что горючий хладагент не остается в смазке. Процесс откачки должен выполняться до возврата

компрессора поставщику. Для ускорения этого процесса должен использоваться только электрический нагрев корпуса компрессора. Когда масло удалено из системы, с ним необходимо обращаться безопасно.

12. ПРИНЦИПАЛЬНАЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА



13. УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

В случае возникновения аварийных ситуаций обратитесь к способам устранения неисправностей, указанных в таблице. В случае невозможности решения проблем указанными способами обратитесь в сервисный центр.

Неисправность	Возможная причина	Действия
Кондиционер не работает	Нет подключения к электросети или нет электричества.	Подключите прибор к работающей электросети.
	Кондиционер переполнен конденсатом.	Удалите лишнюю воду из прибора.
	Температура окружающей среды слишком низкая или слишком высокая.	Рекомендуемая температура окружающей среды для работы прибора 7-35 °С .

	В режиме охлаждения температура в помещении ниже заданной температуры; в режиме нагрева температура в помещении выше заданной температуры.	Переустановите температуру.
	В режиме осушения температура окружающей среды слишком низкая.	Поместите прибор в помещение с температурой 17 °С
Кондиционер плохо охлаждает	Прибор находится под прямыми солнечными лучами.	Задерните шторы.
	Двери и окна открыты.	Закройте двери и окна.
	Фильтр загрязнен.	Очистите фильтр.
	Воздуховодные отверстия засорены.	Очистите воздуховодные отверстия.
Кондиционер сильно шумит.	Кондиционер расположен на неровной поверхности.	Поместите прибор на ровную поверхность.
Не работает компрессор	Срабатывает защита от перегрева.	Подождите 3 минуты, пока температура прибора снизится, и перезапустите прибор.
Пульт не работает.	Расстояние между пультом управления и приборов слишком большое.	Убедитесь. Что расстояние между пультом и прибором не слишком большое. И пульт направлен на прибор.
	Пульт направлен не на прибор.	
	Сели батарейки.	Замените батарейки.
Ошибка 'E1'	Индикатор комнатной температуры неисправен.	Проверьте индикатор комнатной температуры. Возможно отсоединение контактных узлов.
Ошибка 'E2'	Трубка датчика температуры неисправна.	Проверьте трубку датчика температуры. Возможен выход из строя, необходима замена.

14. УТИЛИЗАЦИЯ, СРОК СЛУЖБЫ, ГАРАНТИЙНЫЙ СРОК



По окончании срока службы прибора следует провести его утилизацию в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации. Подробную информацию по утилизации прибора Вы можете получить у представителя местного органа власти, предоставив ему полную информацию о приборе. Изготовитель и уполномоченное им лицо не несут ответственности за исполнение Покупателем требований законодательства по утилизации и способы утилизации прибора, выбранные Покупателем. Срок службы прибора указан в гарантийном талоне. Гарантийный срок на прибор, условия гарантии и гарантийного срока указаны в гарантийном талоне.

Гарантийный талон является неотъемлемой частью товаросопроводительной документации, входящей в комплект поставки данного прибора. При отсутствии гарантийного талона в комплекте поставки, требуйте его у Продавца. Гарантийный талон, предоставляемый Продавцом должен соответствовать установленной Изготовителем форме. Изготовитель и уполномоченное лицо изготовителя снимают с себя любую ответственность за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный данным прибором людям, животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, установки прибора, умышленных или неосторожных действий потребителя и/или третьих лиц, а также в случае ситуаций, вызванных природными и/или антропогенными форс-мажорными явлениями.

Dear Customer!

We thank you for your wise choice and purchase of a portable air conditioner. It will serve you for a long time.

1. IMPORTANT INFORMATION

Please, read this manual before using the device. This manual contains important information regarding your safety, as well as recommendations concerning the correct use and maintenance of this appliance. Keep this manual together with a warranty card, cash register receipt and, if possible, carton and packaging material. This instruction manual describes different types of this device. The device you purchased may differ slightly from the description in the manual, which does not affect the methods of use and operation. The manufacturer reserves the right to make minor changes to the device without additional notice which is not fundamentally affect its safety, performance and functionality. There may be some misprints in text and digital notations in the present manual.

IMPORTANT!

Important safeguards and descriptions contained in this manual do not include all possible situations that you may experience using the device. The manufacturer is not responsible for damage of the appliance or its parts during transportation, as a result of incorrect installation or voltage fluctuations, as well as when any part of the appliance has been changed or modified.

NOTE

There is a label on the device which has all the necessary technical data and other useful information about the device. Use the appliance only for the purpose specified in this manual

2. SAFEGUARDS

When using an electric air conditioner, a number of safety precautions must be observed. Improper operation by ignoring safety precautions can result in damage to the health of the user and other people, as well as damage to their property.

1. Read these instructions carefully before using the appliance to avoid damage during use.
2. Before starting up for the first time, check that the specifications on the product comply with the power supply specifications.

3. Do not use outdoors or in high humidity.
4. To avoid damage to the air conditioner and cancellation of your warranty, put the device in an upright position at least 2 hours before use.
5. If after reading the instructions you still have questions about the operation and operation of the device, contact the seller or a specialized service center for clarification.
6. On the product there is a label on which all the necessary technical data and other useful information about the device are indicated.
7. Use the appliance only for the purpose specified in this manual.
8. Before installing a mobile air conditioner without connecting it to the mains, check and make sure that the power outlet for the air conditioner has a ground contact and is properly grounded.
9. Make sure that the power cord does not touch sharp edges or hot surfaces.
10. Always unplug the device before assembling, disassembling and cleaning, or if you are not using it.
11. If the product was at a temperature below 0°C for some time, it must be kept at room temperature for at least 2 hours before turning it on.
12. If there is no ground circuit in your electrical system, the operation of a mobile air conditioner is life threatening.
13. Do not use adapters or extension cords to connect your mobile air conditioner.
14. Improper installation and use of this air conditioner can result in serious injury or damage to your property.
15. Any service work must be carried out by a specialized organization and qualified specialists. Do not attempt to repair the device or replace any parts by yourself. If you find a problem, contact your nearest Service Center.
16. Do not block the air inlet and outlet.
17. Make sure that the air inlet and outlet are free from any foreign objects.
18. Do not insert objects into the air outlet grilles of the air conditioner. This is very dangerous because the fan rotates at high speed.
19. Install the device on a horizontal surface to prevent condensate (water) leakage.
20. Do not install the floor air conditioner in the following places:
 - in places exposed to direct sunlight;
 - near sources of open flame;
 - near other operating heating appliances;
 - in places where splashing water or steam is possible on the device;
 - in rooms with high humidity;
 - close to pools, bathrooms and showers.
21. Do not use the device in explosive or corrosive environments. Do not store gasoline or other volatile flammable liquids near the air conditioner - this is very dangerous!
22. Use the device to cool the air at an ambient temperature of 17-35°C.
23. Clean the filters periodically to ensure effective operation of the device.
24. To ensure reliable compressor operation, do not tilt the air conditioner.
25. If the device is turned off, it must be switched back on no earlier than after 3.5

minutes in order to avoid compressor malfunction.

26. For the compressor to work, the electrical outlet must be rated for a rated current of at least 10A. To avoid overheating and the risk of fire, as well as damage to the internal electrical network, do not plug the device into extension cords.
27. Use only for domestic purposes in accordance with this instruction manual. The device is not intended for industrial use.
28. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, customer service, or similar qualified personnel to avoid danger.
29. Before disposing of the device, remove the batteries from the remote control, they must be disposed safely.
30. The device is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental abilities or in the absence of their life experience or knowledge, unless they are supervised or instructed on the use of the device by the person responsible for their safety. Children must be supervised to prevent playing with the appliance.
31. Do not use accessories that are not supplied.
32. When disconnecting the appliance from the mains, do not pull on the power cord, grasp the plug. Do not twist and do not wind it on anything.
33. The appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and maintenance shall not be made by children without supervision.
34. The unit is designed only for use with R-290(propane) gas as the designated refrigerant.
35. The device should be installed, operated and stored in a room with an area of more than 10 m² (for model T-PAC07-P12E-WF) and more than 14 m² (for model T-PAC09-P12E-WF).
36. Store the device in a well-ventilated place. The non-ventilated area, where the device is installed, shall be arranged in such a way that, in case of cooling agent leakage, it does not stagnate, in order to prevent the risk of fire or explosion.
37. Do not use the device in laundry and washing rooms (or rooms used for this purpose).
38. The appliance must be installed in accordance with national electrical installation regulations.
39. Pictograms interpretation:



- Warning! Fire hazard/flammable materials.



the device.

- Please read the operation manual before installing and using

3. APPOINTMENT OF THE DEVICE

Portable air conditioner is intended for cooling, dehumidifying, ventilating in domestic premises

4. DEVICE DESCRIPTION

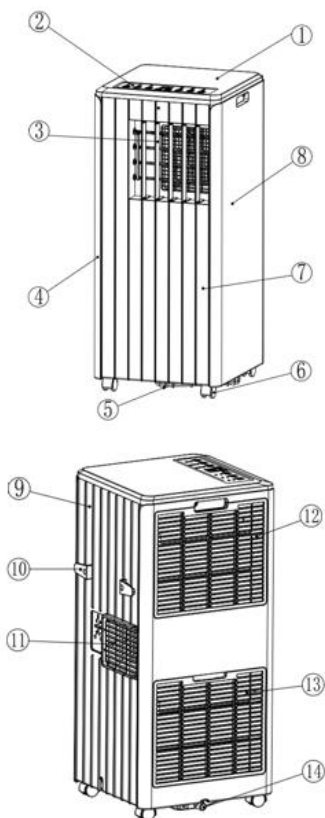


Fig.1

The appearance of the air conditioner may differ from the images in the manual.

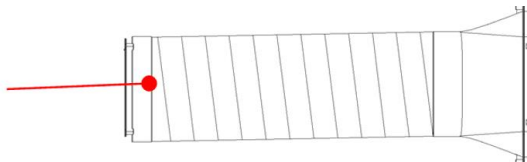
1. Top cover
2. Control panel
3. Blinds
4. Left part of the body
5. Base of the device

6. Rollers
7. Front part of the body
8. Right part of the body
9. Rear part of the body
10. Cord storage compartment
11. Air exhaust hose
12. Air filter
13. Air filter
14. The opening for the drain hose (for automatic condensate removal)

5. DELIVERY SET

1. Portable air conditioner – 1 pc.
2. Remote control – 1 pc.
3. Air outlet hose – 1 pc.

Air outlet hose

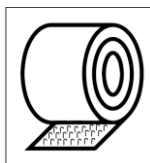


4. Hose and device connector – 1 pc.
5. Hose and window set connector – 1 pc.
6. Installation set for “coupe” type window – 1 pc.

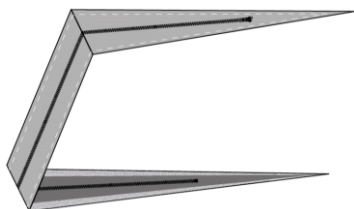
Installation set
for «coupe» type window



7. Installation set for tilt type window – 1 pc.



- sticky tape for window and window frame



- seal for window and window frame

8. Packing of the device – 1pc.
9. Instruction manual - 1 pc.
10. Warranty card - 1 pc.

6. SPECIFICATIONS

Technical specifications

Technical specifications of the device are indicated in table.

Parameter	Units	T-PAC07-P12E-WF	T-PAC09-P12E-WF
Capacity (cooling)	BTU (kW)	7000 (2050)	9000 (2640)
Rated power consumption (cooling)	W	780	1010
Power supply	V/Hz	220-240~/50	220-240~/50
Rated power current (cooling)	A	3.5	4.4
Air consumption	m ³ /h	350	350
Water tank volume	l	0.55	0.55
Capacity of draining	l/d	36	42
Noise level	dB(A)	50	50
Refrigerant	-	R290	R290
Energy efficiency (cooling)	-	A	A
Coefficient of energy efficiency	-	2.6	2.6
Electrical protection class	-	Class I	Class I
Filling of refrigerant	g	140	195
Operating temperature range: cooling	°C	16-31	16-31
Service area of the device	m ²	10-15	14-20
Annual energy consumption (cooling mode)	kW*h/year	663	858.5
Operating mode (cooling/cooling + heating)	-	cooling	cooling
Cooling type (air/water)	-	air	air
Compressor	-	RECHI	GMCC
Permissible excessive pressure (discharge\suction)	MPa	1.8/0.6	1.8/0.6
Max allowable pressure	MPa	3.0	3.0
Net weight	kg	19.5	22.4

Gross weight	kg	22.5	25.4
Net dimensions	mm	310*336*713	310*336*713
Packing dimensions	mm	382*350*885	382*350*885

7. DEVICE INSTALLATION

Warning: before using the mobile air conditioning, keep it upright for at least two hours.

The air conditioning can be easily moved in the room. In the moving process, ensure that the air conditioning is in the upright position and the air conditioning should be placed on a flat surface. Do not install and use the air conditioning in the bathroom or other humid environments.

1. Air duct installation (See Fig. 2)

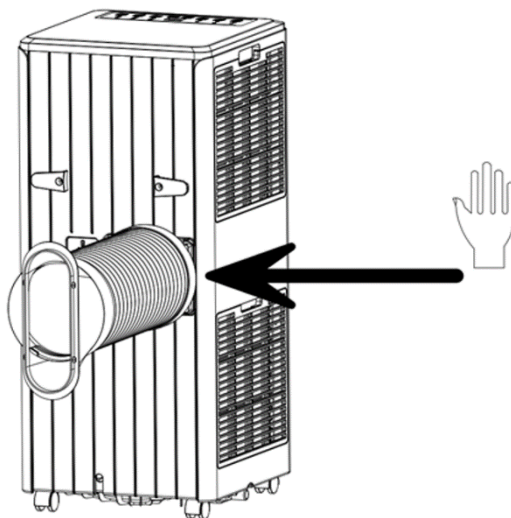


Fig. 2

1.1. Unpack the duct hose and connection adapters

1.2. Install connector adapters on both ends of the hose. To do this, screw the end of the hose counterclockwise, first onto one adapter, then screw the other end of the hose onto the second adapter.

1.3. Install the connection adapter to the device. To do this, insert it into the special slots at the ventilation hole in the back of the case.

2. Installation of components for a compartment window

2.1. Open the window halfway and install the assembled sealing plate on the window (as shown in fig. 3 and fig. 4). Components can be placed in horizontal and vertical directions.

2.2. Adjust the length of the sealing plate according to your window size and fix it.

2.3. Install the air duct hose connection adapter onto the sealing plate.

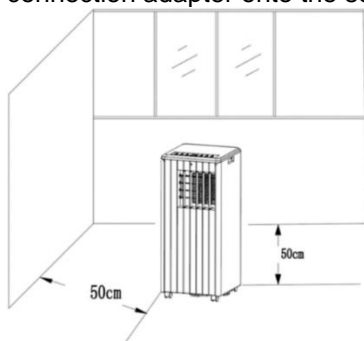


Fig. 3

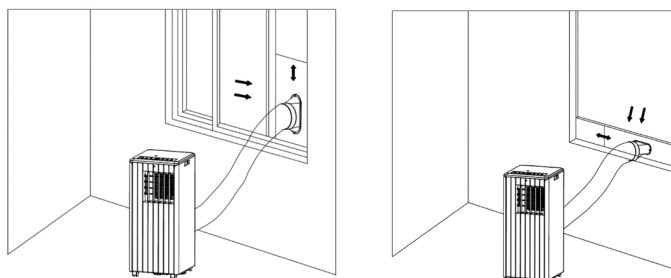


Fig. 4

2.4. Keep the ventilation of the exhaust pipe not blocked.

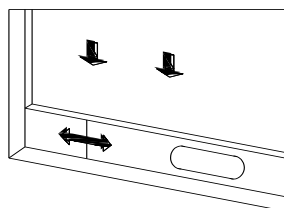


Fig. 5

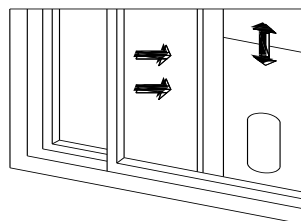


Fig. 6

Important Notice:

The length of the exhaust hose shall be 280~1,500mm, and this length is based on the specifications of the air conditioning. Do not use extension tubes or replace it with other different hoses, or this may cause a malfunction. Exhaust host must be not blocked; otherwise it may cause overheating.

3. Installing Tilt&Turn Window Components

NOTE

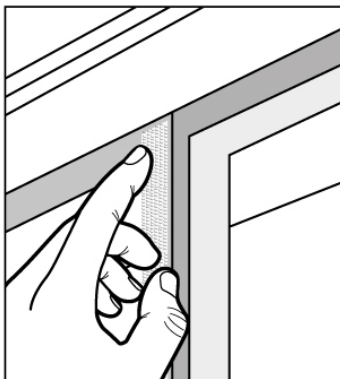
Install the air duct insulation components in the window closest to where the air conditioner is in operation.

Components for a tilt and turn window include:

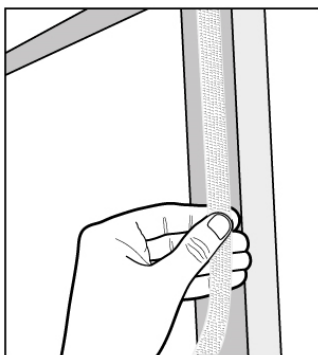
1. Adhesive tape - 8 meters
2. Insulating fabric for hose

STEP 1

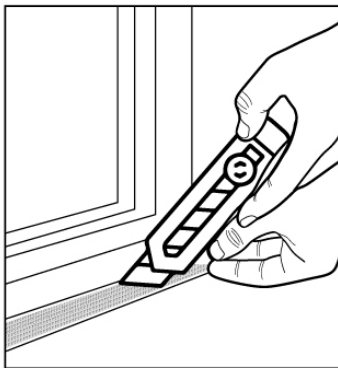
1. Clean and dry the window frame.



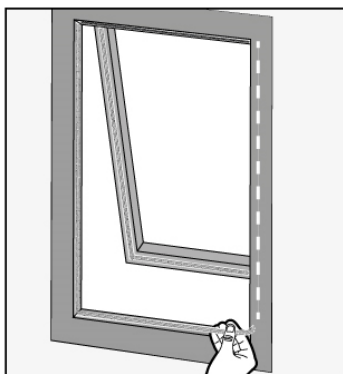
2. Attach adhesive tape around the perimeter of the window frame and window



3. Carefully cut off excess tape

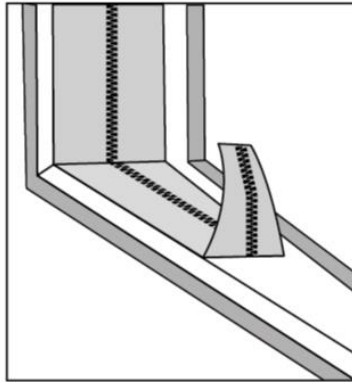


4. Glue the ends of the tape together according to the size of the window frame

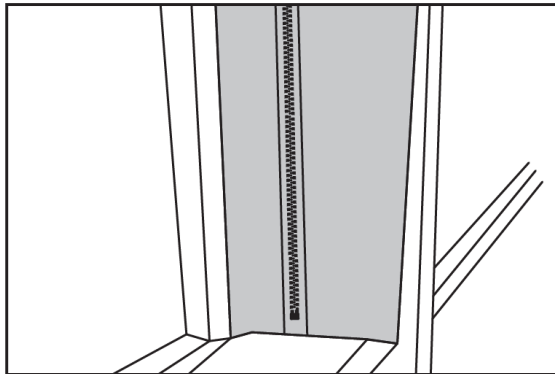


STEP 2

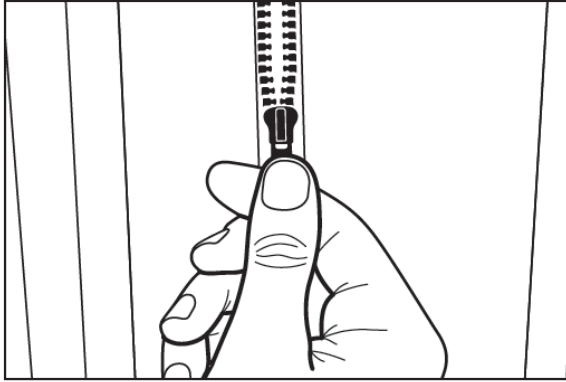
1. Stick the hose insulation cloth to the adhesive tape on the window frame and window



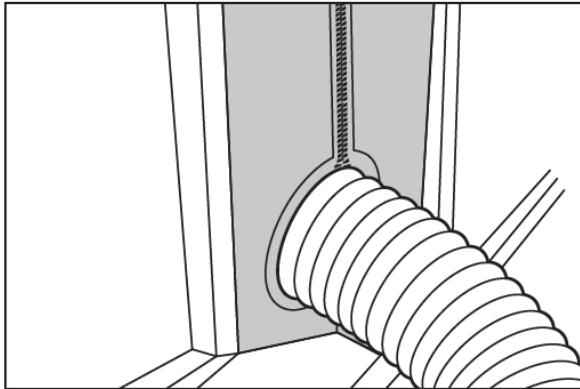
2. Make sure the insulation cloth is securely adhered to both the window frame and the window with adhesive tape



3. Unzip the insulating fabric



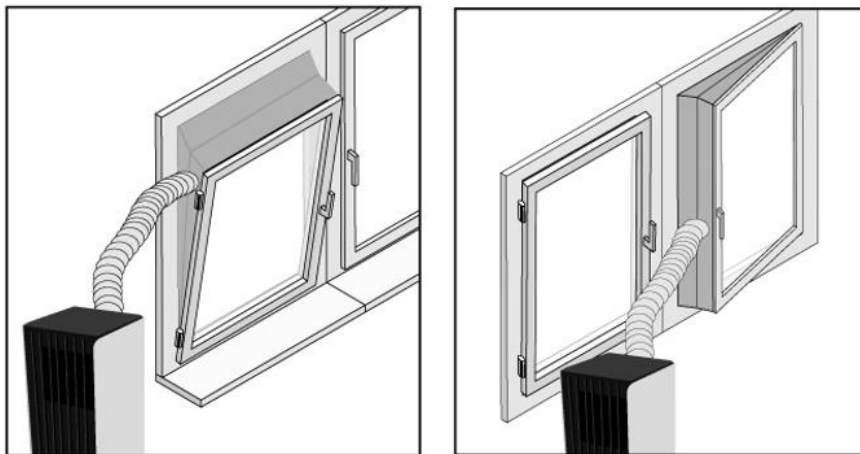
4. Insert the hose and fasten the insulating cloth to secure it



STEP 3

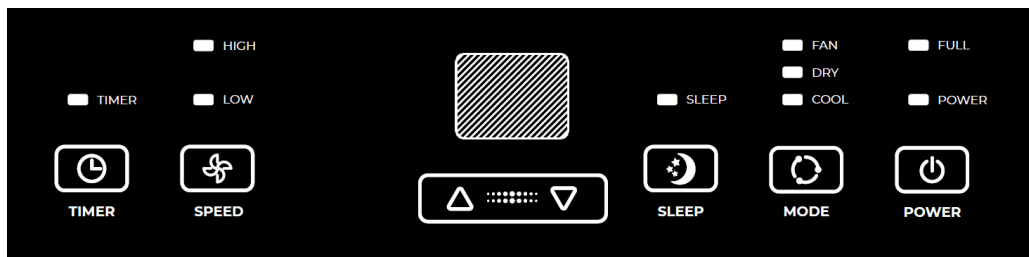
To remove the insulation fabric, pull out the hose, then gently pull the fabric at the edges - now you can close the window as usual

Tilt&Turn window components can be installed both vertically and horizontally



8. DEVICE CONTROL

Control panel




1. “TIMER” button - in the case of power on, press the button to set the time to automatically turn off the device; in the case of power off, press the button to set the time to automatically turn on the device. Press the “**TIMER**” button, then, when the timing symbol flashes on the LED display, press “**UP**” and “**DOWN**” buttons to select the required timing value. Timing values can be set in 1-24 hours range. One pressing of “**UP**” or “**DOWN**” button equals 1 hour.

2. “SPEED” button - in cooling and fan mode, press the button to select HIGH, LOW wind speed operation. In dehumidifying mode, pressing the key is invalid, in this mode the fan works only in low wind speed operation.

3. **“UP” and “DOWN” buttons** - press these buttons to change the setting temperature or setting time, operate as follows:

- While setting temperature, press **“UP”** or **“DOWN”** button to select the required temperature (not available in fan or dehumidifying mode).
- While setting time, press **“UP”** or **“DOWN”** button to select the required time.
-

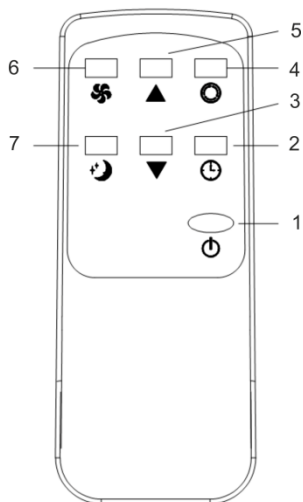
4. SLEEP mode

This mode can be enabled using the **«SLEEP»** and **«»** buttons


5. **“MODE” button** - press the button to switch between **cooling** → **fan** → **dehumidifying** modes.


6. **“POWER” button** - press the button to turn on and turn off the device.






Description of remote control*



* The appearance of the remote control, as well as the buttons and indicators may differ from the image in the manual, but their functions are identical. The remote control operates on two AAA 1.5V batteries (not included).

1. **Power:**  Turns the air conditioning on / off.

2. **Timer:**  Setting the on/off time of the air conditioner by timer

3. **Down:**  Click to decrease temperature or timing set value.
4. **Mode:**  Click to switch between cooling, dehumidifying, ventilating mode.
5. **Up:**  Click to increase temperature or timing set value.
6. **Fan:**  Selecting high or low speed ventilation.
- Sleep Mode:**  Turns on the sleep mode.

Protection function

1. Frost Protection Function:

In cooling, dehumidifying or economic power saving mode, if the temperature of the exhaust pipe is too low, the machine will automatically enter protection status; if the temperature of the exhaust pipe rises to a certain temperature, it can automatically revert to normal operation.

2 Overflow Protection Function:

When water in the water pan exceeds the warning level, the machine will automatically sound an alarm, and the "FULL" indicator light will flash. At this point, you need to move the drainage pipe connecting the machine or the water outlet to sewer or other drainage area to empty the water (details see *Drainage Instructions* at the end of this chapter). After the water is emptied, the machine will automatically return to the original state.

3 Automatic Defrosting (cooling models have this function): The machine has automatic defrosting function. Defrosting can be achieved through four - way valve reversing.

4 Protection Function of the Compressor

To increase the service life of the compressor, it has a 3-minute delay booting protection function after the compressor is turned off.

9. CONNECTING THE DEVICE TO THE HOME INTELLECT APP



<https://home-intellect.ru/appdownload/>

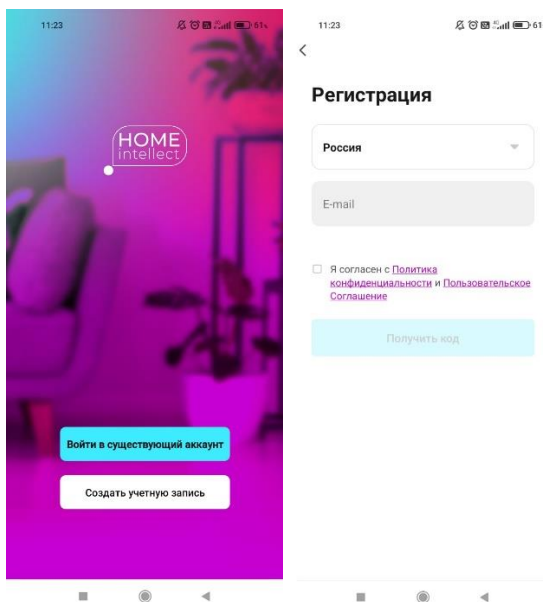
1. Install the HOME INTELLECT mobile application

- 1.1. Go to the Home Intellect website using the links above.
- 1.2. Install the Home Intellect app on your mobile device or tablet.
- 1.3. Make sure your smartphone or tablet is connected to 4G internet or Wi-Fi.
- 1.4. Make sure your smartphone or tablet is running iOS 8.0 (or higher) or Android 4.4 (or higher).
- 1.5. Make sure your router's signal is in the 2.4GHz band.
- 1.6. Make sure your smartphone and the device have the same WLAN.

2. Create an account in the mobile application:

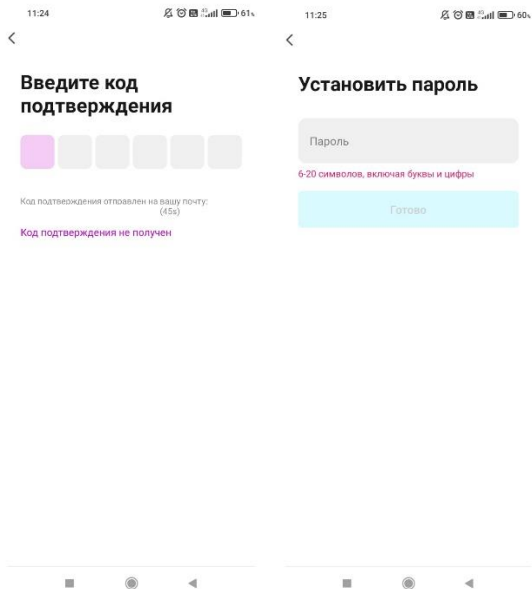
- 2.1. Open the application and create a new account in it:

Enter your email address



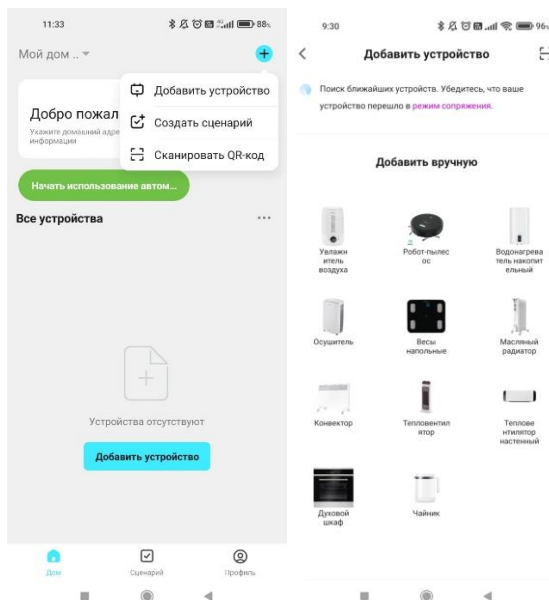
An automatic email with a confirmation code will be sent to the entered email address, enter this code in the field that appears

- 2.2. Set the desired password for your account
- 2.3. Your new account will consist of an email and a password you created

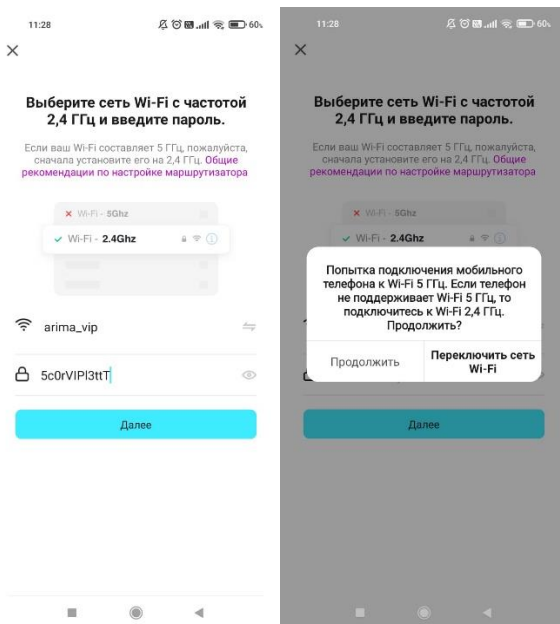




3. Connect the device to the mobile application

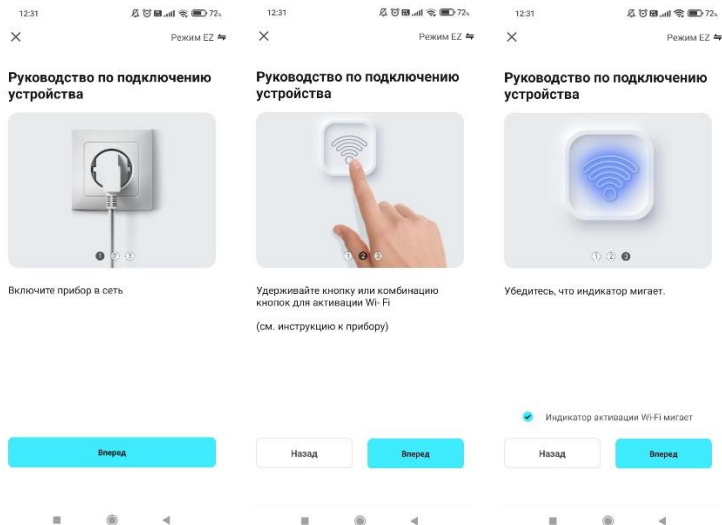
- 3.1. Make sure geolocation is enabled on your device.
- 3.2. Click on the plus icon in the top corner of the screen.
- 3.3. Select "Add Device"
- 3.4. Next, you need to select "Кондиционер".



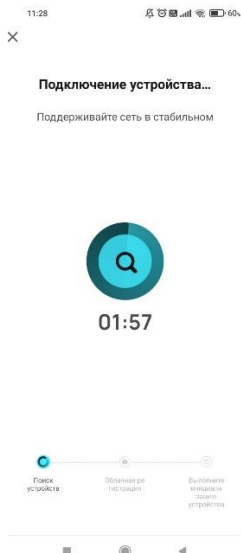
- 3.5. If the location feature on your mobile device is enabled, the app will locate the nearest Wi-Fi hotspot.
- 3.6. Enter the password for this Wi-Fi (make sure the password is correct)



- 3.7. Press the “Mode” button in the top right corner of the screen, select “EZ mode”. Press “Next”
- 3.8. Connect the device to the mains, activate the Wi-Fi function in the settings of your device. The device should be at a distance of about 5 meters from your router. Press and hold the button  for three seconds. The Wi-Fi  indicator light will start flashing rapidly.
- 3.9. Press «Индикатор активации Wi-Fi мигает», then press “Next”.



3.10. The application will take no more than 2 minutes to detect the device



NOTE:

The HOME INTELLECT mobile app can detect your appliance by itself if Bluetooth is enabled on your smartphone. Click "+" and follow the instructions on the screen.



- The HOME INTELLECT mobile application contains all the functions of the device available on the control panel

WHAT TO DO IF THE APP DOES NOT DETECT THE DEVICE:

- 1) Make sure your Wi-Fi is connected to the 2.4GHz band
- 2) Make sure the Wi-Fi password is correct
- 3) Make sure that App is set in EZ mode



The appearance of the mobile application, its interface, icons and the location of functions may change without prior notice to improve its performance.

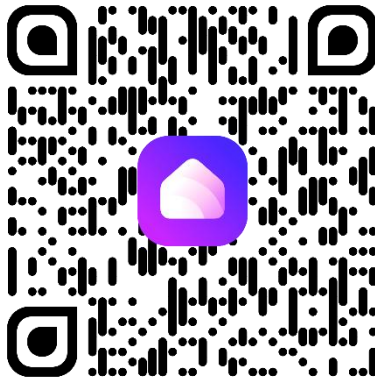
ALICE VOICE ASSISTANT

With help of the Home Intellect system, you can easily control your smart home appliances from your smartphone, as well as using the Yandex Alice voice assistant. Connect your equipment to the program and control it from anywhere in the world. To control the device using the voice assistant Alice, in addition to the main Home Intellect application, you need to install the Home with Alice application and link accounts.

QR for downloading Home Intellect application:

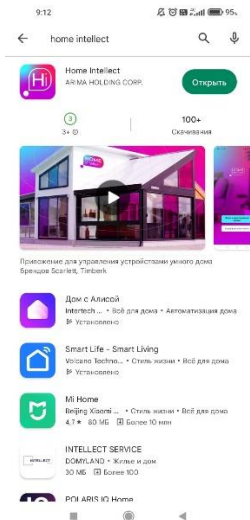


QR for downloading the application Smart Home with Alice to control the voice functions of the device:

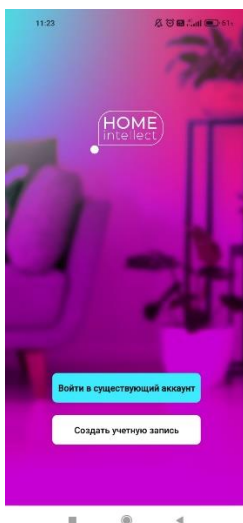


Connection procedure, linking Home Intellect application accounts and skill:

1. Download Home Intellect app from the App Store or Google Play



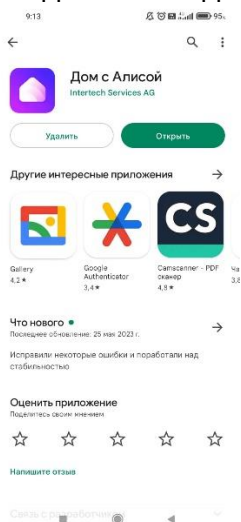
2. Log into the app with your Home Intellect account or register as a new user



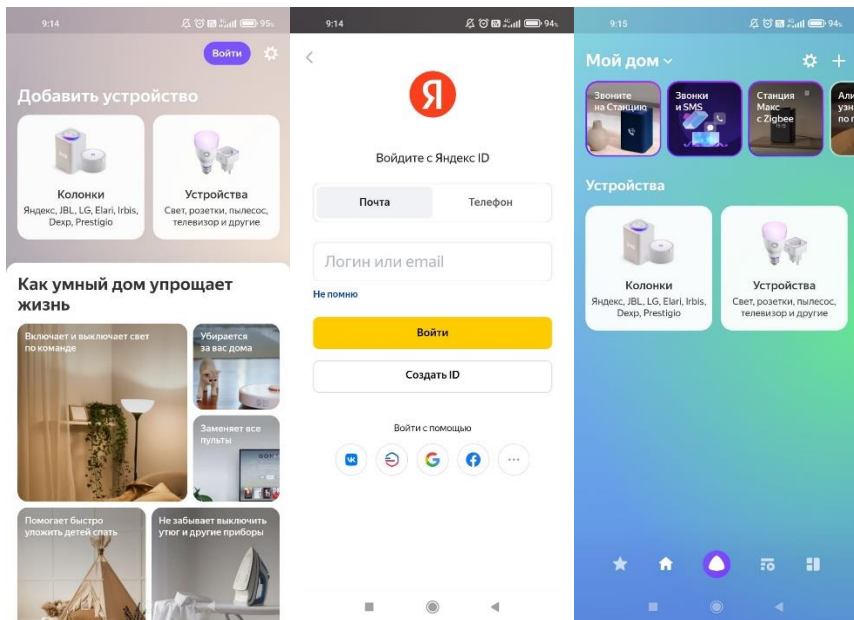
3. Add your compatible devices to the Home Intellect app menu



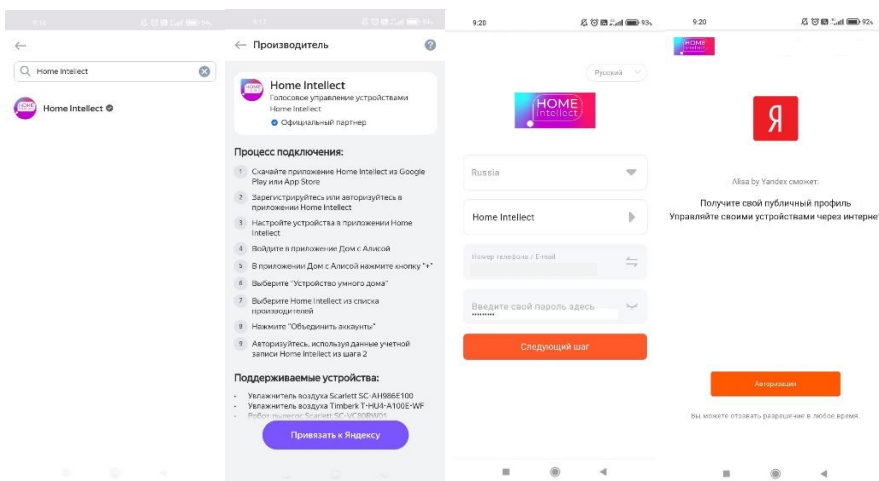
4. Download the House with Alice app from the App Store or Google Play



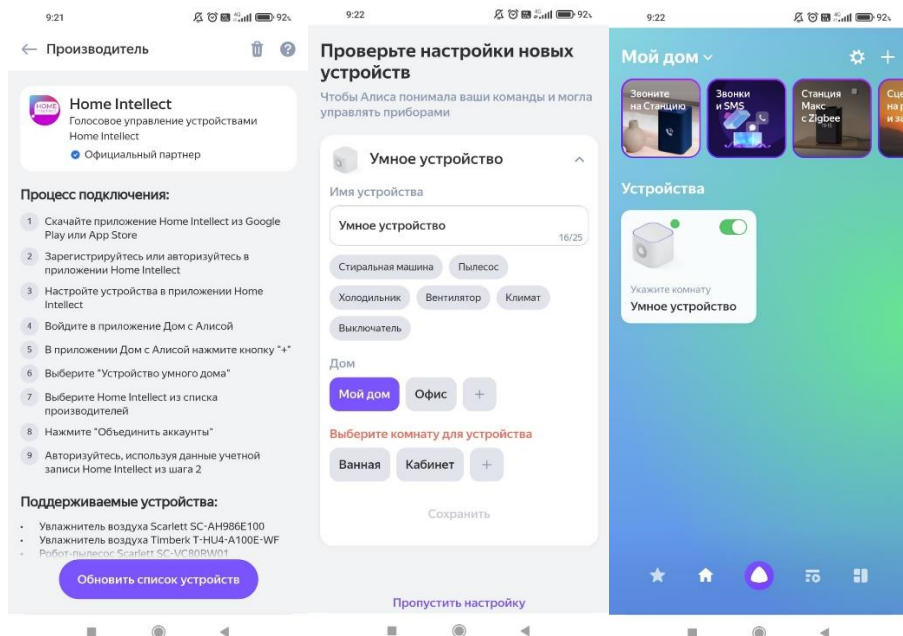
5. In the House with Alice application, log in with your Yandex account or register as a new user. Add a new device through the "Devices" menu



6. Select the Home Intellect skill from the list of manufacturers, click the "Link to Yandex" button and enter the registration data for the Home Intellect application from step 2. Link devices for this application account, enter the login, password for Home Intellect from step 2. Pass authorization from Yandex.



7. Click the "Update device list" button, check the settings of the detected devices, change the name as necessary and specify the room, click "Finish setup". Now you can control smart devices using Alice. The list of voice commands is available in the "Voice commands" tab.



Note:

The number of voice commands to control smart technology with Alice is limited. When adding new devices in the Home Intellect application, it is necessary to update the list of devices in Alice. To do this, press the + button in the DEVICES interface, then ADD DEVICE, select Home Intellect in the list, then click UPDATE DEVICE LIST.

10. MAINTENANCE

Maintenance

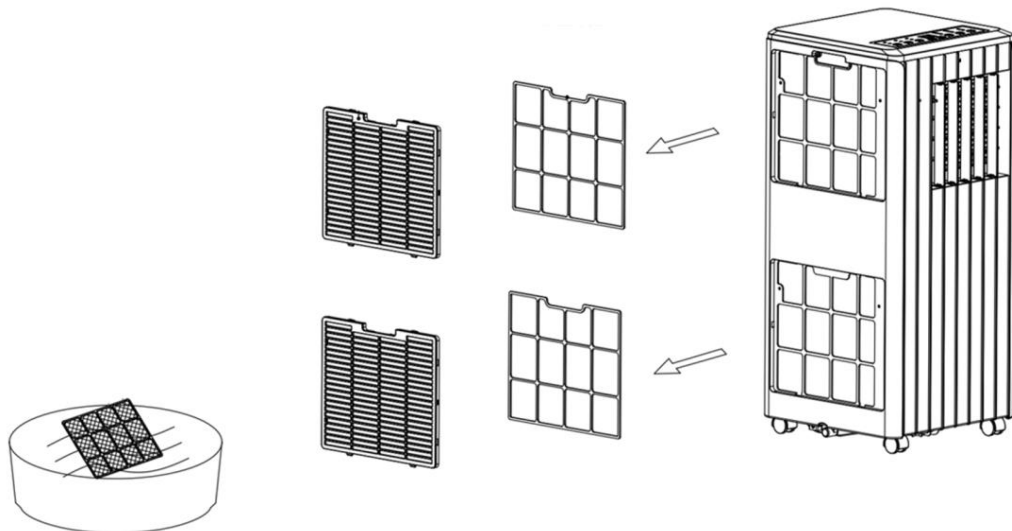
1. When cleaning the air conditioner, do not use gasoline, solvents and other chemically active substances.
2. To avoid electric shock and damage to electrical components, do not pour water on the air conditioner from a tap or a hose.
3. Do not use the air conditioner if the power cord is damaged. On the subject of replacing a damaged power cord, contact an authorized service center.

Air filter

Clogging with dust particles impairs the air conditioner operation efficiency, therefore clean the filter no less than once in two weeks.

Filter removal/installation

On the back of the housing, slide the plastic lock, unscrew the four screws and pull out the filter frame (as shown in the figure below)



Filter cleaning

To clean the filter, put it in warm water with a mild detergent (with a temperature of about 40° C), rinse it and remove any dirt. Before installing the filter in the air conditioner, it is necessary to dry it, avoiding direct sunlight.

Air intakes (heat exchangers)

Use a vacuum cleaner for cleaning

Case

Wipe the surface by a damp cloth and dry it by a soft dry cloth.

Unit Storage:

- 1: Turn on the machine, adjust it to low-wind ventilation mode, and maintain this state until the drainage pipe becomes dry, so as to keep the inside of the body in a dry state and prevent it from mildewing.
- 2: Turn off the machine, unplug the power plug, and wrap the power cord around the wrapping post; install the water plug and the drainage cover.
- 3: Remove the exhaust pipe and keep it properly.
- 4: Cover the air conditioning with a plastic bag. Put the air conditioning in a dry place, keep it out of the reach of children, and take dust control measures.
- 5: Remove batteries of the remote control and keep them properly.

Condensate removal instructions

NOTE:

It is necessary to drain the condensate **only in the dehumidification mode**. In the cooling mode, the condensate evaporates automatically.

1. When condensate is filling the tank, switch off the air conditioner and turn off the power.

Note: Move the device carefully to avoid spilling of water in the bottom of the case

2. Place the water container behind the outlet at the rear part of the device

3. Unscrew the drain cap and pull out the plug, the water will automatically flow into the water tank.

Note:

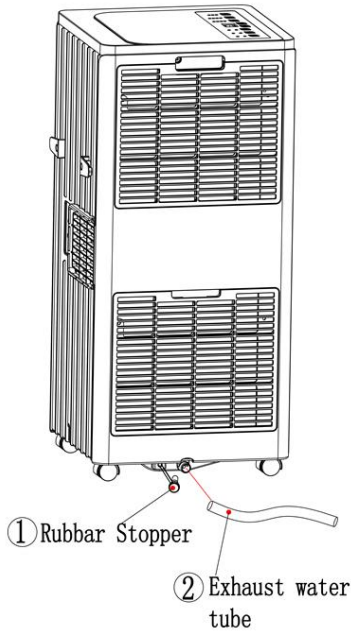
1. Hold the drain plug cover, and the water plug properly.

2. During drainage, the housing may be tilted slightly backwards.

Note: If the water container can't contain all the condensate from the air conditioner, cover the drain with a plug as soon as possible to prevent water from spilling onto the floor.

4. When the water is drained, stick water plug and tighten the drain cap.

Note: Continue to operate the device only after installing the water plug and drain cap to prevent condensation from spilling onto the floor.



Automatic condensate removal (optional, only works in DRY mode):

1. Unscrew the drain cap and remove the water plug.
2. Install the drain hose* into the drain hole
3. Put the drain hose* in the water container

**Not supplied*

NOTE: Installing a drain tube is optional. You can set it to automatically drain condensate only in dehumidifying mode for continuous operation of the appliance. Otherwise, the condensate is removed manually (see "Instructions for working with condensation").

11. SAFETY PRECAUTIONS ON SERVICING



- Read the technical manual

ATTENTION!

Any person involved in service work on the device or intervention in the refrigerant circuit must go through special training, confirmed by a certificate.

Please follow these warnings when to undertake the following when servicing a dehumidifier with R290.

1. Checks to the area

Prior to beginning work on systems containing flammable refrigerants, safety checks are necessary to ensure that the risk of ignition is minimized. For repair to the refrigerating system, the following precautions shall be complied with prior to conducting work on the system.

2. Work procedure

Work shall be undertaken under a controlled procedure so as to minimize the risk of a flammable gas or vapor being present while the work is being performed.

3. General work area

All maintenance staff and others working in the local area shall be instructed on the nature of work being carried out. Work in confined spaces shall be avoided. The area around the workspace shall be sectioned off. Ensure that the conditions within the area have been made safe by control of flammable material.

4. Checking for presence of refrigerant

The area shall be checked with an appropriate refrigerant detector prior to and during work, to ensure the technician is aware of potentially flammable atmospheres. Ensure that the leak detection equipment being used is suitable for use with flammable refrigerants, i.e. no sparking, adequately sealed or intrinsically safe.

5. Presence of fire extinguisher

If any hot work is to be conducted on the refrigeration equipment or any associated parts, appropriate fire extinguishing equipment shall be available to hand. Have a dry powder or CO² fire extinguisher adjacent to the charging area.

6. No ignition sources

No person carrying out work in relation to a refrigeration system which involves exposing any pipe work that contains or has contained flammable refrigerant shall use any sources of ignition in such a manner that it may lead to the risk of fire or explosion. All possible ignition sources, including cigarette smoking, should be kept sufficiently far away from the site of installation, repairing, removing and disposal, during which flammable refrigerant can possibly be released to the surrounding space. Prior to work taking place, the area around the equipment is to be surveyed to make sure that there are no flammable hazards or ignition risks. "No Smoking" signs shall be displayed.

7. Ventilated area

Ensure that the area is in the open or that it is adequately ventilated before breaking into the system or conducting any hot work. A degree of ventilation shall continue during the period that the work is carried out. The ventilation should safely disperse any released refrigerant and preferably expel it externally into the atmosphere.

8. Checks to the refrigeration equipment

Where electrical components are being changed, they shall be fit for the purpose and to the correct specification. At all times the manufacturer's maintenance and service guidelines shall be followed. If in doubt consult the manufacturer's technical department for assistance.

The following checks shall be applied to installations using flammable refrigerants:

- The charge size is in accordance with the room size within which the refrigerant containing parts are installed;
- The ventilation machinery and outlets are operating adequately and are not obstructed;
- If an indirect refrigerating circuit is being used, the secondary circuit shall be checked for the presence of refrigerant;
- Marking to the equipment continues to be visible and legible. Markings and signs that are illegible shall be corrected;
- refrigeration pipe or components are installed in a position where they are unlikely to be exposed to any substance which may corrode refrigerant containing components,

unless the components are constructed of materials which are inherently resistant to being corroded or are suitably protected against being so corroded.

9. Checks to electrical devices

Repair and maintenance to electrical components shall include initial safety checks and component inspection procedures. If a fault exists that could compromise safety, then no electrical supply shall be connected to the circuit until it is satisfactorily dealt with. If the fault cannot be corrected immediately but it is necessary to continue operation, an adequate temporary solution shall be used. This shall be reported to the owner of the equipment so all parties are advised.

Initial safety checks shall include:

- those capacitors are discharged: this shall be done in a safe manner to avoid possibility of sparking;
- that there no live electrical components and wiring are exposed while charging, recovering or purging the system;
- that there is continuity of earth bonding

10. Maintenance of sealed components

It is important to ensure that all power sources are disconnected from the operating equipment during the maintenance of sealed components, before removing the sealing covers, etc.

In case of necessity to provide power to the equipment during maintenance, it is important to provide a permanent leak detection system at the most critical point in order to warn of a potentially dangerous situation.

Pay particular attention to ensure the impossibility to change/damage/deform the housing when working with electrical components in such a way as to affect the protection level, namely: damage to cables, excessive number of connections, non-compliance of terminals with the original specification, damage to seals, improper installation of oil seals, etc.

Make sure that the device is installed in a secure manner.

Make sure that the seals or sealing materials are not worn to such an extent that they no longer prevent the passage of flammable substances. Spare parts shall comply with the manufacturer's specifications.

NOTE: The use of silicone sealant can reduce the effectiveness of some types of leak detection equipment. Intrinsically safe components do not have to be isolated before working on them.

11. Maintenance of intrinsically safe components

Before applying permanent inductive or capacitive loads to the circuit, ensure that they do not exceed the permissible voltage and current allowed for the equipment.

Structurally intrinsically safe components shall be the only type of equipment that can be operated under voltage in case of a flammable atmosphere. The test equipment shall be of the appropriate class.

The components shall only be replaced with the parts specified by the manufacturer. Other parts may ignite the cooling agent in the atmosphere due to its leakage.

12. Wiring

Make sure the cables are not exposed to wear, corrosion, overpressure, vibration, damage due to contact with sharp edges, or any other adverse environmental effects. Take into account also the effects of wear from physical obsolescence or constant vibration from such sources as compressors or air fans.

13. Flammable cooling agents leak detection

Do not use appliances that can be a potential source of ignition when searching for or detecting cooling agent leaks under any circumstances. The use of halogen leak detectors (or any other means of open flame detection) is prohibited.

14. Leak detection methods

The following leak detection methods shall be considered as acceptable for systems containing highly flammable cooling agents.

In order to detect flammable cooling agents, use electronic leak detectors, however, the sensitivity may be insufficient or recalibration may be required (the detection equipment shall be calibrated in a cooling agent-free area.) Make sure that the detector cannot serve as a potential source of ignition and is suitable for the used cooling agent.

Leak detection fluids are suitable for application with most cooling agents, however, the use of detergents containing chlorine shall be avoided, as the chlorine may react with cooling agent and corrode the copper piping.

In case of leakage, remove / extinguish all open flame sources.

All the cooling agents shall be removed from the system in case of necessity of soldering, due to the existence of cooling agent leakage. The oxygen-free nitrogen (OFN) shall then be purged through the system both before and during the soldering process.

15. Removal and vacuuming

The usual procedures shall be followed when interfering with the cooling agent circuit to carry out repairs or for any other purpose. It is necessary to take into account the flammability of the cooling agent when performing these procedures.

Carry out the following procedures:

- Remove the cooling agent;
- Purge the circuit with an inert gas;
- Pump out the gas;
- Purge with an inert gas again;
- Open the circuit, using soldering or trimming

It is necessary to extract the cooling agent into special cylinders for extracting the cooling agents,. The system shall be “flushed” with oxygen-free nitrogen (OFN) to make the device safe. This process may need to be repeated several times. Do not use compressed air or oxygen in this procedure.

Flush the system by breaking the vacuum in it with oxygen-free nitrogen (OFN) and continuing to fill it until reaching the operating pressure; then release it into the atmosphere, and then vacuum it again. This process shall be repeated until the complete absence of the cooling agent in the system. In case of use of the last charge of oxygen-free nitrogen (OFN), the system shall be reset to atmospheric pressure to ensure its operability.

This operation is totally necessary before soldering on the pipelines. Make sure that the outlet for the vacuum pump is not located near sources of ignition and that there is ventilation.

16. Cooling agent recharging procedure

The following requirements shall be met in addition to the regular charging procedures.

- Ensure the absence of cross-contamination of different cooling agents during the use of recharging equipment. Hoses or pipes shall be kept as short as possible in order to minimize the amount of cooling agent contained in them.
- The cylinders for cooling agent recharging shall be in an upright position.

- Ensure the grounding of the cooling agent system before recharging the system.
- Mark the system when charging is complete.
- Be careful, do not overfill the cooling system.

Test the system under pressure with oxygen-free nitrogen (OFN) before recharging it. The system shall be checked for leaks after charging is complete, but before commissioning. Subsequent leak testing shall be carried out before leaving the device installation site.

17. Decommissioning

The technician shall have enough knowledge of the equipment and all its details before carrying out this procedure. Requires extensive experience to extract the cooling agent safely. Before the procedure, take an oil and cooling agent sample in case of necessity of analysis before reuse of the regenerated cooling agent. It is important to use electricity only before the start of the procedure.

Procedure:

- a) De-energize the device
- b) Before the procedure, make sure that all the necessary equipment is available for cooling agent cylinders; all personal protective equipment is available and used correctly; the process is controlled continuously by a competent person; the equipment and cylinders meet the required standards.
- c) Pump out the cooling agent system if possible.
- d) If vacuuming is not possible, create a collector so that the cooling agent can be removed from various parts of the system.
- e) Ensure that the cylinder is positioned on the scale before the procedure is performed.
- f) Run the cooling agent pumping equipment and use it in accordance with the manufacturer's instructions.
- g) Do not overfill the cylinders (the liquid volume should not exceed 80%).
- h) Do not exceed the maximum operating pressure of the cylinder, even temporarily.
- i) After proper filling of the cylinders and completion of the process, make sure that the cylinders and equipment are removed from the procedure site and that all shut-off valves on the equipment are closed.
- j) The extracted cooling agent shall not be refilled into another cooling system unless it has been cleaned and checked.

18. Marking

The marking shall indicate that the equipment has been decommissioned and that cooling agent has been emptied. The label shall contain date and signature. Ensure that the equipment contains labels that denote that it contains a highly flammable cooling agent.

19. Cooling agent extraction

The staff shall have extensive experience in extraction of the cooling agent safely during equipment maintenance or decommissioning.

When injecting the cooling agent into the cylinders, ensure the use of the appropriate cylinders. Ensure that the required number of cylinders is available to store the total system charge. Make sure that all the used cylinders are designed for the extracted cooling agent and have the marking appropriate for this type of cooling agent (i.e. special cylinders for the cooling agent extraction). The cylinders shall be equipped with a pressure relief valve and corresponding shut-off valves in proper working condition. Empty cylinders shall be vacuumed and, if possible, cooled prior to the start of the cooling agent pumping process.

The pumping equipment shall be in proper working condition; it shall have a set of necessary instructions; and it shall be suitable for the extraction of flammable cooling agents.

In addition, a set of calibrated scales shall be available and shall be in proper working condition. The hoses shall be complete with sealed disconnecting couplings and shall be in proper condition.

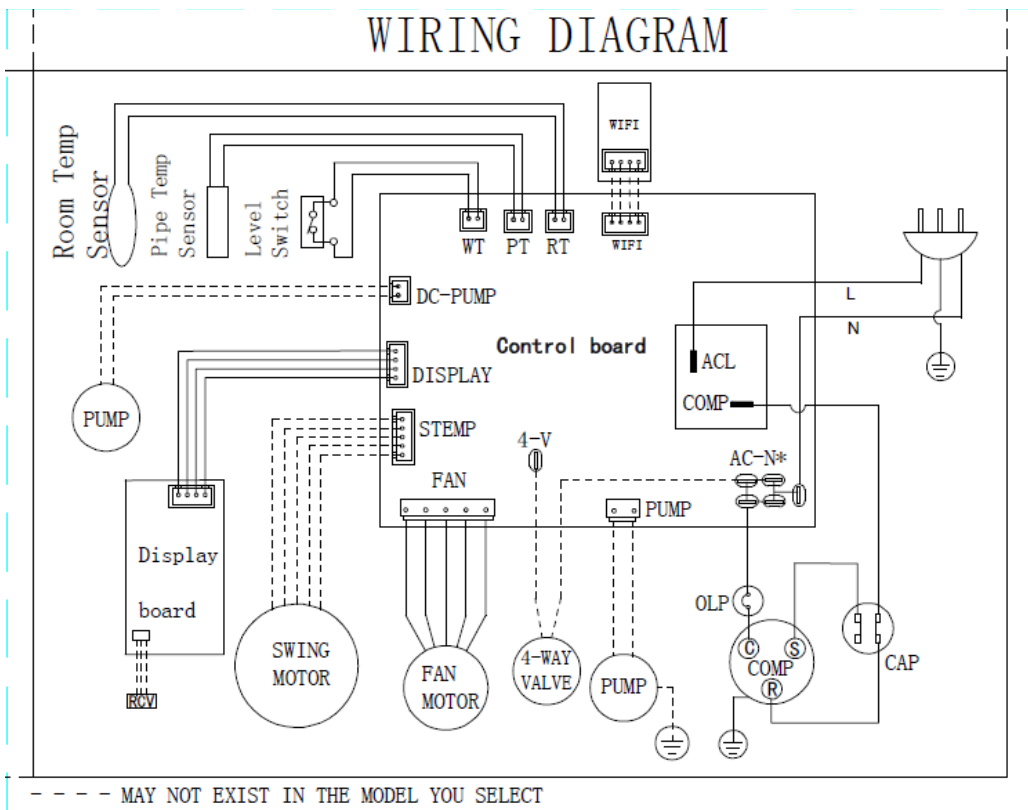
Before using the device to pump out the cooling agent, make sure that it is in a satisfactory working condition, and that all relevant electrical components are sealed to prevent fire in case of cooling agent release. In case of any doubts, please contact the manufacturer.

The collected cooling agent shall be returned to the supplier of the cooling agent in a proper container, with an appropriate waste material transfer invoice. Do not mix cooling agents in drain installations and especially in cylinders.

In case of necessity to remove the compressors or compressor oils, make sure that they have been pumped out to an acceptable level to ensure that no flammable cooling agent remains in the oiling. The pumping process shall be carried out before returning the compressor to the supplier. In order to speed up this process, use only electric heating of the compressor housing. Handle the oil safely after its extraction from the system.

12. WIRING DIAGRAMS

WIRING DIAGRAM



13. TROUBLESHOOTING

In case of emergency, please, use the troubleshooting methods shown in table. If it is impossible to solve problems with these methods, contact the authorized service center. Failures and their possible reasons:

Problems	Reasons	Solutions
The air conditioning does not work.	There is no electricity.	Turn it on after connecting it to a socket with electricity.
	The overflow indicator displays "FL".	Discharge the water inside.
	The ambient temperature is too low or too high	Recommend to use the machine in at the temperature of 7-35 °C (44-95 °F).
	In cooling mode, the room temperature is lower than the set temperature; in heating mode, the room temperature is higher than the set	Change the set temperature.

	temperature.	
	In dehumidification mode, the ambient temperature is low.	The machine is placed in a room with an ambient temperature of greater than 17 °C (62 °F).
The cooling effect is not good	There is direct sunlight.	Pull the Curtain.
	Doors or windows are open; there are a lot of people; or in cooling mode, there are other sources of heat.	Close doors and windows, and add new air conditioning.
	The filter screen is dirty.	Clean or replace the filter screen.
	The air inlet or outlet is blocked.	Clear obstructions.
Big Noise	The air conditioning is not placed on a flat surface.	Put the air conditioning on a flat and hard place (to reduce noise).
compressor does not work.	Overheat protection starts.	Wait for 3 minutes until the temperature is lowered, and then restart the machine.
The remote control does not work.	The distance between the machine and the remote control is too far.	Let the remote control get close to the air conditioning, and make sure that the remote control directly faces to the direction of the remote control receiver.
	The remote control is not aligned with the direction of the remote control receiver.	
	Batteries are dead.	Replace batteries.
Displays 'E1'	The room temperature indicator is abnormal.	Check the room temperature indicator. Disconnection of contact assemblies is possible.
Displays 'E2'	The pipe room temperature is abnormal.	Check the pipe temperature sensor. Possible failure, replacement is required.

14. UTILIZATION RULES



After the lifetime of the device expires, it should be recycled in compliance with the laws, rules and methods in region of recycling. Detailed information about the recycling of the device, you can receive from a representative of the local authorities, after providing full information about the device. The manufacturer and authorized organization of the manufacturer do not carry responsibility for the fulfillment by the Buyer of the requirements of legislation on utilization and methods of utilization of the device selected by the Buyer. The lifetime of the device is indicated in the warranty card. Warranty period for the device and warranty terms are specified in the warranty card. The warranty card is an integral part of the documentation supplied with this unit. If there is no warranty card in the delivery set, ask for it from the Seller. The warranty card provided by the Seller must conform to the manufacturer's form.

The manufacturer and the authorized organization of the manufacturer remove responsibility for any possible harm which can be caused to people, animals or property directly or indirectly, if this harm occurred as a result of noncompliance with the rules

and operating conditions, installation of the device, intentional or reckless actions of the user- and / or third parties, as well as in situations caused by natural and / or anthropogenic accidents.

Құрметті сатып алушы!

Электрлік мобильді кондиционерді сәтті таңдағаныңыз және сатып алғаныңыз үшін рахмет. Ол сізге ұзақ уақыт қызмет етеді.

1. МАҢЫЗДЫ АҚПАРАТ

Құрылғыны қолданар алдында нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз. Бұл нұсқаулықта сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпарат, сондай-ақ құрылғыны дұрыс пайдалану және күту бойынша ұсыныстар бар. Пайдалану жөніндегі нұсқаулықты кепілдік талонымен, сату түбіртегімен, мүмкіндігінше картон қораппен және орауыш материалмен бірге сақтаңыз. Бұл нұсқаулықта осы түрдегі құрылғының әртүрлі түрлері сипатталған. Өндіруші қосымша ескертусіз өнімнің дизайнына оның қауіпсіздігіне, өнімділігіне және функционалдылығына түбегейлі әсер етпейтін шағын өзгерістер енгізу құқығын өзіне қалдырады. Сіз сатып алған құрылғы нұсқаулықта сипатталған құрылғыдан сәл өзгеше болуы мүмкін, бұл пайдалану және пайдалану әдістеріне әсер етпейді. Осы нұсқаулықтағы мәтінде және сандарда типографиялық қателер болуы мүмкін.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Осы нұсқаулықта қамтылған маңызды сақтық шаралары мен нұсқаулар барлық мүмкін болатын жұмыс жағдайлары мен орын алуы мүмкін жағдайларды қамтымайды. Құрылғы немесе оның жеке бөліктері тасымалдау кезінде, дұрыс орнатпау нәтижесінде, кернеудің ауытқуы нәтижесінде немесе құрылғының қандай да бір бөлігі өзгертілген немесе өзгертілген болса, өндіруші жауапты емес.

ЕСКЕРТУ

Өнімде барлық қажетті техникалық деректер мен құрылғы туралы басқа пайдалы ақпаратты қамтитын жапсырма бар. Құрылғыны тек осы нұсқаулықта көрсетілген мақсатқа сай пайдаланыңыз.

2. САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

Электрлік кондиционерді пайдаланған кезде бірқатар сақтық шараларын сақтау қажет. Қауіпсіздік шараларын елемей салдарынан дұрыс жұмыс істемей пайдаланушының және басқа адамдардың денсаулығына, сондай-ақ олардың мүлкіне зиян келтіруі мүмкін.

1. Құрылғыны пайдаланбас бұрын, пайдалану кезінде зақым келтірмеу үшін осы нұсқауларды мұқият оқып шығыңыз.
2. Бірінші рет қосар алдында өнімде көрсетілген техникалық сипаттамалардың электрлік параметрлерге сәйкестігін тексеріңіз.
3. Ашық ауада немесе жоғары ылғалдылық жағдайында пайдаланбаңыз.
4. Кондиционерге зақым келтірмеу және кепілдікті жою үшін қолданар алдында құрылғыны кемінде 2 сағат бойы тік күйде қойыңыз.

5. Нұсқауларды оқығаннан кейін құрылғының жұмысы мен жұмысы туралы сұрақтарыңыз болса, түсіндіру үшін сатушыға немесе мамандандырылған қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
6. Өнімде барлық қажетті техникалық деректер мен құрылғы туралы басқа пайдалы ақпаратты қамтитын жапсырма бар.
7. Құрылғыны тек осы нұсқаулықта көрсетілген мақсаты бойынша пайдаланыңыз.
8. Жылжымалы кондиционерді қуат көзіне қоспай орнатпас бұрын, кондиционерге арналған қуат розеткасында жерге тұйықтағыш бар екенін және дұрыс жерге тұйықталғанын тексеріп, тексеріңіз.
9. Қуат сымын өткір жиектер мен ыстық беттерден алыс ұстаңыз.
10. Құрастыру, бөлшектеу, тазалау алдында немесе оны пайдаланбаған кезде оны өрқашан электр розеткасынан ажыратыңыз.
11. Егер өнім біраз уақыт 0°C төмен температурада болса, оны қосар алдында оны кем дегенде 2 сағат бөлме жағдайында ұстау керек.
12. Электр желісінде жерге қосу тізбегі болмаса, мобильді кондиционерді пайдалану өмірге қауіп төндіреді.
13. Мобильді кондиционерді қосу үшін адаптерлерді немесе ұзартқыштарды пайдаланбаңыз.
14. Осы кондиционерді дұрыс орнатпау және пайдалану ауыр жарақатқа немесе мүлкіңізге зақым келтіруі мүмкін.
15. Кез келген сервистік жұмысты мамандандырылған ұйым мен білікті мамандар жүргізуі тиіс. Құрылғыны жөндеуге немесе ешбір бөлшектерді өзіңіз ауыстыруға әрекеттенбеңіз. Қандай да бір мәселе тапсаңыз, жақын жердегі қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
16. Желдету саңылауларын жаппаңыз
17. Кіріс және шығыс саңылауларының таза екеніне көз жеткізіңіз.
18. Кондиционердің ауа шығатын торларына бөгде заттарды салмаңыз. Бұл өте қауіпті, өйткені желдеткіш жоғары жылдамдықпен айналады.
19. Конденсация (су) ағып кетпес үшін құрылғыны көлденең бетке орнатыңыз.
20. Едендік кондиционерді келесі орындарға орнатпаңыз:
 - тікелей күн сәулесі түсетін жерлерде;
 - ашық от көздерінің жанында;
 - басқа жұмыс істейтін жылыту құрылғыларының жанында;
 - шашыраған су немесе бу құрылғыға тиюі мүмкін жерлерде;
 - ылғалдылығы жоғары бөлмелерде;
 - бассейндердің, ванна бөлмелері мен душ бөлмелерінің жанында.
21. Құрылғыны жарылғыш немесе коррозиялық ортада қолданбаңыз. Бензинді немесе басқа ұшатын тұтанғыш сұйықтықтарды кондиционердің жанында сақтамаңыз - бұл өте қауіпті!
22. Құрылғыны 16-31°C қоршаған орта температурасында ауаны салқындату үшін пайдаланыңыз.
23. Құрылғының тиімді жұмысын қамтамасыз ету үшін сүзгілерді мерзімді түрде тазалаңыз.
24. Компрессордың сенімді жұмысын қамтамасыз ету үшін кондиционерді еңкейтпеңіз.

25. Құрылғы өшірілген болса, компрессордың істен шығуын болдырмау үшін оны 3,5 минуттан ерте емес қайта қосу керек.
26. Компрессордың жұмыс істеуі үшін электр розеткасының номиналды ток күші кемінде 10А болуы керек. Қызып кетуді және өрт қаупін, сондай-ақ ішкі электр желісіне зақым келтірмеу үшін құрылғыны ұзартқыш сымдарға қоспаңыз.
27. Осы Пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа сәйкес тек тұрмыстық мақсаттарда пайдаланыңыз. Құрылғы өнеркәсіптік пайдалануға арналмаған.
28. Қуат сымы зақымдалған болса, қауіпті болдырмау үшін оны өндіруші, қызмет көрсету бөлімі немесе соған ұқсас біліктілігі бар қызметкерлер ауыстыруы керек.
29. Құрылғыны қоқысқа тастамас бұрын батареяларды басқару панелінен алып тастау және қауіпсіз түрде тастау керек.
30. Құрылғы физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі немесе тәжірибесі мен білімі жоқ адамдардың (соның ішінде балалардың) пайдалануына арналмаған, егер оларға құрылғыны пайдалану бойынша олардың жұмысына жауапты тұлға қадағалау немесе нұсқау бермесе. қауіпсіздік. Балалардың құрылғымен ойнауына жол бермеу үшін оларды қадағалау керек.
31. Жеткізу көлеміне кірмейтін керек-жарақтарды пайдаланбаңыз.
32. Құрылғыны қуат көзінен ажыратқанда, қуат сымынан тартпаңыз, ашасынан ұстаңыз. Оны бұрамаңыз немесе ештеңеге орап алмаңыз.
33. Бұл құрылғыны 8 жастан асқан және одан жоғары жастағы балалар және физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі адамдар, егер олар қадағалауды алған болса немесе құрылғыны қауіпсіз пайдалану туралы нұсқау алған болса және қауіптерді түсінсе пайдалана алады. Құрылғыны тазалау және техникалық қызмет көрсету жұмыстарын балалардың бақылаусыз жүзеге асыруға болмайды.
34. Құрылғы R290 тұтанғыш хладагентпен толтырылған.
35. Құрылғы ауданы 10 м² астам (T-PAC07-P12E-WF үлгісі үшін) және 14 м² астам (T-PAC09-P12E-WF үлгісі үшін) бөлмеде орнатылуы, пайдаланылуы және сақталуы керек.
36. Құрылғы жақсы желдетілетін жерде сақталуы керек. Құрылғы орнатылған желдетілмейтін аймақ салқындатқыш сұйықтық ағып кетсе, ол тұрып қалмайтындай етіп, өрт немесе жарылыс қаупін тудырмайтындай етіп салынуы керек.
37. Құрылғыны кір жуылатын бөлмелерде (кірлер немесе осы мақсат үшін жабдықталған бөлмелер) пайдаланбаңыз.
38. Құрылғы ұлттық электр нормаларына сәйкес орнатылуы керек.
39. Пиктограммаларды түсіндіру:



- Назар аударыңыз! Өрт қаупі/жанғыш материалдар.



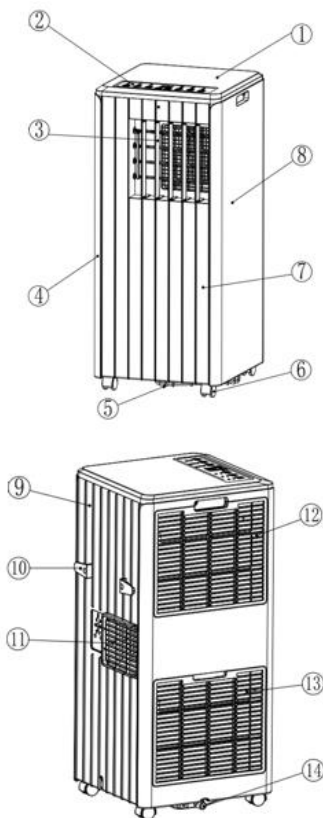
оқып шығыңыз

- Құрылғыны орнату және пайдалану алдында нұсқаулықты

3. ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ МАҚСАТЫ

Тұрмыстық үй-жайлардағы ауаны салқындату, желдету және құрғату үшін арналған электр жылжымалы кондиционер.

4. ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ СИПАТТАМАСЫ



1-сурет

Сурет тек анықтама үшін берілген және нақты өнімнен өзгеше болуы мүмкін.

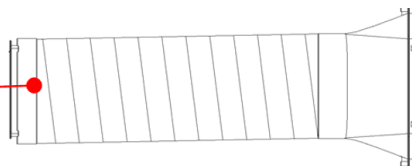
1. Жоғарғы қақпақ
2. Басқару тақтасы
3. Жалюзи

4. Дененің сол жағы
5. Құрылғының негізі
6. Қозғалысқа арналған роликтер
7. Корпустың алдыңғы бөлігі
8. Дененің оң жағы
9. Корпустың артқы жағы
10. Шнурды сақтауға арналған бөлік
11. Жылы ауаның шығуы
- 12,13. Ауа сүзгісі
14. Су төгетін түтікке арналған тесік (конденсатты автоматты түрде төгу үшін)

5. ЖЕТКІЗУ ЖИНАҒЫ

1. Тұрмыстық жылжымалы кондиционер - 1 дана.
2. Қашықтан басқару пульті – 1 дана.
3. Ауа өткізетін түтік- 1 дана.

Ауа Откізетін түтік



4. Шлангты құрылғыға қосуға арналған адаптер – 1 дана.
5. Шлангты терезе жинағына қосуға арналған адаптер – 1 дана.
6. Купе терезесіне ауа өткізетін түтікшені орнатуға арналған жинақ - 1 дана.

Купе терезесіне ауа
өткізетін түтікшені



7. Айналмалы терезеге арналған ауа өткізетін түтікшені орнатуға арналған жинақ – 1 дана.



- терезелер мен терезе жақтауларына арналған жабысқақ таспа



- терезелер мен терезе жақтауларына арналған оқшаулағыш мата

8. Қаптама – 1 дана.
9. Пайдалану жөніндегі нұсқаулық – 1 дана.
10. Кепілдік талон – 1 дана.

Қосымша керек-жарақтар жеткізілімге байланысты.

1. ЖҰМЫС СИПАТТАМАЛАРЫ

Техникалық сипаттамалары

Аспаптың техникалық сипаттамалары кестеде келтірілген.

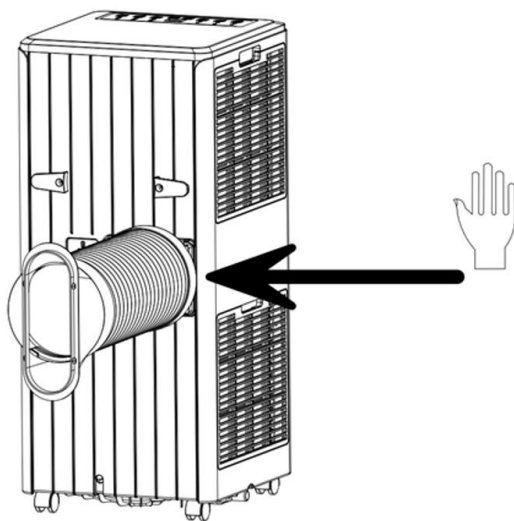
Атауы	Өлшем бірлігі	T-PAC07-P12E-WF	T-PAC09-P12E-WF
Шығаратын қуаттылығы (салқындату)	BTU (Вт)	7000 (2050)	9000 (2640)
Номиналды тұтынатын қуаты (салқындату)	Вт	780	1010
Электрмен қуаттау параметрлері	В/Гц	220-240~/50	220-240~/50
Номиналды тоқ күші (салқындату)	А	3.5	4.4
Ауа жұмсалымы	м ³ / сағ	350	350
Бак көлемі	л	0.55	0.55
Құрғату бойынша өнімділігі	л/с	36	42
Шуылдың деңгейі	дБ(А)	50	50
Хладагенттің типі	-	R290	R290
Энергетикалық тиімділік класы (салқындату)	-	A	A
Энергетикалық тиімділік индексі	-	2.6	2.6
Электрден қорғаныс класы	-	Class I	Class I
Хладагенттің толтырымдық салмағы	г	140	195
Жұмыс температураларының диапазоны: салқындату	°С	16-31	16-31
Кондиционердің қызмет көрсету алаңы	м ²	10-15	14-20
Салқындату режимінде электр қуатының жұмсалымы	кВт* сағ/жыл	663	858.5
Жұмыс режимі (салқындату/салқындату + қыздыру)	-	Салқындату	Салқындату
Салқындату (ауамен/сумен)	-	Ауамен	Ауамен

Компрессор	-	RECHI	GMCC
Салқындатқыш зат тізбегінің рұқсат етілген артық жұмыс қысымы (вакуум/сору)	МПа	1.8/0.6	1.8/0.6
Салқындатқыш тізбегінің рұқсат етілген максималды жұмыс қысымы	МПа	3.0	3.0
Нетто салмағы	кг	19.5	22.4
Брутто салмағы	кг	22.5	25.4
Аспаптың өлшемдері	мм	310*336*713	310*336*713
Қаптамадағы өлшемдері	мм	382*350*885	382*350*885

7. ҚҰРЫЛҒЫНЫ ОРНАТУ

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ: кондиционерді қолданар алдында оны тік күйде 2 сағатқа қалдырыңыз. Жылжымалы кондиционерді бөлменің айналасында жылжытуға болады. Қозғалыс кезінде құрылғыны тік ұстаңыз және оны тек тегіс, тұрақты бетке қойыңыз. Құрылғыны ванна бөлмелеріне немесе ылғалдылығы жоғары басқа бөлмелерге орнатпаңыз.

1. Ауа өткізетін түтікшені орнату (2-суретті қараңыз)

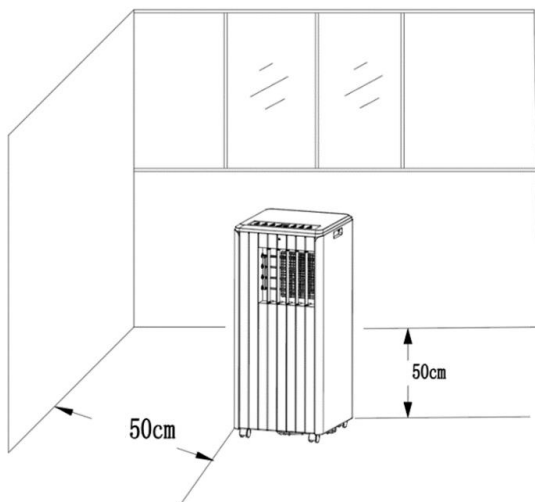


Сурет 2

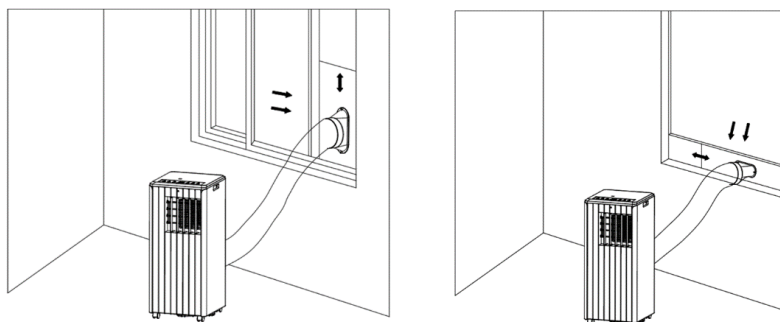
- 1.1. Ауа арнасының шлангісін және жалғау адаптерін орауыштан шығарыңыз
- 1.2. Түтіктің екі ұшына қосылатын адаптерлерді орнатыңыз. Мұны істеу үшін алдымен шлангтың ұшын сағат тіліне қарсы бір адаптерге бұраңыз, содан кейін шлангтың екінші ұшын екінші адаптерге бұраңыз.
- 1.3. Қосылатын адаптерді құрылғыға орнатыңыз. Мұны істеу үшін оны корпустың артқы жағындағы желдету тесігінің жанындағы арнайы ойықтарға салыңыз.

2. Купе терезесінің компоненттерін орнату

- 2.1. Терезені жартылай ашып, терезеге жиналған тығыздағыш тақтаны орнатыңыз (3-суретте және 4-суретте көрсетілгендей). Компоненттерді көлденең және тік бағытта орналастыруға болады.
- 2.2. Тығыздау тақтасының ұзындығын терезеніңдің өлшеміне сәйкес реттеңіз және оны бекітіңіз.
- 2.3. Ауа түтігінің қосылым адаптерін тығыздағыш тақтаға орнатыңыз.

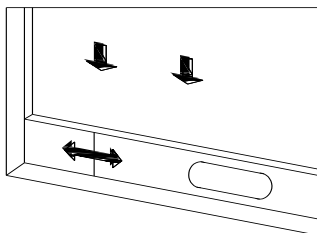


Сурет 3

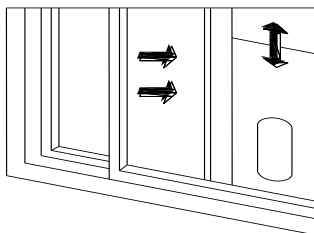


Сурет 4

2.4. Шығару түтігінің желдетуінің бітелмегеніне көз жеткізіңіз.



Сурет 5



Сурет 6

Ескертпе: Шланг ұзындығы ~1500мм болуы керек және бұл ұзындық кондиционердің сипаттамаларына байланысты. Қосымша түтіктерді пайдаланбаңыз немесе оларды басқа шлангтармен ауыстырмаңыз, әйтпесе бұл құрылғының дұрыс жұмыс істемеуіне әкелуі мүмкін.

3. Еңкейту және бұрылу терезесінің компоненттерін орнату

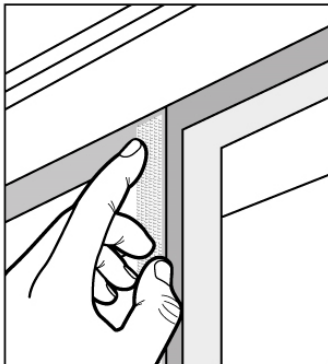
ЕСКЕРТУ Кондиционер жұмыс істеп тұрған жерге ең жақын терезеге арна шлангінің оқшаулау компоненттерін орнатыңыз.

Еңкейту және бұрылу терезесінің компоненттеріне мыналар кіреді:

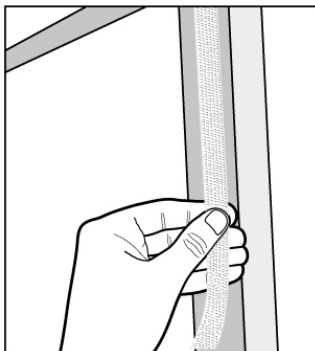
1. Жабысқақ таспа – 8 метр
2. Түтікке арналған оқшаулағыш мата

1-ҚАДАМ

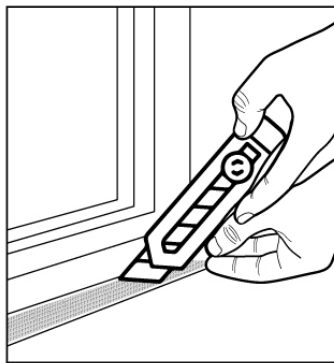
1. Терезе жақтауын тазалап, құрғатыңыз.



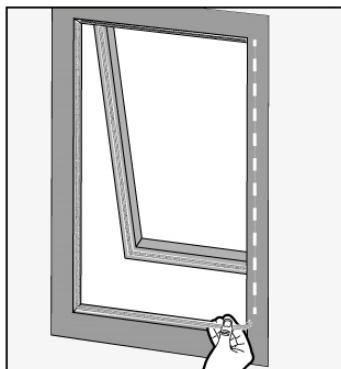
2. Терезе жақтауы мен терезенің периметрі бойынша жабысқақ таспаны бекітіңіз.



3. Артық таспаны абайлап кесіңіз.

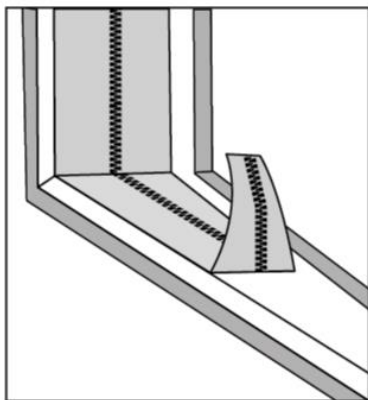


4. Терезе жақтауының өлшемдері бойынша таспаның ұштарын бір-біріне жабыстырыңыз.

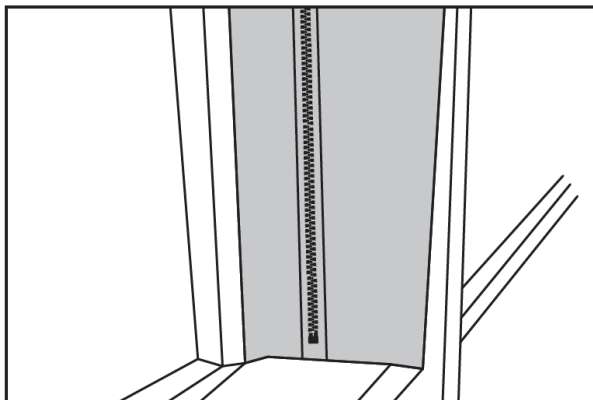


2-ҚАДАМ

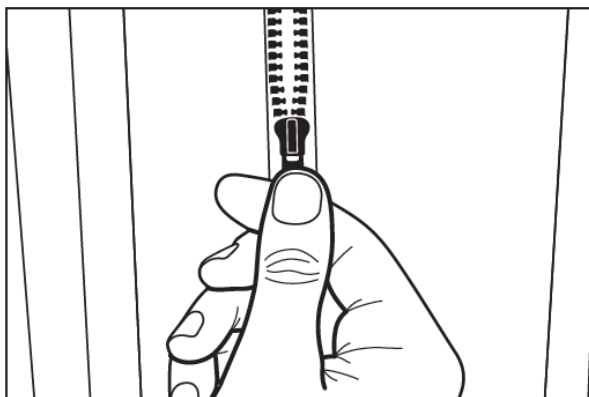
1. Түтік оқшаулағыш матасын терезе жақтауы мен терезедегі жабысқақ таспаға жабыстырыңыз



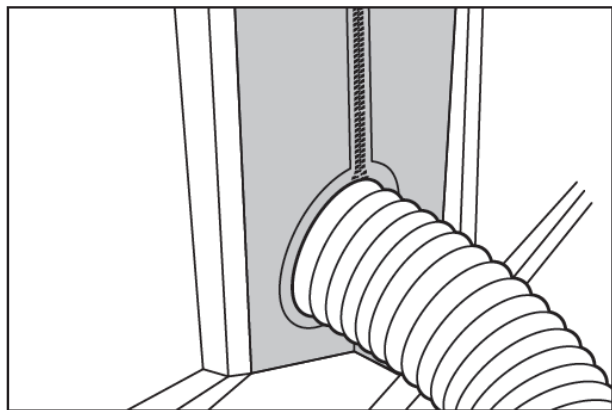
2. Оқшаулағыш матаның жабысқақ таспаны пайдаланып терезе жақтауына және терезеге мықтап жабысып тұрғанын тексеріңіз.



3. Оқшаулағыш матаны ашыңыз



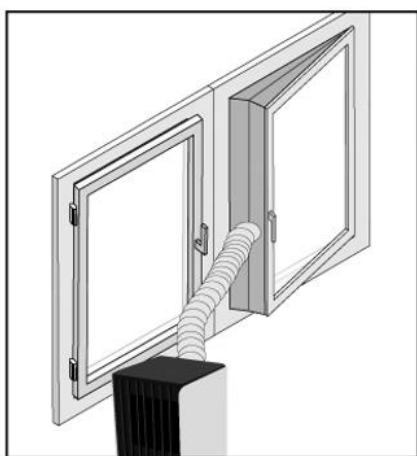
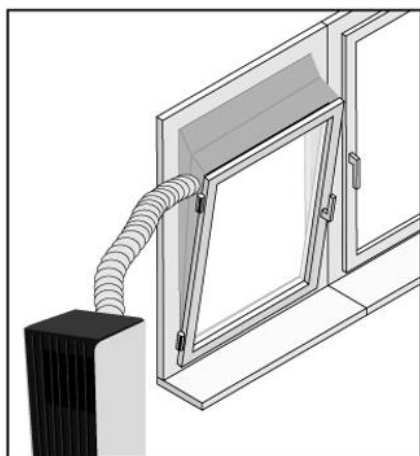
4. Шлангты салып, оны бекіту үшін оқшаулағыш матаны бекітіңіз



3-ҚАДАМ

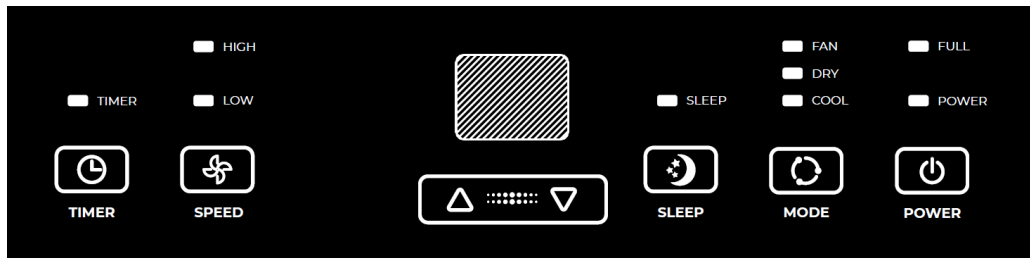
Оқшаулағыш матаны алу үшін шлангты шығарыңыз, содан кейін матаны шетінен ақырын тартыңыз - енді терезені әдеттегідей жабуға болады.

Еңкейтетін және бұрылатын терезе құрамдастарын тік және көлденең күйде орнатуға болады



8. ҚҰРЫЛҒЫНЫ БАСҚАРУ

Басқару тақтасы



Құрылғы желіге бірінші рет қосылғанда, құрылғының қосылғанын көрсететін дыбыстық сигнал естіледі, содан кейін құрылғы күту режиміне өтеді.

1. «TIMER» – құрылғы қосулы болса, құрылғының автоматты түрде өшетін уақытын орнату үшін осы түймені басыңыз. Құрылғы өшірілген болса, құрылғының автоматты түрде қосылатын уақытын орнату үшін осы түймені басыңыз. «TIMER» түймесін басыңыз, LED дисплейде сәйкес индикатор жанғаннан кейін қажет уақытты таңдау үшін «UP» немесе «DOWN» түймесін басыңыз. Уақытты 1 сағаттан 24 сағатқа дейін реттеуге болады. «UP» немесе «DOWN» түймелерін бір рет басу бір сағатқа тең.

2. «SPEED» - салқындату немесе желдету режимдерінде желдеткіш жылдамдығын (ЖОҒАРЫ, ТӨМЕН) ауыстыру үшін басыңыз. Ылғалды алу режимінде бұл түйме жұмыс істемейді, өйткені бұл режимде желдеткіш тек төмен жылдамдықта жұмыс істейді.

3. «UP» және «DOWN» – температураны немесе уақытты реттеу үшін осы түймелерді басыңыз

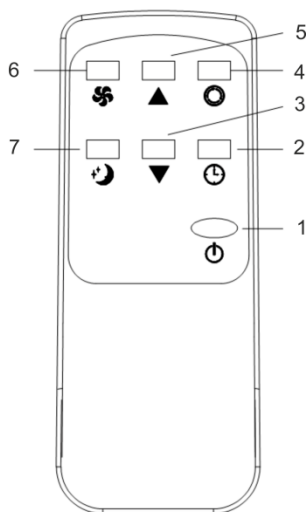
- Температураны орнатқанда, қажетті мәнді таңдау үшін «UP» және «DOWN» түймесін басыңыз (желдету және ылғалдандыру режимдерінде температураны таңдау мүмкін емес)
- Уақытты орнатқанда, қажетті мәнді таңдау үшін «UP» және «DOWN» түймесін басыңыз.

4. SLEEP: салқындату режимінде ұйқы режиміне өту үшін «Жоғары» пернесін басыңыз, содан кейін құрылғы қуат үнемдеу режимінде дыбыссыз жұмыс істейді.

5. «MODE» – жұмыс режимдері арасында ауысу үшін басыңыз: салқындату → желдету → кептіру

6. «POWER» – құрылғыны қосу және өшіру үшін басыңыз

Қашықтан басқару пульті*



* Қашықтан басқару пультінің сыртқы түрі, сондай-ақ батырмалар мен индикаторлар нұсқаулықтағы кескіннен өзгеше болуы мүмкін, бірақ олардың функциялары бірдей болады. Қашықтан басқару құралы екі ААА, 1.5 В батареясымен жұмыс істейді (жинаққа кірмейді).

1. Power (Қуат):  кондиционерді қосады/өшіреді.
2. Timer (Таймер):  кондиционерді қосу/өшіру үшін таймерді орнатуға мүмкіндік береді.
3. Down (Төмен):  жұмыс режимінде орнатылған температураны немесе таймер режимінде уақытты азайту үшін басыңыз.
4. Mode (Режим):  жұмыс режимін таңдаңыз: САЛҚЫНДАТУ - КЕПТІРУ - ЖЕЛДЕТУ.
5. Up (Жоғары):  жұмыс режимінде температураның орнатылған нүктесін немесе таймер режимінде уақытты арттыру үшін басыңыз.
6. Fan (Желдеткіш):  желдеткіш жылдамдығын таңдау: ЖОҒАРЫ - ТӨМЕН.
7. Sleep mode (Ұйқы режимі):  түнгі режимді қосады.

Құрылғының қорғаныс функциялары

1. Мұздануға қарсы функция: Құрылғы жұмыс істеп тұрған кезде, шланг қатып қалса, кондиционер автоматты түрде қорғаныс режиміне ауысады және жұмысын

тоқтатады. Түтік температурасы көтерілгеннен кейін құрылғы автоматты түрде жұмысқа қайта оралады.

2. Конденсатты толтыру функциясы: Су науасында су деңгейі ең жоғары деңгейден асқанда, құрылғы автоматты түрде дабыл сигналын береді және «ТОЛЫҚ» индикаторы жанады. Бұл кезеңде кастрюльден конденсатты төгу керек. Конденсацияны кетіру туралы толық нұсқауларды «Күтім және техникалық қызмет көрсету» 10 тарауынан қараңыз. Су төгілгеннен кейін құрылғы автоматты түрде бастапқы күйіне оралады.

3. Автоматты жібіту: Жібіту төрт жақты клапанды кері айналдыру арқылы жүзеге асырылады.

4. Компрессорды қорғау функциясы: Компрессордың қызмет ету мерзімін ұзарту үшін ол шамадан тыс жүктемеден қорғау функциясымен жабдықталған.

2. ҚҰРЫЛҒЫҢЫЗДЫ HOME INTELLECT ҚОЛДАНБАСЫНА ҚОСУ



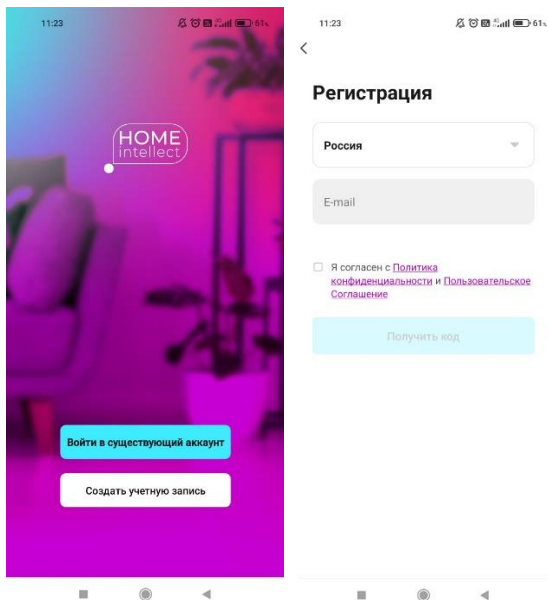
<https://home-intellect.ru/appdownload/>

1. HOME INTELLECT мобильді қосымшасын орнатыңыз

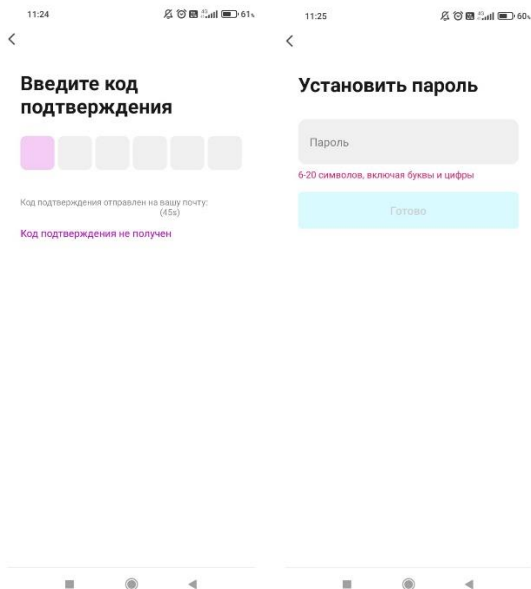
- 1.1. Жоғарыдағы сілтемелер арқылы Home Intellect веб-сайтына өтіңіз.
- 1.2. Мобильді құрылғыға немесе планшетке Home Intellect қолданбасын орнатыңыз.
- 1.3. Смартфонның немесе планшеттің 4G немесе Wi-Fi интернетіне қосылғанын тексеріңіз.
- 1.4. Смартфоныңызда немесе планшетіңізде iOS 8.0 (немесе одан жоғары) немесе Android 4.4 (немесе одан жоғары) жұмыс істеп тұрғанын тексеріңіз.
- 1.5. Маршрутизатордың сигналы 2,4 ГГц диапазонында екеніне көз жеткізіңіз.
- 1.6. Мобильді құрылғы мен құрылғы бір сымсыз жергілікті желіде (WLAN) екеніне көз жеткізіңіз.

2. Мобильді қосымшада тіркелгі жасаңыз:

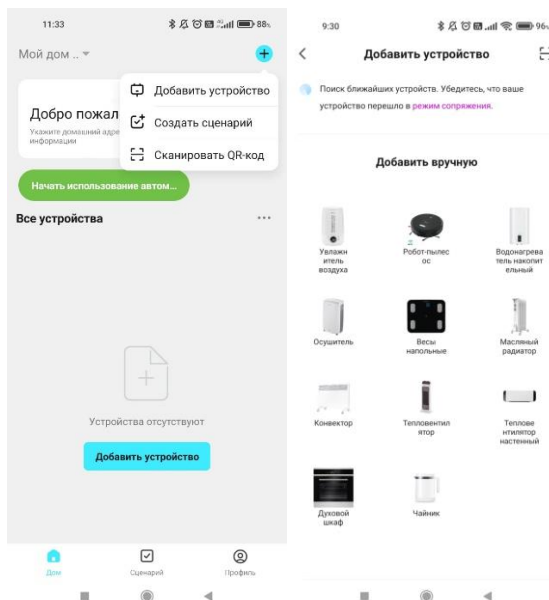
2.1. Қолданбаны ашып, онда жаңа тіркелгі жасаңыз: Электрондық пошта мекенжайыңызды енгізіңіз



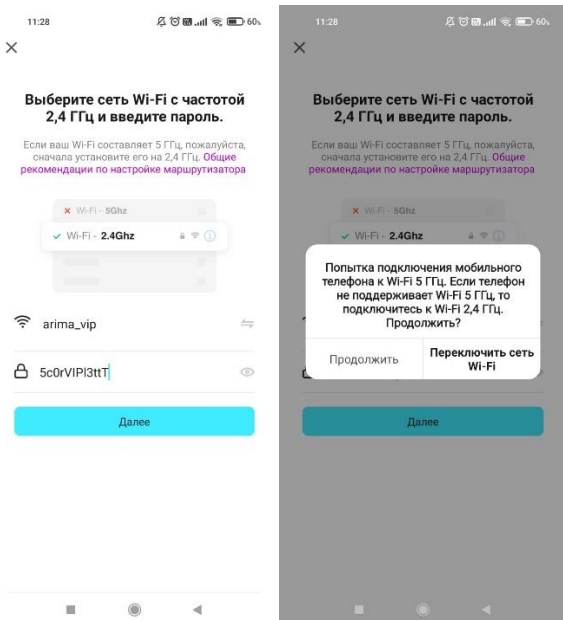
- Енгізілген электрондық пошта мекенжайына растау коды бар автоматты хат жіберіледі, осы кодты пайда болған өріске енгізіңіз
- 2.2. Тіркелгіңізге қажетті құпия сөзді орнатыңыз
- 2.3. Жаңа тіркелгіңіз электрондық пошта мен сіз жасаған құпия сөзден тұрады




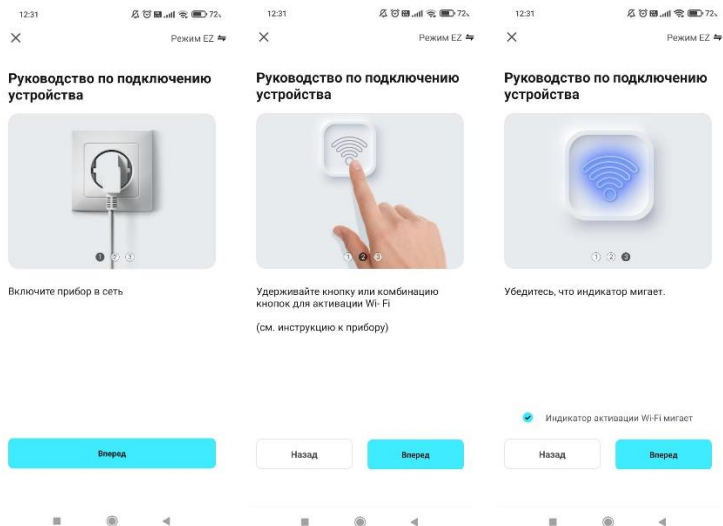
4. Құрылғыны мобильді қолданбаға қосыңыз
 - 3.1. Құрылғыда геолокация қосылғанына көз жеткізіңіз.
 - 3.2. Экранның жоғарғы бұрышындағы плюс белгішесін басыңыз.
 - 3.3. «Құрылғы қосу» таңдаңыз
 - 3.4. Одан кейін «Кондиционерді» таңдау керек.



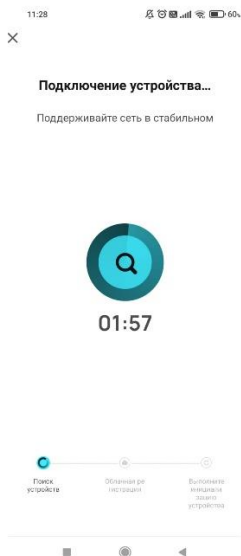
- 3.5. Мобильді құрылғыда геолокация қосылса, қолданба ең жақын Wi-Fi нүктесін анықтайды. 3.6. Осы Wi-Fi үшін құпия сөзді енгізіңіз (құпия сөздің дұрыс енгізілгенін тексеріңіз)



- 3.7. Келесі экранға өткенде, жоғарғы оң жақ бұрыштағы «Режим» түймесін басып, «EZ режимін» таңдаңыз. Алға түймесін басыңыз.
- 3.8. Құрылғыны қуат көзіне қосыңыз, құрылғыңыздың параметрлерінде Wi-Fi функциясын қосыңыз. Құрылғы маршрутизатордан шамамен 5 метр қашықтықта орналасуы керек.  түймесін 3 секунд басып тұрыңыз. Wi-Fi индикаторы  жылдам жыпылықтай бастайды.
- 3.9. Мобильді қолданбада «Wi-Fi белсендіру шамы жыпылықтап тұр», содан кейін «Алға жіберу» түймесін түртіңіз.



3.10. Қолданбаға құрылғыны анықтау 2 минуттан аспайды



Ескерту:

- HOME INTELLECT мобильді қолданбасы смартфонда Bluetooth қосұлы болса, құрылғыңызды дербес анықтай алады. «+» түймесін басып, экрандағы нұсқауларды орындаңыз.



• НОМЕ INTELLECT мобильді қосымшасында басқару тақтасында қол жетімді барлық құрылғы функциялары бар.

Қолданбаның негізгі мүмкіндіктері:

1. Құрылғыны қосу/өшіру
2. Қыздыру температурасын орнату
3. Жұмыс режимін таңдаңыз
4. Өшіру таймерін орнату
5. Жұмыс кестесін аптаның уақыты мен күні бойынша құру

ҚОЛДАНБА ҚҰРЫЛҒЫНЫ АНЫҚТАМАСА НЕ ІСТЕУ КЕРЕК:

- 1) Wi-Fi желісі 2,4 ГГц диапазонына қосылғанын тексеріңіз
- 2) Wi-Fi құпия сөзі дұрыс енгізілгенін тексеріңіз
- 3) Қолданбаның EZ режиміне орнатылғанын тексеріңіз



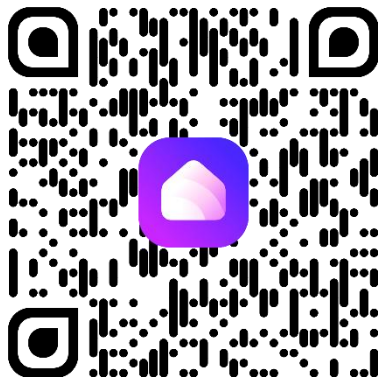
Мобильді қосымшаның сыртқы түрі, оның интерфейсі, белгішелер және функциялардың орналасуы оның жұмысын жақсарту үшін алдын ала ескертусіз өзгеруі мүмкін.

ДАУЫС КӨМЕКШІСІ АЛИСА

Home Intellect жүйесі арқылы смартфоннан, сондай-ақ Алиса дауыстық көмекшісін пайдалану арқылы ақылды тұрмыстық техниканы оңай және оңай басқаруға болады. Жабдықты бағдарламаға қосыңыз және оны әлемнің кез келген нүктесінен басқарыңыз. Құрылғыны Алиса дауыстық көмекшісі арқылы басқару үшін негізгі Home Intellect қолданбасына қоса Home with Alice қолданбасын орнату және тіркелгілерді байланыстыру қажет. Home Intellect қолданбасын жүктеп алу үшін QR:

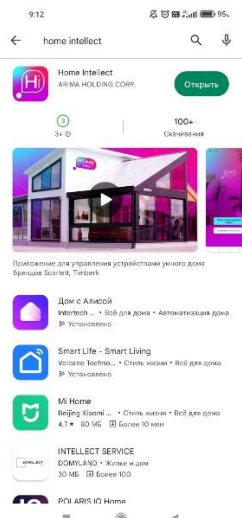


Құрылғының дауыстық функцияларын басқару үшін Smart Home with Alice қолданбасын жүктеп алуға арналған QR:

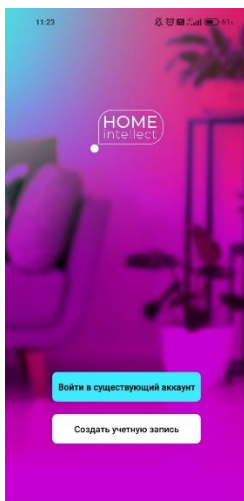


Қосылу процедурасы, Home Intellect қолданбасының тіркелгілері мен дағдыларын байланыстыру:

1. Home Intellect қолданбасын App Store немесе Google Play дүкенінен жүктеп алыңыз



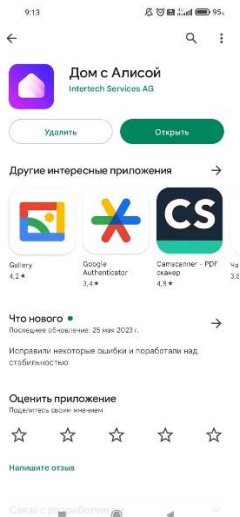
2. Home Intellect тіркелгісі арқылы қолданбаға кіріңіз немесе жаңа пайдаланушы ретінде тіркеліңіз



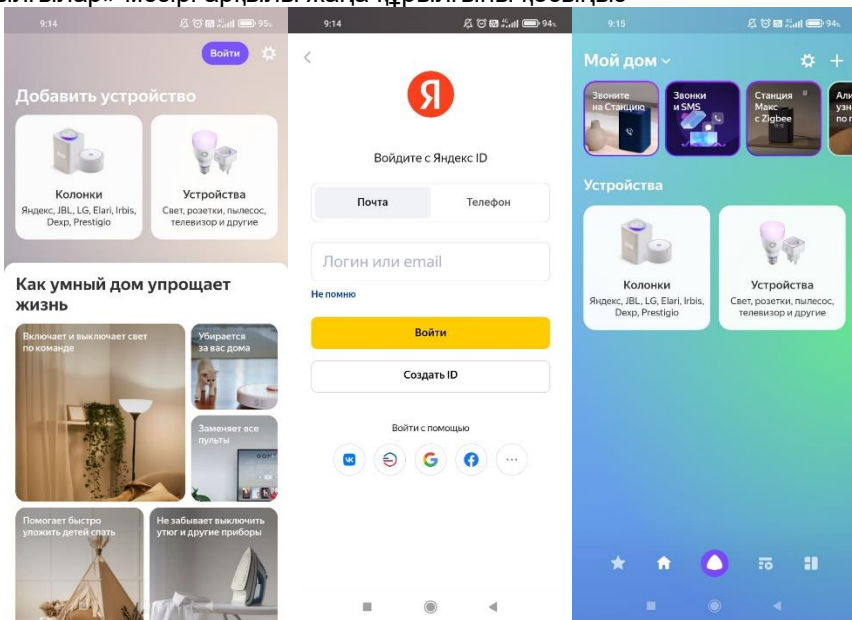
3. Добавьте свои совместимые устройства в меню приложения Home Intellect



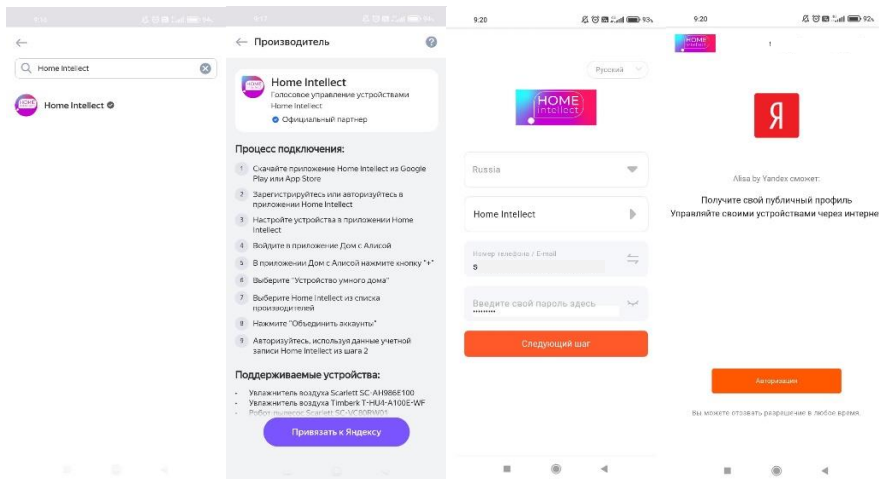
5. App Store немесе Google Play дүкенінен Дом с Алисой қолданбасын жүктеп алыңыз



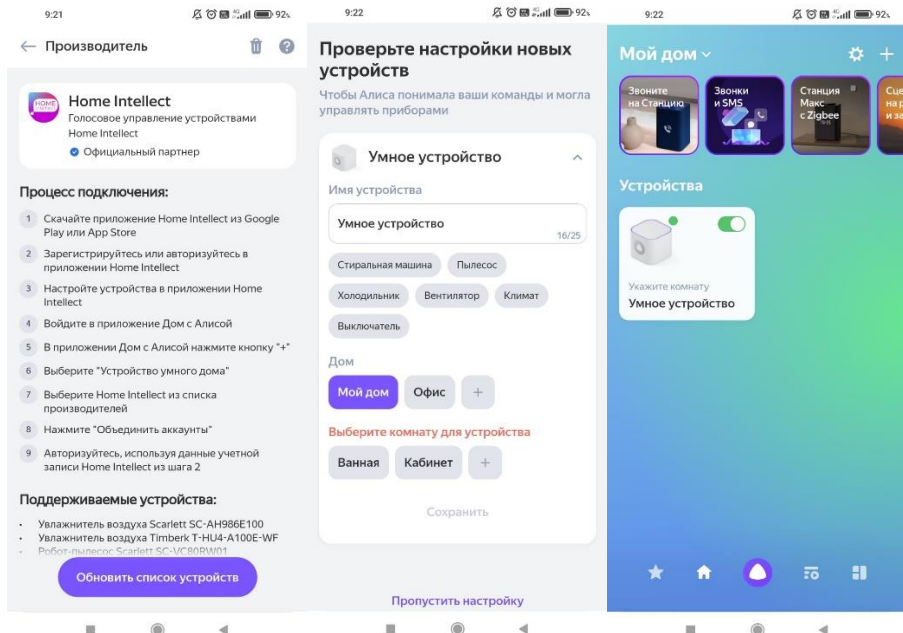
5. Дом с Алисой қосымшасында Яндекс тіркелгісімен кіріңіз немесе тіркеліңіз. «Құрылғылар» мәзірі арқылы жаңа құрылғыны қосыңыз



1. Өндірушілер тізімінен Home Intellect шеберлігін таңдаңыз, «Яндекске сілтеме» түймесін басыңыз және 2-қадамнан бастап Home Intellect қолданбасын тіркеу деректерін енгізіңіз. Осы қолданба тіркелгісіне құрылғыларды байланыстырыңыз, 2-қадамнан бастап Home Intellect үшін логин мен құпия сөзді енгізіңіз. Яндекс авторизациясынан өтіңіз.



7. «Құрылғылар тізімін жаңарту» түймесін басыңыз, анықталған құрылғылардың параметрлерін тексеріңіз, қажетінше атын өзгертіңіз және бөлмені көрсетіңіз, «Орнатуды аяқтау» түймесін басыңыз. Енді сіз Алиса е көмегімен смарт құрылғыларды басқара аласыз. Дауыстық пәрмендер тізімі «Дауыстық пәрмендер» қойындысында қолжетімді.



Ескерту:

Алиса көмегімен smart технологияны басқаруға арналған дауыстық пәрмендердің саны шектеулі. Home intellect қолданбасына жаңа құрылғыларды қосқанда, Алисадағы құрылғылар тізімін жаңарту қажет. Мұны істеу үшін құрылғы интерфейсіндегі + түймесін басыңыз, содан кейін құрылғыны қосыңыз, тізімнен Home Intellect тармағын таңдаңыз, содан кейін құрылғылар тізімін жаңарту түймесін басыңыз.

10. КҮТІМ ЖӘНЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құрылғыны тазалау алдында оны қуат көзінен ажыратыңыз.

Тазалау

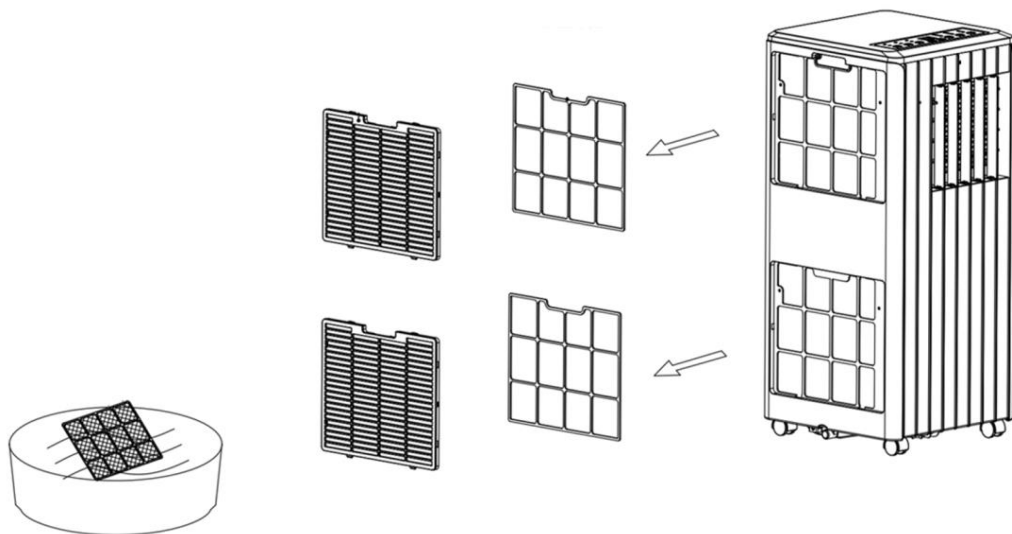
1. Кондиционерді тазалау кезінде бензинді, сұйылтқыштарды немесе басқа химиялық белсенді заттарды қолданбаңыз.
2. Электр тоғының соғуын және электр бөлшектерінің зақымдалуын болдырмау үшін кондиционерге шүмек немесе түтік суын құймаңыз.
3. Қуат кабелі зақымдалған болса, кондиционерді пайдаланбаңыз. Зақымдалған кабельді ауыстыру үшін уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Ауа сүзгісі

Шаң бөлшектері бар бітелген ауа сүзгісі кондиционердің тиімділігін төмендетеді, сондықтан сүзгіні кемінде екі аптада бір рет тазалаңыз.

Сүзгіні алу/орнату

Корпустың артқы жағындағы пластик қысқышты артқа итеріп, төрт бұранданы бұрап, сүзгі жақтауын шығарыңыз (төмендегі суретте көрсетілгендей)



Сүзгіні тазалау

Сүзгіні тазалау үшін оны жұмсақ жуғыш зат қосылған жылы суға салыңыз (температурасы шамамен 40°C), оны шайыңыз және кірді кетіріңіз. Сүзгіні кондиционерге орнатпас бұрын, оны күн сәулесінің тікелей түсуіне жол бермей, кептіру керек. Ауа қабылдайтын тесіктер (жылу алмастырғыштар) Тазалау үшін шаңсорғышты пайдаланыңыз.

Жақтау Бетін дымқыл шүберекпен сүртіңіз және жұмсақ, құрғақ шүберекпен құрғатыңыз.

Сақтау

1. Желдету режимін төмен жылдамдықпен қосыңыз, құбыр құрғағанша құрылғыны біраз уақытқа қалдырыңыз. Бұл корпустың ішін құрғақ ұстау және көгерудің алдын алу үшін қажет.
2. Құрылғыны өшіріңіз, ашаны розеткадан шығарыңыз.
3. Құбырды алыңыз.
4. Кондиционерді пластик қаппен жауып, құрғақ жерге қойыңыз.
5. Қашықтан басқару пультінен батареяларды шығарып, дұрыс сақтаңыз.

Конденсатпен жұмыс істеу нұсқаулары

ЕСКЕРТУ: Конденсатты тек кептіру режимінде төгу қажет. Салқындату режимінде конденсат автоматты түрде буланады.

1. Резервуарды конденсатпен толтырған кезде кондиционерді өшіріп, қуат көзін өшіру керек.

Ескертпе: Корпустың түбіне су төгілмеуі үшін құрылғыны абайлап жылжытыңыз.

2. Конденсатты төгу үшін корпустың артқы бөлігінде орналасқан су төгетін саңылаудың астына су ыдысын орнатыңыз.

3. Су төгетін қақпақты бұрап, су тығынын алып тастаңыз және суды төгіңіз.

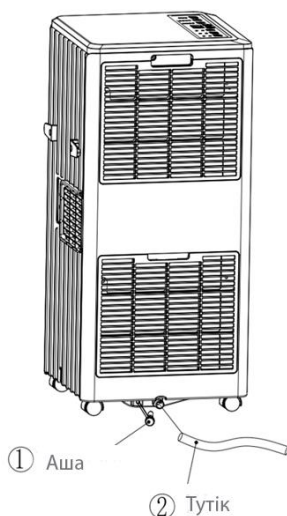
Ескерту:

1. Су төгетін қақпақты және су тығынын дұрыс ұстаңыз.
2. Суды ағызу кезінде денені сәл артқа еңкейтуге болады.

Ескертпе: Егер су ыдысы кондиционердегі барлық конденсацияны ұстамаса, судың еденге төгілуін болдырмау үшін су төгетін саңылауды мүмкіндігінше тезірек жабыңыз.

4. Құрылғыдағы конденсация жойылғаннан кейін, су тығынын қайтадан төгетін тесікке салыңыз, содан кейін су төгетін қақпақты қатайтыңыз.

Ескертпе: конденсаттың еденге төгілуін болдырмау үшін су тығыны мен су төгетін қақпақты орнатқаннан кейін ғана құрылғыны пайдалануды жалғастырыңыз.



Автоматты конденсатты ағызу (міндетті емес, тек кептіру режимінде жұмыс істейді):

- 1) Су төгетін қақпақты бұрап, су тығынын шығарыңыз.
- 2) Су төгетін құбырды* су төгетін тесікке орнатыңыз.
- 3) Дренаж түтігін* су сауытына салыңыз

*Жеткізу құнына кірмейді

ЕСКЕРТПЕ: Су төгетін түтікті орнату міндетті емес. Құрылғының үздіксіз жұмыс істеуі үшін оны тек кептіру режимінде конденсатты автоматты түрде төгетін етіп орнатуға болады. Әйтпесе, конденсат қолмен жойылады («Конденсациямен жұмыс істеу нұсқауларын» қараңыз).

11. ТЕХНИКАЛЫҚ НҰСҚАУЛЫҚ

- Техникалық нұсқаулықты оқыңыз

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Құрылғыдағы қызмет көрсету жұмыстарын немесе салқындатқыш тізбегіндегі араласуды уәкілетті қызмет көрсету орталығының мамандары орындауы керек.

1. Үй-жайды тексеру

Бөлмеде өрт қаупі жоқ екеніне көз жеткізіңіз. Тоңазытқыш жүйесін жөндеу үшін жүйеде жұмыс жасамас бұрын келесі сақтық шараларын сақтау керек.

2. Жұмыс тәртібі

Жұмыс кезінде жанғыш газ немесе будың болу қаупін азайту үшін жұмыс бекітілген ережелерге сәйкес жүргізілуі керек.

3. Жалпы жұмыс аймағы

Барлық қызмет көрсетуші персонал және үй-жайда жұмыс істейтін басқа адамдар орындалатын жұмыстың сипаты туралы нұсқау алуы керек. Өте шектеулі кеңістікте жұмыс істеуден аулақ болу керек. Жұмыс аймағы басқа үй-жайлардан бөлінуі керек. Жұмыс аймағы тұтанғыш хладагенттермен жұмыс істеуге қауіпсіз екеніне көз жеткізіңіз.

4. Салқындатқыштың болуын тексеру

Қызмет көрсетуші қызметкердің ықтимал тұтанғыш атмосфера туралы хабардар болуын қамтамасыз ету үшін жұмыс алдында және жұмыс кезінде аумақты тиісті хладагент детекторымен тексеру керек. Сіз пайдаланатын ағып кетуді анықтау жабдығы тұтанғыш хладагентпен пайдалануға жарамды екеніне көз жеткізіңіз, яғни ол ұшқын шығармайтын, жеткілікті түрде жабылған немесе ұшқын шығармайтын.

5. Өрт сөндіргіштің болуы

Тоңазытқыш жабдықта немесе кез келген байланысты бөлшектерде өрт қауіпті жұмыстарды орындау қажет болса, сәйкес өрт сөндіру жабдықтары болуы керек. Зарядтау аймағының жанында құрғақ ұнтақ немесе CO₂ өрт сөндіргішті ұстаңыз.

6. Тұтану көздері жоқ

Құрамында тұтанғыш хладагент бар немесе бар құбырларға әсер ететін салқындатқыш жүйесінде жұмыстарды орындайтын ешбір адам өрт немесе жарылыс тудыруы мүмкін кез келген тұтану көзін пайдаланбауы керек. Барлық ықтимал тұтану көздері, соның ішінде темекі шегу, орнату, жөндеу, алып тастау және жою орындарынан жеткілікті қашықтықта сақталуы керек, бұл кезде жанғыш хладагент айналадағы аумаққа таралуы мүмкін. Жұмысты бастамас бұрын жанғыш материалдардың немесе тұтану факторларының жоқтығына көз жеткізу үшін жабдықтың айналасындағы аумақты тексеру қажет. Темекі шегудің белгілері болмауы керек.

7. Желдетілетін аймақ

Салқындатқыш агент жүйесіне кірмес бұрын немесе кез келген өрт қауіпті жұмыстарды орындамас бұрын жұмыс аймағының жеткілікті үлкен екеніне немесе оның дұрыс желдетілуіне көз жеткізіңіз. Жұмыс жүргізілетін кезеңде желдету деңгейі сақталуы керек. Желдету кез келген босатылған хладагентті қауіпсіз түрде таратып, оны бөлменің сыртына шығаруы керек.

8. Тоңазытқыш жабдықтарды тексеру

Электр бөлшектерін ауыстырған кезде олар тағайындалған мақсатқа және техникалық сипаттамаларға сәйкес болуы керек. Өндірушінің техникалық қызмет көрсету жөніндегі ұсыныстары әрқашан орындалуы керек. Мәселелер туындаса, көмек алу үшін өндірушінің техникалық бөліміне хабарласыңыз. Жанғыш тоңазытқыш агенттері бар қондырғылар үшін келесі тексерулер қолданылуы керек:

- Төлем мөлшері салқындатқышы бар құрылғылар орнатылған бөлменің өлшеміне сәйкес келеді;
- Желдету жабдығы мен сору саңылаулары дұрыс жұмыс істеп тұр және бұғатталмаған;
- Егер жанама тоңазытқыш тізбегі пайдаланылса, қайталама контурда хладагенттің бар-жоғын тексеру керек;
- Жабдық таңбалары анық көрінеді және оқылады. Оқуға болмайтын белгілер мен белгілер түзетілуі керек;
- Тоңазытқыш құбыры немесе құрамдас бөліктері, егер құрамдас бөліктер коррозияға табиғи түрде төзімді немесе мұндай коррозиядан тиісті түрде қорғалған материалдардан жасалмаса, құрамында хладагент бар компоненттердің коррозиясын тудыруы мүмкін кез келген заттың әсеріне ұшырамайтындай етіп орнатылады.

9. Электр құрылғыларын тексеру

Электрлік бөлшектерді жөндеу және техникалық қызмет көрсету қауіпсіздіктің бастапқы тексерулерін және құрамдас бөліктерді тексеру процедураларын қамтуы керек. Қауіпсіздікке нұқсан келтіруі мүмкін ақаулық болса, оны қанағаттанарлық түрде түзетпейінше тізбекті қуаттандыруға болмайды. Егер ақауды дереу жою мүмкін болмаса, бірақ жұмысты жалғастыру қажет болса, тиісті уақытша шараларды қолдану қажет. Бұл барлық тараптардың хабардар болуы үшін жабдықтың иесіне хабарлануы керек.

Бастапқы қауіпсіздік тексерулері мыналарды қамтуы керек:

- конденсаторлардың зарядсызданғанын: бұл ұшқынның пайда болу мүмкіндігін болдырмау үшін қауіпсіз түрде жасалуы керек;
- жүйені зарядтау, қалпына келтіру немесе тазарту кезінде электрлік бөлшектердің немесе сымдардың ашық болмауын;
- жерге қосу дегеніміз

10. Тығыздалған тетіктерді жөндеу

Тығыздалған құрамдас бөліктерді жөндеу кезінде, герметикалық қақпақтарды алу алдында жұмыс істеп тұрған жабдықтан барлық электр қуатын ажырату керек және т.б.

Техникалық қызмет көрсету кезінде жабдықты электр қуатымен қамтамасыз ету өте қажет болса, ықтимал қауіпті жағдай туралы ескерту үшін ең маңызды нүктеде тұрақты ағып кетуді анықтау жүйесі қамтамасыз етілуі керек.

Электрлік құрамдастармен жұмыс істегенде қоршаудың қорғаныс деңгейіне әсер ететіндей өзгертілмеуі/зақымданбауы/деформацияланбауын қамтамасыз ету үшін мыналарға ерекше назар аудару керек, бұған мыналар кіреді: зақымдалған кабельдер, шамадан тыс қосылымдар, терминалдар. , бастапқы сипаттамаларға сәйкес жасалған, тығыздағыштардың зақымдалуы, тығыздағыштарды дұрыс орнатпау және т.б.

Құрылғының қауіпсіз орнатылғанын тексеріңіз.

Тығыздағыштардың немесе тығыздағыш материалдардың бұдан былай жанғыш заттардың өтуін болдырмайтындай дәрежеге дейін нашарлағанына көз жеткізіңіз. Ауыстырылатын бөлшектер өндірушінің техникалық сипаттамаларына сәйкес болуы керек.

ЕСКЕРТПЕ: Силиконды тығыздағышты пайдалану ағып кетуді анықтайтын жабдықтың кейбір түрлерінің тиімділігін төмендетуі мүмкін. Өзіндік қауіпсіз құрамдастарды олармен жұмыс істеу алдында міндетті түрде оқшаулау қажет емес.

11. Өзіндік қауіпсіз құрамдастарды жөндеу Электр тізбегіне үздіксіз индуктивті немесе сыйымдылық жүктемесін, ол пайдаланылатын жабдықтың кернеуі мен ток көрсеткіштерінен аспайтынына көз жеткізбеңіз. Конструкциясы бойынша ішкі қауіпсіз құрамдас бөліктер жанғыш атмосфера болған кезде қуат көзімен жұмыс істеуге болатын жалғыз жабдық болып табылады. Сынақ жабдығы тиісті сыныпта болуы керек. Құрамдастарды тек өндіруші көрсеткен бөлшектермен ауыстырыңыз. Басқа бөліктер атмосферадағы салқындатқыштың ағып кетуіне байланысты тұтануына әкелуі мүмкін.

12. Сымдар Кабельдердің тозуға, коррозияға, шамадан тыс қысымға, дірілге, өткір жиектерден зақымданбауына немесе кез келген басқа қолайсыз қоршаған орта жағдайларына көз жеткізіңіз. Тексеру сонымен қатар физикалық ескіруден немесе компрессорлар немесе желдеткіштер сияқты көздерден тұрақты дірілден болатын тозу әсерін ескеруі керек.

13. Жанғыш хладагенттердің ағуын анықтау Ешбір жағдайда салқындатқыш сұйықтықтың ағып кетуін іздеу немесе анықтау кезінде ықтимал тұтану көздері

болып табылатын құрылғыларды қолдануға болмайды. Галогенді шамдарды (немесе ашық отты пайдаланып анықтаудың кез келген басқа құралдарын) пайдалануға тыйым салынады.

14. Ағып кетуді анықтау әдістері Ағып кетуді анықтаудың келесі әдістері жанғыш тоңазытқыш агенттері бар жүйелер үшін қолайлы. Тұтанғыш хладагенттерді анықтау үшін электронды ағып кету детекторларын пайдалану керек, бірақ сезімталдық жеткіліксіз болуы мүмкін немесе қайта калибрлеуді қажет етуі мүмкін (анықтау жабдығы салқындатқышсыз аймақта калибрленуі керек.) Детектордың әлеуетті тұтану көзі емес екеніне және оны анықтау үшін жарамды екеніне көз жеткізіңіз. салқындатқыш қолданылады. Ағып кетуді анықтайтын сұйықтықтар көптеген хладагенттермен пайдалануға жарамды, бірақ хлоры бар жуғыш заттардан аулақ болу керек, себебі хлор хладагентпен әрекеттесіп, мыс құбырларын коррозияға ұшыратады. Егер ағып кетуге күдік болса, барлық ашық отты алып тастау/сөндіру керек. Егер дәнекерлеуді қажет ететін хладагенттің ағуы анықталса, барлық салқындатқышты жүйеден алып тастау керек. Одан кейін оттегісіз азотты (OFN) дәнекерлеу процесінің алдында және кезінде жүйе арқылы тазарту керек.

15. Жою және сору Жөндеуге немесе кез келген басқа мақсатқа арналған салқындатқыш тізбегін бұзған кезде қалыпты процедураларды орындау қажет. Бұл процедураларды орындау кезінде салқындатқыштың тұтанғыштығын есте сақтау қажет.

Келесі процедураларды орындау қажет:

- Салқындатқышты алыңыз;
- Тізбекті инертті газбен тазалаңыз;
- Газды сорып алыңыз;
- Инертті газбен қайтадан үрлеңіз;
- Дәнекерлеу немесе кесу арқылы тізбекті үзіңіз

Салқындатқышты арнайы салқындатқышты қалпына келтіру цилиндрлеріне қайтару керек. Құрылғыны қауіпсіз ету үшін жүйені оттегісіз азотпен (OFN) «шаю» керек. Бұл процесті бірнеше рет қайталау қажет болуы мүмкін. Бұл тапсырма үшін сығылған ауа немесе оттегі пайдаланылмауы керек. Шаюды жүйе вакуумын оттегісіз азотпен (OFN) бұзу және жұмыс қысымына жеткенше толтыруды жалғастыру, содан кейін атмосфераға шығару, содан кейін қайтадан эвакуациялау арқылы орындау керек. Бұл процесті жүйеде салқындатқыш жоқ болғанша қайталау керек. Оттегісіз азоттың соңғы заряды (OFN) пайдаланылған кезде, жүйе жұмысын қамтамасыз ету үшін атмосфералық қысымға дейін желдетілуі керек. Бұл операция құбырларға дәнекерлеуден бұрын өте қажет. Вакуумдық сорғы розеткасының кез келген тұтану көздеріне жақын емес екеніне және желдету бар екеніне көз жеткізіңіз.

16. Салқындатқышты зарядтау процедурасы Қалыпты зарядтау процедураларына қосымша келесі талаптарды сақтау қажет.

- Зарядтау жабдығын пайдаланған кезде әртүрлі хладагенттердің өзара ластануын қамтамасыз етіңіз. Құрамындағы хладагент мөлшерін азайту үшін түтіктер немесе желілер мүмкіндігінше қысқа болуы керек.
- Хладагенттерді зарядтауға арналған баллондар тік күйде болуы керек.
- Жүйені зарядтау алдында салқындатқыш жүйесінің жерге қосылғанын тексеріңіз.
- Зарядтау аяқталған кезде жүйені белгілеңіз.
- Салқындату жүйесін шамадан тыс толтырудан сақ болыңыз. Жүйені қайта зарядтау алдында оны оттегісіз азотпен (OFN) қысыммен сынау керек. Жүйені зарядтау аяқталғаннан кейін, бірақ іске қосу алдында ағып кетуге тексеру керек. Орнату орнынан шықпас бұрын кейіннен ағып кетуді тексеру қажет.

17. Пайдаланудан шығару Бұл процедураны орындамас бұрын, техниктің жабдықпен және оның барлық бөліктерімен толық таныс болуы маңызды. Салқындатқышты қауіпсіз қалпына келтіру үшін үлкен тәжірибе қажет. Қайта алынған хладагентті қайта пайдалану алдында талдау қажет болған жағдайда, процедураны орындамас бұрын май мен хладагент үлгісін алу керек. Процедура басталғанға дейін электр қуатын ғана пайдалануға болатыны маңызды. Процедура:

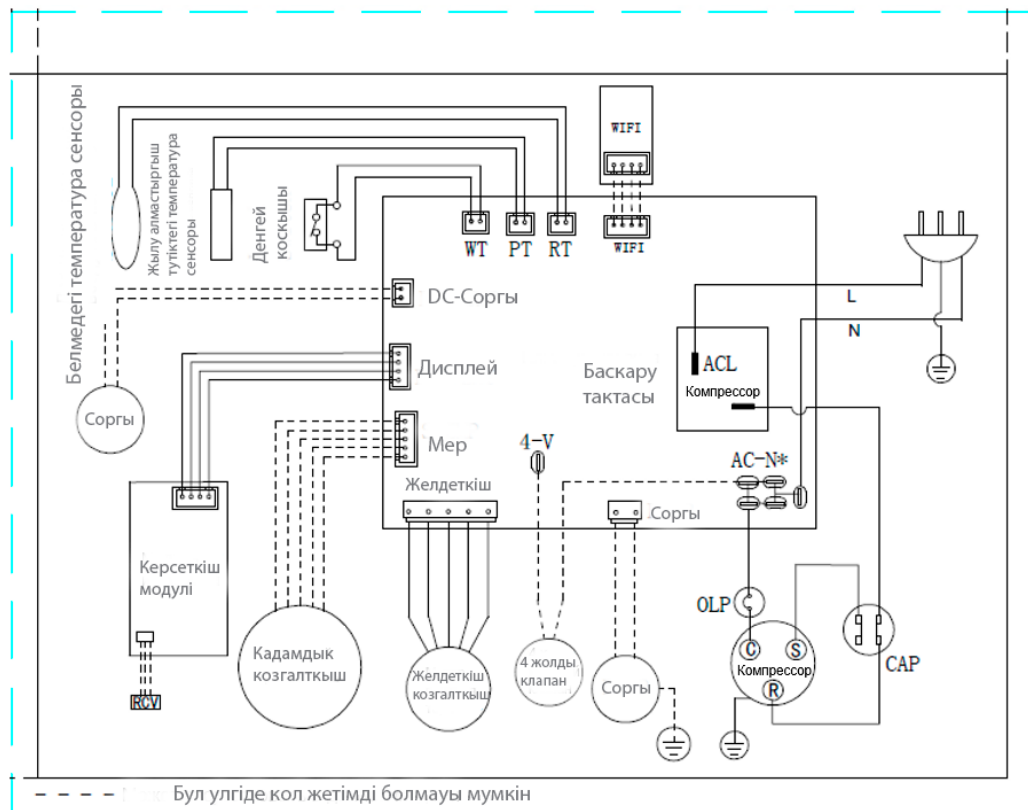
- a) Құрылғыны токтан ажыратыңыз
- b) Процедураны бастамас бұрын, салқындатқыш баллондармен жұмыс істеу үшін барлық қажетті жабдықтың бар екеніне көз жеткізіңіз; барлық жеке қорғаныс құралдарының болуы және дұрыс пайдаланылуы; процесті үнемі құзыретті адам бақылайды; жабдықтар мен цилиндрлер талап етілетін стандарттарға сәйкес келеді.
- c) Мүмкіндігінше, салқындатқыш жүйені ағызыңыз.
- d) Егер эвакуациялау мүмкін болмаса, салқындатқышты жүйенің әртүрлі бөліктерінен шығаруға болатындай коллектор жасаңыз.
- e) Процедураны орындамас бұрын цилиндрдің таразыда орналасқанына көз жеткізіңіз.
- f) Хладагентті қалпына келтіру жабдығын өндірушінің нұсқауларына сәйкес іске қосыңыз және іске қосыңыз.
- g) Цилиндрлерді шамадан тыс толтырмаңыз (сұйықтық көлемі 80%-дан аспауы керек).
- h) Цилиндрдің максималды жұмыс қысымын уақытша болса да асырмаңыз.
- i) Цилиндрлер дұрыс толтырылғаннан кейін және процесс аяқталғаннан кейін цилиндрлер мен жабдықтың процедура аймағынан дереу шығарылуын және жабдықтағы барлық өшіру клапандарының жабылуын қамтамасыз етіңіз.
- j) Қалпына келтірілген хладагент тазартылып, сыналмаған болса, оны басқа тоңазытқыш жүйесіне зарядтауға болмайды.

18. Белгілеу Жабдық жұмыстан шығарылғанын және салқындатқыштың төгілгенін көрсететін белгі болуы керек. Белгіге күні және қолы қойылуы керек. Жабдықтың құрамында тұтанғыш хладагент бар деп белгіленгеніне көз жеткізіңіз.

19. Хладагентті қалпына келтіру Жүйеден хладагентті алып тастағанда, техникалық қызмет көрсету немесе пайдаланудан шығару үшін салқындатқышты қауіпсіз алып тастау үшін үлкен тәжірибе қажет. Цилиндрлерге салқындатқышты

зарядтау кезінде тек дұрыс баллондар пайдаланылғанына көз жеткізіңіз. Жүйенің жалпы зарядын сақтау үшін қажетті баллондар санының болуын қамтамасыз етіңіз. Пайдаланылған баллондардың қалпына келтірілген хладагент үшін жасалғанын және сол хладагент үшін дұрыс таңбаланғанын тексеріңіз (яғни, арнайы қалпына келтіру баллондары). Цилиндрлер жақсы жұмыс жағдайында қысымды төмендететін клапанмен және тиісті өшіру клапандарымен жабдықталуы керек. Бос баллондар эвакуацияланады және мүмкін болса, салқындатқышты қалпына келтіру процесі басталғанға дейін салқындатылады. Қалпына келтіру жабдығы қолдағы жабдыққа қатысты нұсқаулар жиынтығымен жақсы жұмыс тәртібінде және жанғыш хладагенттерді қалпына келтіруге жарамды болуы керек. Сонымен қатар, калибрленген таразылар жинағы қолжетімді және жақсы жұмыс тәртібінде болуы керек. Шлангілер тығыздалған ажыратқыш муфталармен толық және жақсы жағдайда болуы керек. Салқындатқышты қалпына келтіру блогын пайдаланбас бұрын, оның қанағаттанарлық жұмыс тәртібінде екеніне және салқындатқыш босатылған жағдайда өрттің алдын алу үшін барлық байланысты электр компоненттерінің тығыздалғанына көз жеткізіңіз. Күмәндансаңыз, өндірушімен кеңесіңіз. Жиналған хладагент тиісті баллонда хладагент жеткізушіге қалдық материалды жеткізу туралы құжатпен қайтарылады. Су төгетін қондырғыларда және әсіресе цилиндрлерде салқындатқыш агенттерді араластырмаңыз. Компрессорларды немесе компрессорлық майларды алып тастау қажет болса, майлау материалында тұтанғыш хладагент қалмауы үшін олардың қолайлы деңгейге дейін сорылғанына көз жеткізіңіз. Компрессорды жеткізушіге қайтарғанға дейін сору процесі аяқталуы керек. Бұл процесі жеделдету үшін компрессор корпусын тек электрлік жылытуды пайдалану керек. Майды жүйеден алып тастағаннан кейін оны қауіпсіз өңдеу керек.

12. НЕГІЗГІ ЭЛЕКТР ДИАГРАММА



13. АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ

Төтенше жағдайлар туындаған жағдайда кестеде көрсетілген ақауларды жою әдістеріне жүгініңіз. Аталған тәсілдермен мәселелерді шешу мүмкін болмаған жағдайда, қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Ақаулық	Ықтималды себебі	Әрекеттер
Кондиционер жұмыс істемейді	Электр жүйесіне қосылмаған немесе электр тогы жоқ.	Аспапты жұмыс істеп тұрған электр желісіне жалғап қосыңыз.
	Кондиционер конденсатқа толып қалған.	Аспаптан артық суды ағызып тастаңыз.
	Қоршаған орта температурасы тым төмен немесе тым жоғары.	Аспаптың жұмыс істеуі үшін ұсынылатын қоршаған орта температурасы 7-35 °C .

	Салқындату режимінде үй-жайдағы температура берілген температурадан төмен; қыздыру режимінде үй-жайдағы температура берілген температурадан жоғары.	Температураны қайта орнатыңыз.
	Құрғату режимінде қоршаған орта температурасы тым төмен.	Аспапты температурасы 17 °C болатын үй-жайға орнықтырыңыз.
Кондиционер салқындатпай тұр	Аспап күннің астында тұрған.	Перделерін ашыңыз.
	Есіктер мен терезелер ашық.	Есіктер мен терезелер жабыңыз.
	Сүзгі кірлеген.	Сүзгіні тазалаңыз.
	Ауа өткізетін саңылаулар толып қалған.	Ауа өткізетін саңылауларды тазалаңыз.
Кондиционер тым қатты шуылдап тұр.	Кондиционер тегіс жерге орнықтаған.	Аспапты тегіс еденге орнықтырыңыз.
Компрессор жұмыс істемей тұр.	Қатты қызып кетуден қорғаныс іске қосылды.	3 минуттай күтіңіз, температурасы сәл төмендегенде, аспапты қайта іске қосыңыз.
Пульт жұмыс істемейді.	Басқару пульті мен аспаптың арасындағы алшақтық тым ұзақ.	Көз жеткізіп алыңыз. Басқару пульті мен аспаптың арасындағы алшақтық тым ұзақ еместігіне. Және пульт аспапқа тура қарап тұрғанына.
	Пульт аспапқа тура қарап тұрмағанына.	
	Батарейялар сарқылды.	Батарейяларды айырбастаңыз.
Қателік 'E1'	Бөлмелік температура датчигі ақаулы.	Бөлмелік температура датчигін тексеріңіз.
Қателік 'E2'	Құбырдың температура датчигі ақаулы.	Құбырдың температура датчигін тексеріңіз.

14. КӘДЕГЕ ЖАРАТУ, ҚЫЗМЕТ ЕТУ МЕРЗІМІ, КЕПІЛДІК МЕРЗІМІ



Аспаптың қызмет ету мерзімі аяқталғаннан кейін оны кәдеге жарату орнында қолданылатын нормаларға, ережелерге және әдістерге сәйкес кәдеге жарату керек. Аспапты кәдеге жарату бойынша егжей-тегжейлі ақпаратты жергілікті билік органының өкілінен оған аспап туралы толық ақпаратты ұсына отырып, алуға болады.

Дайындаушы және ол уәкілеттік берген тұлға Сатып алушының Сатып алушы таңдаған аспапты кәдеге жарату және кәдеге жарату тәсілдері жөніндегі заң талаптарын орындауы үшін жауапты болмайды. Аспаптың қызмет ету мерзімі

кепілдік талонда көрсетілген. Аспаптың кепілдік мерзімі, кепілдік шарттары және кепілдік мерзімі кепілдік талонында көрсетілген. Кепілдік талоны осы аспапты жеткізу жиынтығына кіретін тауарға ілеспе құжаттаманың ажырамас бөлігі болып табылады. Жеткізу жиынтығында кепілдік талоны болмаған жағдайда, Сатушыдан оны талап етіңіз. Сатушы беретін кепілдік талоны Дайындаушы белгілеген нысанға сәйкес болуы тиіс. Дайындаушы және Дайындаушының уәкілетті тұлғасы осы аспаптың адамдарға, жануарларға, мүлікке тікелей немесе жанама түрде келтірілген ықтимал зиян үшін, егер бұл пайдалану ережелері мен шарттарын сақтамау, аспапты орнату, тұтынушының және/немесе үшінші тұлғалардың қасақана немесе абайсыз іс-әрекеттері нәтижесінде болған жағдайда, сондай-ақ табиғи және/немесе антропогендік форс-мажор құбылыстарынан туындаған жағдайларда, кез келген жауапкершіліктен өзін босатады.

ПОДАРОК за ОТЗЫВ

ПРИБРЕЛ НАШ ТОВАР?

- 1 Напиши отзыв на приобретенный товар timberk на сайте магазина, где этот товар приобретался*
- 2 Заполни простую анкету на сайте <https://www.timberk.ru/promo/otzyv/>
- 3 Получи гарантированный подарок: «Деньги на счёт телефона»**

* Если на сайте, где куплен товар оставить отзыв невозможно, оставь отзыв на сайтах:

<https://otzovik.com> или <https://irecommend.ru>

** Количество подарков ограничено. Акция проводится на территории Российской Федерации. Подробная информация об организаторе Акции, о правилах ее проведения, количестве подарков, сроках, месте и порядке их получения размещена на сайте

<https://www.timberk.ru/promo/otzyv/>



ПИШИ ОТЗЫВ
И ПОЛУЧАЙ ПОДАРОК
«ДЕНЬГИ НА СЧЁТ
ТЕЛЕФОНА»!